

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: VITORIA, 13 • APARTADO 46 • TELEFONOS: REDACCION, 201280 — ADMINISTRACION, 207148 • Dep. legal: Bu-5 1958

«A Pablo VI lo tiene en pie sólo el Espíritu Santo»

«Oggi» recoge testimonio de un prelado de la Curia, quien añade que el mal del Papa es esencialmente «moral»

«He quedado conmovido por su tormento y su angustia», dice Henry Cabot Lodge

Milán (Efe). — El semanario «Oggi» inserta en su último número un reportaje titulado «Ansia en el Vaticano por Pablo VI: Lo tiene en pie sólo el Espíritu Santo».

«Esta declaración —añade «Oggi»— escapada a un prelado de la Curia, revela las precarias condiciones en las que se encuentra el Papa en este período. Más que de enfermedad se habla de cansancio moral y físico». Destaca el semanario que «en ocasión de la fiesta de San Pedro y San Pablo debió renunciar a la pronunciación de la homilias».

«Oggi» añade que el mismo prelado cuyo nombre no cita ha afirmado que «el Papa está mal. Está cansado, pálido, reducido sólo a piel y huesos». Recoge un rumor según el cual, durante una audiencia a un diplomático, el Papa sufrió un mareo. Debió interrumpir momentáneamente el coloquio para recuperarse. Citando frases de uno de los colaboradores más íntimos del Papa el semanario asegura que las condiciones del Pontífice no «son floridas, pero que el suyo es, sobre todo, un mal moral». «Golpes durísimos le llegan cada día de todas partes. Sólo una excepcional fe y una fuerza moral fuera de lo común le permiten estar en el timón de la barca de San Pedro en este mar tempestuoso».

CONVERSACIONES DE CABOT LODGE CON EL PAPA

Roma (Cifra). — El semanario italiano «Lo Specchio», publica en su último número una entrevista con el enviado apostólico del presidente Nixon al Vaticano, Henry Cabot Lodge, en la que, entre otras cosas y en relación a la conversación que el funcionario americano mantuvo con el Santo Padre, se puede leer:

«Hemos hablado mucho sobre la paz en el mundo, sin detenernos en particular en una zona. He agradecido al Papa los esfuerzos que la Santa Sede hace y hará para aliviar la situación de los prisioneros americanos en el Vietnam del Norte. He quedado verdaderamente conmovido por la comprensión del Papa y por su tormento y angustia ante el sufrimiento de «sus familiares».

«Se ha hablado —continúa Cabot Lodge— aunque difusamente, de la droga, sobre todo del problema que ésta representa en la juventud. Hemos quedado de acuerdo en que todos los jefes de Estado del mundo, bien políticos o bien espirituales, deberían concertar una acción común para salvar a los jóvenes de la amenaza de la droga. Esta acción representaría, por otra parte, una relación útil y eficaz, entre Oriente y Occidente, entre las naciones desarrolladas y aquellas que todavía están en desarrollo. Hemos elaborado numerosas iniciativas prácticas que podemos llevar a cabo en común, o, por lo menos, de acuerdo, con el fin de limitar la difusión y, quizás, también, la producción de estupefacientes».

IMPRESIONANTE DISCURSO DE PABLO VI

Ciudad del Vaticano (Efe). —

(Pasa a sexta página)

HOMENAJE SINDICAL



Madrid. — Unos 20.000 productores representantes de todos los de España encuadrados en el Sindicato de Actividades Diversas, han rendido homenaje de fidelidad y cariño hacia el Jefe del Estado y el Príncipe de España en un magno acto celebrado en el palacio de El Pardo. En la foto, el Caudillo y el Príncipe de España corresponden a las aclamaciones de los trabajadores concentrados ante el balcón principal del palacio de El Pardo. — (Foto Cifra Gráfica)

Proyecto de ley para indemnizar a esquimales e indios de Alaska

Mil millones de dólares por las tierras que les arrebató USA

Washington (Efe). — El Senado de los Estados Unidos ha aprobado hoy la concesión de mil millones de dólares a los esquimales e indios de Alaska como indemnización por sus tierras arrebatadas por la «civilización».

El proyecto de ley, enviado a la Cámara de Representantes, especifica claramente que «no se podrá utilizar como precedente para posibles reclamaciones de indemnización por parte de los indios norteamericanos, ni para cambiar el estatuto territorial de las tribus supervivientes».

Asimismo, el proyecto declara que alrededor de cinco millones de hectáreas de terreno deberán ser devueltas a sus propietarios originales por el Gobierno de los Estados Unidos.

En la Cámara de EE. UU.

La ley sobre cuotas a la importación sigue adelante

Si llegara a ser efectiva, causaría grave daño a la industria española

Peligro de guerra comercial internacional

Washington (Efe). — El Congreso norteamericano ignoró ayer los deseos del presidente Nixon y aprobó una ley que impone cuotas obligatorias a la importación de varios artículos como medida proteccionista a la producción nacional.

Los artículos afectados por la ley aprobada por el Comité de Procedimientos de la Cámara de Representantes son los textiles y los zapatos, pero las cuotas podrán ampliarse a otros productos extranjeros.

ESPAÑA SERIA PERJUDICADA

Washington (Efe). — Si el proyecto de ley sobre comercio que impone cuotas obligatorias a la importación de textiles y calzados se convierte en ley definitiva, después de haber superado la votación del Comité de Procedimientos de la Cámara de Representantes norteamericana, sus medidas afectarían a la industria española. Hay quien calcula el posible daño en 7.000 millones de pesetas.

El proyecto aprobado, por el Comité de Wilbur Mills pasará ahora por la revisión del pleno de la Cámara baja y después por el del Senado para, posteriormente enfrentarse a un posible veto parcial del presidente Nixon.

En caso de que el Gobierno norteamericano redujera a los niveles de 1967-68 las importaciones de calzado extranjero, España que posiblemente este año hubiera alcanzado la cifra de cien millones de dólares en su exportación a los Estados Unidos se vería afectada en gran parte, según se decía en el informe de protesta enviado por la Cámara de Comercio Hispano-norteamericana de Nueva York al Comité de Mills hace unas semanas.

DISGUSTO DE ROGERS

Washington (Efe). — «Estoy muy preocupado y creo que otras naciones también lo están por la aprobación del decreto de cuotas de importación, que causará serios problemas en el comercio mundial», ha declarado hoy en Washington el secretario de Estado norteamericano, William Rogers.

El secretario manifestó su creencia en que la actual legislación sobre cuotas, aceptada ayer en el Comité de Procedimientos de la Cámara de Representantes, de ser aprobada por el Congreso, lo sería en forma menos restrictiva de la actual que, dijo, de pasar así causaría graves trastornos en el comercio mundial.

El secretario, respondiendo a preguntas de los periodistas, afirmó, una vez más, el apoyo de la Administración Nixon a la libertad de comercio.

«Cualquier tipo de legislación que lleve a la política comercial norteamericana del libre comercio al proteccionismo es muy

(Pasa a quinta página)

Mensaje de Franco al Rey de Marruecos

Agradece su actitud en relación con el óbito de Muñoz Grandes

El Caudillo, informado de que en doce años se invirtieron 32.000 millones para planes provinciales

Madrid (Cifra). — Como contestación al telegrama de condolencia que envió el Monarca marroquí por el fallecimiento del capitán general Muñoz Grandes, el Jefe del Estado español, Francisco Franco, ha enviado al Rey Hassan II de Marruecos el siguiente telegrama:

«Recibo con gran emoción el sentido mensaje de amistad y recuerdo de Vuestra Majestad, por la irreparable pérdida que a todos nos aflige de nuestro entrañable amigo y compañero, el capitán general Muñoz Grandes. Aprecio y agradezco profundamente, y con mucho gusto lo transmitiré a la familia del difunto, el sincero pésame de Vuestra Majestad a quien estoy también muy reconocido por el envío de una misión extraordinaria de tan alto relieve para asistir a los funerales, cuya presencia nos ha honrado en estos tristes momentos».

PLANES PROVINCIALES

Madrid (Cifra). — En la audiencia concedida por el Jefe del Estado a la Comisión de Planes Provinciales, el Caudillo pronunció las siguientes palabras:

«Yo os agradezco cuanto venís haciendo en servicio de los planes provinciales que han permitido que las provincias españolas puedan atender y colaborar en la resolución de sus propios problemas, y que el gasto que se realiza sea útil, beneficioso para las mismas y constante».

Muchas gracias a todos y muchas felicidades». El director general de Política Interior, don Fernando de Liñán, había presentado brevemente la labor de planes provinciales, y entre otras cosas dijo:

«Desde 1958 hasta 1970, Planes Provinciales ha venido trabajando».

(Pasa a séptima página)

EXPOSICION DE PICASSO EN MUNICH



«Arte gráfico de Picasso 1904-1968» es el título de una interesante exposición que se celebra actualmente en la galería «Haus der Kunst» de la ciudad alemana de Munich con más de 250 obras del genial pintor español. La exposición estará abierta hasta el 27 de Septiembre. En esta fotografía vemos uno de los cuadros que en ella pueden admirarse. Se titula «Cabeza de mujer con el pelo suelto» y fue hecho por Picasso en 1947. (Foto FIEL)

KOSIGIN Y PODGORNÝ, REELEGIDOS EN SUS CARGOS A PROPUESTA DE BREZHNEV

A la sesión del Soviet Supremo asistió Nasser

Moscú (Especial para «Logos-Daily Mail», por Martin Linton). — Pese a los insistentes rumores circulados desde hace más de un mes, de que el «premier» Kosygin parecía dispuesto a abandonar el Kremlin, y pese también a que Kosygin ha ofrecido su dimisión en la sesión del partido comunista, celebrada ayer tarde, vispera de la asamblea del Soviet Soviético, el presidente Podgorný y el «premier» Kosygin han vuelto a ser reelegidos para sus respectivos cargos.

El nuevo Soviet soviético ha celebrado sus dos primeras sesiones, en las que se tramitaron las preliminares fórmulas para reconstruir el Gobierno bajo las directrices de Nikolai V. Podgorný y Alexei N. Kosygin. Hoy se reunieron las dos cámaras gemelas, la del Consejo Shtical y la del Consejo Nacional, para discutir ciertas formalidades sobre la formación de un nuevo Consejo de ministros que sustituya al del anterior Gabinete de Kosygin, y la elección del Parlamento (Pre-sidium), que consta de 1.517 miembros.

El presidente Nasser de Egipto ha asistido a la reunión, ocupando un lugar detrás del presidente del Soviet Supremo, invitado para presenciar la reunión de las dos Cámaras.

El jefe del partido comunista, Leonidas Brezhnev, propuso personalmente que Kosygin y Podgorný continúen en sus puestos respectivos. Los tres dirigentes forman el triunvirato del Kremlin.

Kosygin anunció la lista de los ministros, en la cual figuran sin modificar los principales cargos. Andrei Gromyko, ministro de Asuntos Exteriores; el mariscal Andrei Grechko, ministro de Defensa; Ekaterina Fursteva, ministro de Cultura y Nikolai Baibakov, ministro de Planeamiento, continúan en sus respectivos cargos.

Hoy se han producido dos cambios, de no mayor importancia, en la formación de las oficinas ejecutivas del Soviet soviético. Uno ha sido el nombramiento de Alexei Shitkov, secretario del comité Khabarovsk y presidente de la Sociedad Chino-Soviética, que reemplaza a Ivan Spiridonov en su cargo de presidente. El otro

HALLAZGO DE LOS RESTOS DE UN AVION CAIDO EN LOS ANDES HACE 16 AÑOS

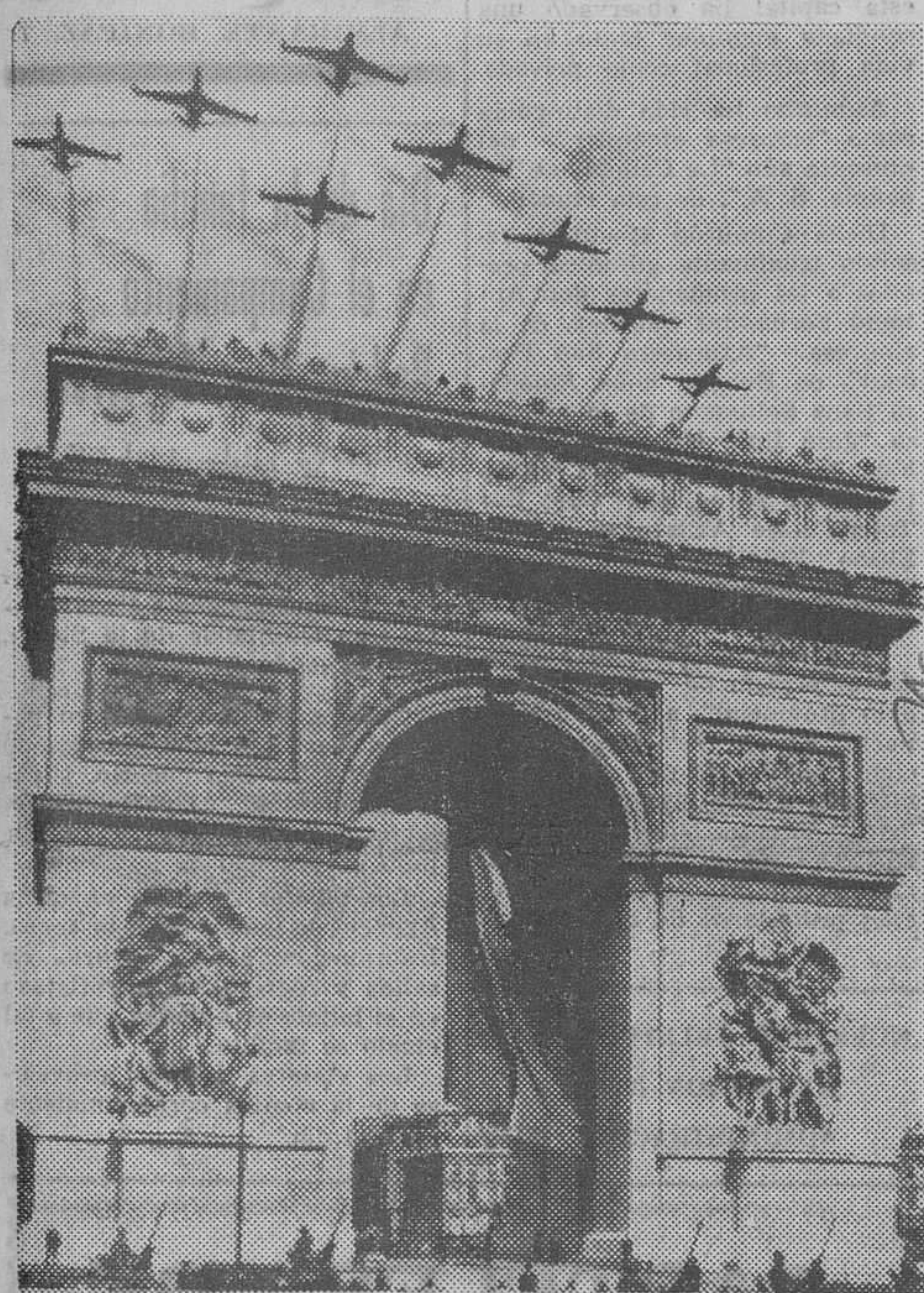
Viajaban en él 29 personas y transportaba lingotes de oro por valor de 40.000 libras

Londres (Efe). — Los organizadores de la expedición andina al Pico del Toro, han comunicado hoy en Londres que los miembros de la misma han localizado en la montaña los restos de un avión que se estrelló allí el año 1954, con 29 personas a bordo. El avión transportaba también lingotes de oro por valor de 40.000 libras esterlinas.

La «United Newspapers», organizadora de la expedición, ha informado que la enfermedad de algunos miembros, ha hecho volver a los expedicionarios a su campamento base, pero en su última escalada al pico pudieron apreciar con prismáticos los restos del avión cuya búsqueda es uno de los objetivos de la operación.

Uno de los miembros, el periodista de Sheffield, Michael Corner, ha informado desde el campamento que pudo ver perfectamente el avión destrozado y que muy pronto reemprenderán la escalada para llegar hasta él.

Celebración del «Día de la Bastilla»



París. — Aviones «Fouga-Magister» de la Patrulla Aérea de Francia volando sobre el Arco del Triunfo durante el desfile militar celebrado en la Avenida de los Campos Eliseos con motivo de la celebración del «Día de la Bastilla».

«Debemos aspirar a ser exportadores de carne de vacuno»

El ministro de Agricultura dice que la balanza comercial agraria arroja superávit

Madrid (Cifra). — «Debemos aspirar, no sólo a autoabastecernos sino a ser exportadores de carne de vacuno», manifestó esta tarde el ministro de Agricultura, don Tomás Allende García-Baxter.

En el curso de su habitual reunión con los informadores que celebra todos los meses, añadió que no era partidario de autoabastecernos en todos los productos agrícolas, sino en aquellos que podemos producir en condiciones favorables, entre los que se encuentra la carne de vacuno.

Señaló que según los estudios de la OCDE, para 1985 el conjunto de los países miembros de esta Organización serán deficitarios de carne y España, como integrante de la misma pueda aspirar a llenar parte de ese hueco.

Ciertamente no podemos competir —agregó el señor Allende— con Argentina, que reúne condiciones excepcionales para la cría de ganado vacuno, pero sí podemos aventajar a numerosos países europeos.

El ministro de Agricultura elogió la labor que lleva a cabo el FORPPA, del que dijo que, a pesar de ser un organismo joven, «funciona muy bien y con gran agilidad». Citó el ejemplo de la eficacia con que está realizando la ordenación de campañas que, no obstante, será una tarea difícil.

Añadió que el FORPPA, junto con la secretaría general técnica del Ministerio de Agricultura, están trabajan-

do activamente en un estudio a largo plazo de los cuatro «cultivos - problema»: vid, olivo, cereales y algodón. Exponiendo las principales (Pasa a séptima página)

Entrega de despachos en la Academia de Ingenieros



Con la habitual solemnidad castrense, se efectuó ayer, a mediodía, en la Academia de Ingenieros del Ejército, la entrega de despachos a los componentes de la 152 promoción de oficiales de dicha Arma, de cuyo acto damos cuenta en octava página. — En la precedente placa, los venidos tenientes de Ingenieros que ayer recibieron sus despachos. — (Foto FEDE)

Postal

ESTUDIANTES AL EXTRANJERO

UNA representación de estudiantes de Davis (California) ha visitado Burgos y, como es de suponer, va a visitar o ha visitado ya muchas partes de España. Con esto, los muchachos que integran esta representación resulta que ya tienen un conocimiento de los hombres y de las tierras de España que va más allá de los libros de texto, lo cual viene a decir que a estas horas la letra impresa la han convertido en letra viva, algo así como un conocimiento profundo y de por vida de nuestras costumbres, de nuestras cosas, del aire de nuestras ciudades y de ese otro aire más trascendente que irradiamos las personas. En resumen, esos estudiantes conocen España de una manera mucho más firme que la que aprendieron en un texto de Geografía que a lo mejor empezaba diciendo que nuestro país limitaba al Norte con Francia y etcétera, una etcétera que entraña muchas verdades pero que sirve sólo para pocas cosas hasta que no se hace idea de vida.

Nosotros venimos pensando y por una vez estamos convencidos de haber dado en la diana de la verdad, que el mundo no termina en nuestras fronteras y mucho menos en los mojoneros de la provincia. Sobre todo, el mundo no termina ahí cuando se trata de completar la realización del hombre, que es la misión que todo estudiante está en derecho de exigir a los responsables de su educación. Conocer otros pueblos, saber de otras latitudes, compartir con el resto del mundo o con un pueblo alejado del nuestro, el aire de unos días, la charla de unas horas; cambiar impresiones, ideas y palabras con otros seres, viene a ser tanto como perfeccionar la madera humana de que estamos hechos, hacerla más sensible y, no pasando mucho tiempo, encontramos con la sorpresa agradable de que somos más hombres en el sentido correcto de la expresión.

Estos estudiantes de Davis, al entregar un mensaje a nuestro alcalde, del de su ciudad, han dejado caer la idea de que sus compañeros de Burgos vayan un día hasta aquellas tierras. ¿Esto va a ser una realidad? No lo sabemos, aunque lo dudamos. No salen nuestros muchachos al extranjero con facilidad. A veces lo hacen, es cierto, pero a contrapelo de todas las facilidades, sin que exista en el ambiente en que se mueven las ideas que fomentan estos viajes. Lamentable. Estamos negando (hasta la pasividad es mala negación, no lo olvidemos) esa completa realización que hemos citado.

Nadie pide aquí que la autoridad rasque el bolsillo de los presupuestos. No. Nadie ha dicho que nuestros muchachos, como esos de allá, de California, que han venido, no sean capaces de pintar fachadas o hacer equilibrios sobre el trabajo, sobre cualquier trabajo. Lo único que necesitan es que alguien encienda la llama del entusiasmo y, desde luego si además viene la ayuda oficial, mucho mejor.

Conocer a todos los hombres, a cuantos más mejor, es la gran lección que se debe aprender y que más aprovecha. A estas horas, miles de franceses y cientos de otros pagos, saben de Burgos y de los burgaleses cuanto hay que saber. Probablemente nos quieren o nos estudian, que ya es una forma de cariño. Lo cual, bien mirado, hace paradójico que los burgaleses, en su gran mayoría, sólo conozcamos lo nuestro, con lo cual el conocimiento está incompleto. Hay que fomentar estos viajes.

BURGENSE

DE LOS CENTROS OFICIALES

GOBIERNO MILITAR

Por Orden 7 de Julio actual, (D. O. número 155), se anuncian vacantes, para ser cubiertas por oficiales de Complemento en el próximo año, existentes en las distintas Armas y Cuerpos del Ejército de Tierra.

Las condiciones y demás requisitos para solicitar dichas vacantes, vienen publicadas en el citado Diario Oficial, el cual se halla a disposición de quienes interese consultarlo en el Negociado de Asuntos Generales de este Gobierno Militar.

El plazo para solicitar las aludidas vacantes será el de dos meses, a partir de la publicación de la presente convocatoria.

INFORMACION MILITAR

AYUDANTES. — Se nombra ayudante de campo del intendente de Ejército don Juan Cerdó Rusiñol, jefe de los servicios de Intendencia de la sexta región militar, al comandante de Intendencia don Fidel Bretos Montaner, disponible en la sexta región.

DESTINOS. — Pasa a la mayoría Regional de Intendencia de Canarias el comandante de Intendencia don Luis Ríoyo Santamaría, disponible en la sexta región.

DELEGACION DE TRABAJO

COMERCIO DE LA ALIMENTACION. — Coincidiendo dos fiestas consecutivas, los próximos días 18 y 19, y 25 y 26, esta Delegación, de conformidad con el calendario laboral de esta provincia para el año actual, y a propuesta de la Federación Sindical Provincial de Comercio, autoriza la apertura del Comercio de Alimentación, los días 18 y 25, en los horarios de mañana, debiendo cerrar en compensación las tardes de los días 20 y 27.

AYUNTAMIENTO

RECOGIDA DE BASURAS DOMICILIARIAS. — Se advierte al público que, siendo festivos los días 18 y 19 del corriente

mes de Julio; la recogida de las basuras domiciliarias se efectuará el sábado, día 18; no recogiendo el domingo día 19.

NUESTROS TELEFONOS:

20 71 42
20 12 80

EL MONUMENTO DE SANTO DOMINGO

Ultima relación de donativos pro homenaje Santo Domingo

En la Caja de Ahorros del Circulo Católico de Obreros:

Angel Rodríguez López, emigrante burgalés de Nueva Caledonia (Australia) ...	100
Seminaristas del Seminario de San Jerónimo (colecta entre estudiantes) ...	500
Aurelio Pérez ...	25
Emilio Villanueva Echevarría ...	500
Excmo. Diputación de Segovia ...	4.978
Clinica «San Juan de Dios» ...	500
Vicenta Martínez (Cofrade del Rosario) ...	25
Isabel Albillos ...	100
Martiniano Camarero ...	100
Cura párroco de Hontomín ...	100
Colegio Oficial de Médicos ...	1.000
C. A. de la Peña «Rincón de Castilla» ...	125
A. S. de la «Unión Artesana» ...	50
Manuel Boyero, de Alba de Tormes ...	100
Emilio Puente ...	100
Pablo Arribas Briones ...	300
Angel Jiménez Izquierdo ...	500
Recaudado entre las personalidades asistentes a la inauguración del monumento ...	4.668
Doctor Eulogio Renedo Ruiz ...	1.000
Cutillas Hermanos, S. A. ...	3.000
Rvdo. Emilio Beltrán Rodríguez de la Ribera ...	1.000
Rufino Moradillo ...	500
Andrés Martínez Abelenda (escultor) ...	1.000

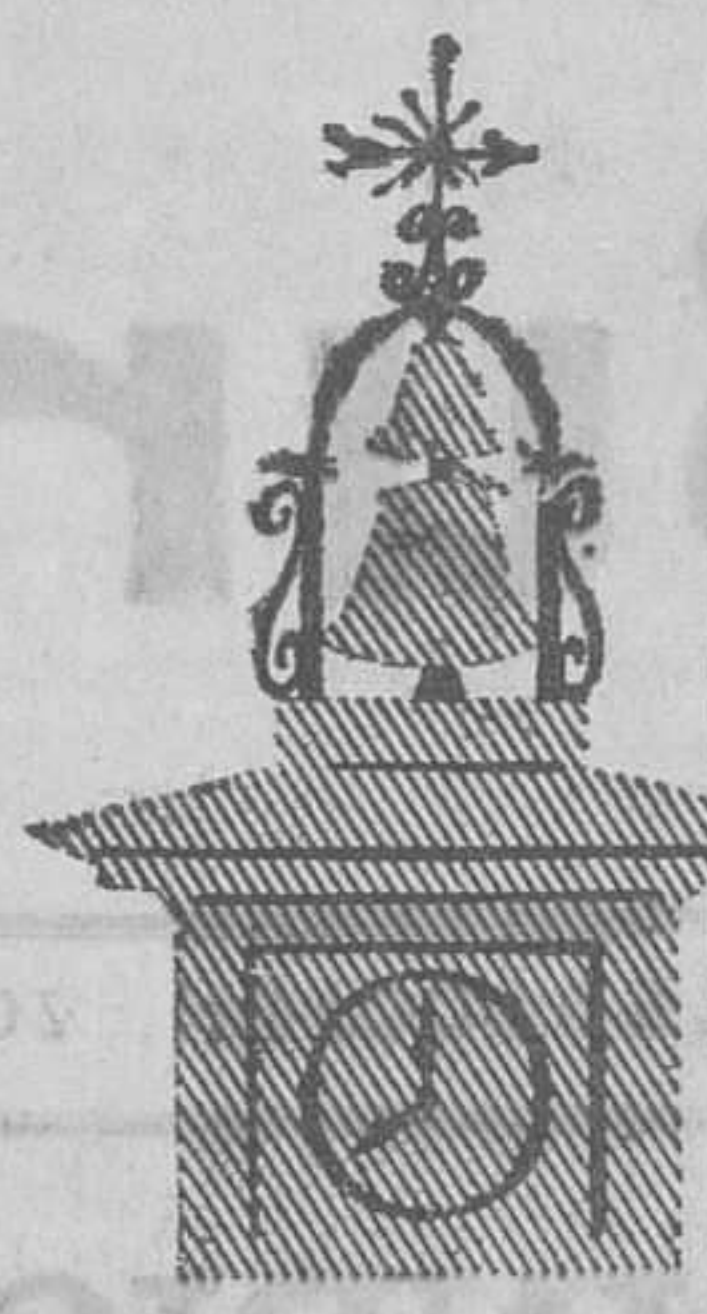
NOTAS IMPORTANTES

1. La suscripción progresa pero no al ritmo necesario.
2. El peso del hecho de la consecución del monumento ha gravitado y gravita sobre una mínima parte de los burgaleses.
3. Se espera que contribuyan las directivas y socios de los centros burgaleses de España y el extranjero, Colegios, entidades, etc.
4. También se hace un llamamiento a las Cofradías del Rosario de la provincia, para que manden los donativos prometidos.
5. Falta mucho para pagar y sufragar los gastos del homenaje al Patrono de nuestra provincia.

BALNEARIO DE LIERGANES (Santander)

Tratamiento eficazísimo de las enfermedades del aparato respiratorio en todas sus formas (no tuberculosas), bronquitis crónicas, catarros de la nariz, garganta, enfisema pulmonar, asma y la pronensión a contraerlas. Moderna instalación crenoterápica Rayos X Radiólogo Dr. Pedraja. Hotel de Balneario, 2 estrellas, trato esmerado. Magnífico parque de reposo. Abierto del 15 de Junio a 31 de Octubre. Teléfono 3 y 74.

— LIERGANES CURA —



BURGOS AL DIA

NOTICIAS

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos. — Alfredo García Rebe, Alberto Gutiérrez, Miguel Juan López, María Rosa Rojas Santamaría, Miguel Ángel Ortega Camarero y Mónica Martínez Burgos.

Matrimonios. — Don Angel González Baños con doña Rosa María Pérez Gallo, mañana a las doce y media en San Pedro de la Fuente; don José Manuel Hierro Capellán con doña Margarita Aparicio Campo, el sábado a la una y media en San Lorenzo; don Jesús Esteban López con doña Rufina Dueñas Dueñas, mañana a la una en Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal; don Alejandro Bartolomé González con doña Cecilia Alonso Hoz, mañana a la una en San Pedro de la Fuente; don José López Sáez con doña María Rosa Velasco López, mañana a las doce en la Santa Iglesia Catedral; don Luis Saturnino Heras con doña María de las Mercedes Rastrilla González, hoy a la una en San Lesmes; don Francisco Ubeda Vizcaino con doña María Encarnación Pino Rodríguez, hoy a las seis en San José; don José Antonio Martínez Garrido con doña María Pilar González Pérez, mañana a la una y media en la Merced; don Daniel Peña Pérez con doña Eufemia García González, el sábado a las doce en San Lorenzo; don José Luis Macarro Vega con doña María Matilde Lavín Ayala, el sábado a la una en la capilla del Santísimo Cristo de Burgos S. I. C. B. M.; don Marcelo Salvador Miranda con doña Anastasia Sancho Bello, mañana a las once en Santa Agueda y don Amideo Marín Marcos con doña María Pilar Ibáñez Alegre, hoy a las dos en San Lesmes.

Defunciones. — María Luisa Rodríguez Pérez, de Villegas, 14 años, Jesús Giménez Pérez, de Vitoria, 83 años, Santa Cruz, 5; Felicidad Caballero Colantes, de Burgos, 89 años, Santa Clara, 53 y Sara María Pérez de Castro, de Tudela de Duero, 7 años, San Francisco, 6.

BOLETIN METEOROLOGICO. — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Feminina: Barómetro. — A las ocho de la mañana, 691,2; a la una de la tarde, 692,0; a las siete de la tarde, 629,3.

Temperatura ambiente. — Máxima, 19,4 grados a las 12 horas; mínima, 13,6 grados a las 6,30 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, N — 6 kilómetros; a las una de la tarde, NE — 18 kilómetros; a las siete de la tarde, N — 29 kilómetros.

Higrómetro. — Humedad, 43 por ciento.

González Peña, de 19 años, Carretera de Aros y su acompañante Cándido Miguel Gutiérrez, de 22 años, domiciliado en la Barrida Juan XXIII. Los dos automovilistas fueron trasladados a la Residencia Sanitaria. El otro vehículo era conducido por Damián Abad Alonso, de 23 años, domiciliado también en nuestra ciudad, Alhóndiga, 1.

— A mediodía de ayer, dentro del término municipal de Prádanos de Bureba, kilómetro 273,900 de la carretera Madrid - Irún, el turismo extranjero matrícula 2329 - W - 75, atropelló a la peatón Elvira Ortega Barriocanal, de 55 años, casada, vecina de Madrid y natural de Castil de Peones, quien resultó con heridas graves, siendo auxiliada por el conductor y posteriormente trasladada a la Residencia Sanitaria de nuestra ciudad.

Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias. — En la carretera general Madrid-Irún, alrededor de la furgoneta de la tarde de ayer, la furgoneta del conjunto musical "Los Payos", chocó con un camión. En el accidente resultaron heridos dos de los componentes del conjunto músico-vocal que viajaban en el vehículo y que resultaron ser Clemente Arturo Álvarez González Pérez, de 26 años y Pedro Santín Méndez, de 30 años; ambos con domicilio en Madrid. Sufrieron graves heridas, encontrándose internados en la Residencia Sanitaria.

EXCURSIONES

Días 18 y 19 Julio

A SANTANDER A SAN SEBASTIAN A BILBAO A LAREDO

De uno y dos días

A Covadonga, Gijón, Oviedo y León.

A Monasterio de Piedra y Zaragoza.

A MADRID

de dos días

VIAJES CLUNIA

AG. V. G. B. 134. — Paloma, 25 Tf 206633

EL CUPON PRO-CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 163 y con 125 pesetas todos los números terminados en 63.

MAGNIFICAS EXCURSIONES

- GALICIA y Rías Bajas.
- ASTURIAS - COVADONGA.
- LEVANTE y Costa del Azahar.
- Zaragoza - Costa Brava y ANDORRA.
- Portugal - Fátima-LISBOA.
- LOURDES.
- MALLORCA.
- COSTA DEL SOL.

Varias salidas, programas de mano a su disposición en

VIAJES CLUNIA

AG. V. G. B. 134. Paloma, 25. Tfno. 206633.

FARMACIAS DE GUARDIA. Castellanos, Espolón, 22; Hidalgo, San Juan, 25; Jiménez, Carretera de Logroño, 15; Castroviejo, San Julián, 13.

SOTO Y ALONSO, S. L.

DÍAS 18 Y 19

Excursión de 1 y 2 días

A LAREDO

A SANTA CASILDA

Salidas, días 18 y 19

Taquillas 5 y 6 Estación Autobuses

ACCIDENTES DE TRAFICO. En las inmediaciones de Cardañajimeno, a la altura del kilómetro 6,400 de la carretera que conduce al Monasterio de San Pedro de Cardaña, el turismo matrícula BU-24.922 chocó por alcance contra el BU-37.885. En el choque resultaron heridos de gravedad el conductor del primer vehículo citado, Miguel

decimiento a cuantas personas se dignaron acompañarles, rogándoles una oración por el eterno descanso de las finadas, sus padres.

FRIGORIFICOS
30 % DESCUENTO
RADIOLANDIA
Cardenal Segura, 9

VIDA RELIGIOSA

SANTOS DE HOY:

Nuestra Señora del Carmen. — Ss. Atenógenes, Valentín, obs.; Sisenando, de., Rainelda, vg., Fausto, Domnión, mrs.; Eustaquio, Vitaliano, obs.; Hilario, monje; María Magdalena Postel, virgen.

SANTOS DE MAÑANA:

La Humildad de Nuestra Señora. — Ss.: Alejo, León IV, papa, confesores; Esperado, Narzal, Citino, Veturio, Félix, Acilino, Telancio, Jenara, Genesosa, Jacinto, Generoso, Teodoro, Vestina, Donata, Segunda, mrs.; Eudodio, Teodosio, obs.; Marcellina, virgen. Misa, de tercera clase y color verde, de la feria.

Esta tarde
procesión del Carmen

Hoy, festividad de Nuestra Señora del Carmen habrá cultos en la iglesia de Padres Carmelitas, en cuyo templo las misas se celebrarán con el mismo horario de los domingos, siendo la solemne, con panegírico, a las once.

Por la tarde, a las siete y media habrá misa vespertina y a las ocho saldrá la procesión en honor de la Virgen del Carmen, por el paseo del Empeinado.

INVITACION

La Comunidad de Padres Carmelitas Descalzas, la Venerable Orden Tercera Seglar y la Junta directiva de la Cofradía del Carmen, invitan calurosamente a todos los burgaleses a participar en los cultos organizados en honor de la Santísima Virgen del Carmen, y especialmente en la procesión — acto de reafirmación mariano-carmelitana — que se realizará en el paseo del Empeinado.

ASOCIACION MUTUA DE MILITARES Y FAMILIARES

Se invita a todos los señores socios, residentes en Burgos, a la misa que se celebrará mañana, viernes, a las doce, en la iglesia de los Padres Carmelitas, en honor de Nuestra Señora la Virgen del Carmen, Patrona de nuestra Asociación.

ADQUIERA

Una especialización de claro y firme porvenir:

PROGRAMADOR DE ORDENADORES ELECTRONICOS

- ★ No se necesita título.
- ★ Curso intensivo de 140 horas.
- ★ Con prácticas en ordenador.
- ★ Bajo la dirección de CESMA.
- ★ Comienza el día 27 de Julio.
- ★ Clases de 6 a 10.

INCA - BURGOS

SAN PABLO, 25

Don Pascual Rodrigo Calvo, productor modelo provincial del presente año

La "Cellophane Española, S. A." distinguida como empresa ejemplar

La Comisión Ejecutiva del Consejo Sindical Provincial, reunida en sesión extraordinaria, previa selección realizada por las Juntas de Secciones Económica y Social de los Sindicatos provinciales, ha designado "productor modelo provincial", a don Pascual Rodrigo Calvo, quien a lo largo de cincuenta años de servicio ininterrumpido en la empresa "Mosaicos Tudanca", de esta capital ha observado una conducta ejemplar tanto en su vida profesional como privada.

Asimismo ha sido distinguido como "empresa ejemplar" del presente año "La Cellophane Española, S. A.", de esta ciudad. Dicha Comisión ejecutiva resolvió igualmente adjudicar premios a los productores don Antonio Fernández Sánchez, de la empresa "Azucarera San Pascual", de Burgos; doña Amadora Sanz Solórzano de la empresa "José Ruiz Hermanos", también de esta ciudad; don Valentín Galaz Serna, del "Café Bar Toledo", de Villarcayo y don Eliseo Valdiviola García, de "Calleja Núñez y Cía.", de Burgos.

Se acordó por último adjudicar el premio de "aprendiz modelo provincial", a don José Ignacio Arnaiz Arnaiz, perteneciente al "Servicio de Aguas Municipales", siendo el aprendiz más destacado entre aquellos que han realizado sus estudios en el Taller-Escuela Sindical de Formación profesional de esta capital.

NUESTROS TELEFONOS:
REDACCION 201280
ADMINISTRACION 207148

CARTELERA DE ESPECTACULOS

AVENIDA. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Estreno de una gran película de inaudito "super - suspense". «Operación Mogador» (3). Roger Brown, Helga Line. El mejor cine de acción, ultramoderno, emocionante. Mayores 18 años.

CALATRAVAS. — 4,45, 7,45 (numerada) y 10,45. Tood-Ao 70 mm. Metrocolor. ¡La película de Anthony Quinn que ha causado sensación en el Mundo entero! «Las sandalias del pescador» (2). Secundado por Oscar Werner Vittorio de Sica. Tolerada. Último día.

COLISEO. — Hoy, de 4 a 1. Dos películas de la mayor sensación. «Bonnie y Clyde» (4). Warren Beatty, Faye Dunaway. ¡Un film diferente! Una joya de la cinematografía y «Brigada homicida» (4). Richard Widmark, Henry Fonda. Mayores 18 años.

CONDAL. — Continua de 4 a 12. ¡Un programa único! «María Isabel» (3). En Eastmancolor. El film que entusiasma a todos y «Stete dólares al rojo» (3). En Eastmancolor. Anthony Steffen, Fernando Sancho. Mayores 18 años.

CONSULADO. — Retirado. Días 16, 17 y 18. «El prisionero de Zenda» (2). La película que ha merecido tres versiones. No diga que sabe cómo interpretan Stewart Grange y Deborah Kerr si no ha visto esta película. 5,30, 7,45 y 10,45. Tolerada.

CORDON. — 5,30, 7,45 y 10,45. Ciclo «Walt Disney». Estreno. Una vez exposición de la vida en la selva africana: «Taffy, cazador de la jungla» (1). Technicolor. ¡Real instructiva! Tolerada y recomendable para todos los públicos.

HAN sido nombrados canónigos de gracia de la Santa Iglesia Catedral, don José Bravo y don Domingo Ortega, párrocos de las iglesias de San Cosme y San Lesmes, respectivamente.

EL pasado domingo contrajeron matrimonio, en la iglesia de San Gil, la señorita Emilia Carcedo Mariscal y el joven industrial D. Dama-so Bartolomé.

EL domingo concluyó el campeonato local de fútbol, con dos partidos. En el primero, el equipo del Cuerpo de Ejército de Navarra perdió por dos-uno con el Pedagogium y en el segundo, Sandidad, uno de los mejores conjuntos del campeonato, derrotó a Caballería por nueve-dos. Ha quedado campeón el equipo de Infantería.

LA temperatura máxima de ayer fue de 19,0 y la mínima de 10,8.

30 % DESCUENTO
... EN ...
RELOJES y JOYAS VAQUERO
ALMIRANTE BONIFAZ, 7

Día de la familia en el Campamento Rodrigo Díaz de Vivar
Se celebrará el sábado

El sábado se celebrará en este campamento que la Organización Juvenil Española tiene montado en Quintanar de la Sierra, el "Día de la Familia".

Cuanto familiares deseen pasar dicha fecha en compañía de sus hijos, pueden hacerlo, y para desplazarse, esta Delegación ha contratado a la Agencia Espino un servicio de autobuses.

Los billetes se sacan en dicha Agencia, a partir de esta fecha. Información sobre horario de salida y regreso, viene reflejado en el billete de autobús que a tal efecto se facilita.

Los viajeros deberán proveerse de la comida correspondiente para el día.

GRAN TEATRO. — Hoy, a las 5,15, 7,45 y 10,45 noche. Estreno exclusivo en Todd-Ao, «Golpe de mano» (3) (Explosión). Una exaltación del valor y heroísmo del combatiente español de cualquier punto de la geografía. Mayores 14 años.

GOYA. — El cine hecho sala de moda refrigerado. «La mujer sin rostro» (3). Con James Garner y Jean Simmons. Un rostro de mujer que se marca imborrable... por eso. 5,30, 7,45 y 10,45. Mayores 18 años. Sólo tres días.

REX. — Hoy, de 4 a 10. Un gran doble. «Sabían demasiado» (3). Tony Le Blanc, José Luis López Vázquez, Conchita Velasco y «Aventuras de Nick Carter» (2). Eddie Constantine. Niños menores de 10 años, 7 pesetas. Último día.

TIVOLI. — (Arte y Ensayo) — aire acondicionado — 5,15, 7,45 y 10,45. ¡Un tiempo dial del alegre y divertido estreno italiano «Deso loco» (4). Scope. Ugo Tognazzi y Catherine Spaak. V. O. Intera italiana. Rigurosamente mayores 18 años.

CALIFICACION MORAL
1, noños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 18 años; 3-R, mayores de 18 años, con reparos y 4, gravemente peligrosa.

EL MUNDO DE LA CANCIÓN



Por MARIA CONSUELO REYNA

DANIEL VELAZQUEZ, etapa de transición

★ Más éxito en las actuaciones que en discos

★ «Quiero vivir de, por y para la música»

Daniel Velázquez atraviesa una época de transición. Ha editado discos excelentes como «en un rincón del Mundo» y «Palabras», pero el éxito no ha sido proporcional en ningún momento a la calidad de los temas. Tal vez por esta razón Daniel ha intentado un nuevo camino que quizás le de buen resultado de cara a una mayor popularidad, pero que, a la larga, no creemos que sea beneficioso. Daniel tanto por su voz, como por sus condiciones interpretativas merece canciones originales, especialmente escritas para él, en lugar de tener que recurrir a éxitos ajenos. Es verdad que hoy en día son «versioneros» artistas como Tom Jones, Wilson Pickett, Aretha Franklin, Engelbert Humperdinck... pero todos ellos han conseguido el gran éxito, el verdaderamente importante con canciones propias, creadas para ellos.

—Daniel, desde que empezaste, has grabado canciones especialmente escritas para ti, ¿por qué entonces en tu último disco te has convertido en «versionero»?

—Porque, con vistas al verano, quería sacar un disco comercial. Busqué alguna canción española que reuniera las características necesarias, no la encontré y eché mano a las versiones.

—Pero ¿cómo se te ocurrió escoger precisamente una de los Bee Gees?

—Por la sencilla razón de que mi disco debería haber salido antes que el «I.O.I.O.» de los Bee Gees y, por diversas circunstancias se retrasó. En cuanto a la cara B, un tema de Paul Anka, ni siquiera se publicará en España.

MODELE SU FIGURA CON LA CINTA DE MASAJE "ballerina"

P.P.P. 5.850 ptas. Plazos hasta 12 meses

DE VENTA en AUTO-BAZAR ANAMAR Madrid, 9 BURGOS

IMPORTANTE: Por estar totalmente construida en aluminio, no la afecta la humedad del cuarto de baño.

CENSURA SANITARIA N.º 01/26

LOS DIEZ DISCOS MAS VENDIDOS EN ESPAÑA

(De «Los 50 Más» de «Explosión 68»)

- 1 (1) "Un rayo de sol" (Diablos).
- 2 (2) "Jingo" (Santana).
- 3 (4) "Cecilia" (Simón & Garfunkel).
- 4 (3) "Bridge over troubled waters" (Simón & Garfunkel).
- 5 (6) "Corpiño xéitoso" (Andrés Do Barro).
- 6 (8) "I.O.I.O." (Bee Gees).
- 7 (5) "Todo tiene su fin" (Módulos).
- 8 (12) "Le if he" (Beatles).
- 9 (14) "Señor Doctor" (Payos).
- 10 (9) "Como un gorrion" (Serrat).

ELECTRODOMESTICOS

PALACIOS

MÁS VENTAJAS

¡COMPRUEBELO!

SEÑORITAS - DEPENDIENTES

necesitamos para nuevo establecimiento comercial

CALZADOS NOVUS

Plaza José Antonio, 27. — Teléfono 203585 (R. Oficina Colocación número 921)



—Sinceramente, ¿estás satisfecho... cómo quedó el disco?

—La verdad es que no he tratado de hacer un disco excepcional, fuera de serie sino, simplemente, un disco para el verano.

—Continuarás como versionero?

—Esta etapa es sólo de transición y pronto volveré al camino de siempre.

—¿No crees que con tu último disco desilusionaste a los que te consideraban un cantante distinto?

—Supongo que se darían cuenta... ¿cansado del por qué de ese disco. No creo haber desilusionado a nadie.

—¿Cuál de tus discos ha alcanzado mayor cifra de ventas?

—En España, «Palabras» y en Hispanoamérica, «Amor te vi en el sendero».

—¿Te has llegado a considerar fracasado en algún momento?

—Si me gustase sólo por la venta de discos es posible que hubiera pensado que no tenía nada que hacer, pero en las actuaciones en directo he visto que el público responde de maravilla y eso es lo verdaderamente importante.

—¿Se puede decir que no te importan demasiado los números uno?

—Les concedo importancia pero no vivo pendiente de conseguir un número uno porque los considero muy peligrosos. Prefiero otro tipo de popularidad.

—¿Cuál?

—Que el público compre «el último de Daniel Velázquez» en lugar de comprar «el número uno de las listas de éxitos».

—¿Qué esperas de la música?

—Todo, absolutamente todo. Tengo la gran suerte de haber escogido una profesión que también es mi hobby, me he metido de lleno en el mundo de la música y espero recibir de ella muchas satisfacciones... personales.

—¿Y económicas?

—Hasta el momento he vivido bien de la música y espero llegar a vivir estupendamente... aunque ese es un fin secundario.

—¿Hace algún tiempo escribiste alguna canción, ¿estás contento de ella?

—Sólo hice la letra, pero no puedo decir que estoy plenamente satisfecho porque era una letra bonita pero sin ninguna importancia. Confío en hacerlas mejores.

—Se habla de que pronto harás una película ¿es cierto?

—Es muy posible.

—¿Musical?

—¿Cómo no! Todo cantante que haga cine tiene que interpretar por lo menos una canción.

—¿Cuál será tu próximo disco?

—¿Crees tener condiciones de actor?

—No creo en las cualidades innatas como actor de un cantante. La mayor responsabilidad

recae sobre el director y de él depende en gran parte sacar partido a un cantante.

—¿Cuál será tu próximo disco?

—Aún no es completamente seguro, pero probablemente llevará una canción de autor español y otra extranjera.

“ARRIVAL”, SEGUNDA OPORTUNIDAD

Su primer disco en España fue un rotundo fracaso, muy pocos se enteraron de que un nuevo grupo inglés, con bastante aceptación en su país, había lanzado un disco al mercado español. “Friends” no es que fuera la maravilla del siglo, pero estaba muy bien y la parte vocal, tenía una gran calidad.

Pasaron los meses y, a mediados de Junio pasado, “Arrival” decidió presentarse a “Barabarella 70 de conjuntos” con “Take me”. El primer premio de aquel concurso fue, mercedamente, para nuestros “Bravos” nacionales, pero el público comenzó a darse cuenta de que “Arrival” era un grupo digno de que se le prestase un poco más de atención.

Los cuatro cantantes de “Arrival” —dos chicos y dos chicas— son Dyan, Carroll, Paddy y Frank. Todos ellos proceden de Liverpool donde cantaban en plan semiprofesional desde hace bastante tiempo. Fue a raíz de un viaje a Londres, con el fin de asistir a un recital de Aretha Franklin, cuando entraron en contacto con Tony Hall “Take me”. El primer premio de aquel concurso fue, mercedamente, para nuestros “Bravos” nacionales, pero el público comenzó a darse cuenta de que “Arrival” era un grupo digno de que se le prestase un poco más de atención.

El paso siguiente consistió en buscar unos músicos que les acompañaran en sus actuaciones. Pusieron un anuncio en los periódicos y, entre los que se presentaron, seleccionaron a Tony, pianista, Don, bajo, y Lloyd, batería.

Su música, que al principio estaba en la línea de “Fifth Dimension”, ha evolucionado considerablemente a medida que “Arrival” empezaba a ver un poco más claro su camino.

—No hemos demostrado hasta ahora de lo que somos capaces en el terreno musical —decla-



ron recientemente— y aún necesitamos cierto tiempo para dar cuanto podemos. Por ejemplo, queremos utilizar más frecuentemente las voces como instrumentos y los instrumentos como voces pues esto ampliará considerablemente nuestras posibilidades.

La última noticia de “Arrival” —a parte de que pronto editarán un LP en Inglaterra con el título general de “Friends”— es que algunos de los miembros del conjunto han empezado a componer. La mayoría de las canciones se han ido a la papelera, pero las pocas que se han salvado encajan estupendamente en el tipo de música que pretenden hacer estos siete ingleses.

TONY LANDA ex-Mito solitario



No cabe duda que los Mitos entraron con buen pie en la discografía española. Su “Es muy fácil” tan amable, tan sencillo, con un estribillo tan tarareable y pegadizo les abrió las puertas de las listas de éxitos españoles y todos sus discos —“Cuando vuelvas”, “Cantemos así”, “Coge mi mano”, etc., etc.— se vendieron bien. Por todo ello resultó bastante sorprendente la noticia de su separación. ¿Qué había ocurrido? Muy sencillo. Carlos, Ignacio, Paco y Oscar comprendieron que Tony Landa, su cantante, tenía un buen porvenir como solista y accedieron a su petición de dejar de ser Mito. No hubo declaraciones sensacionales, nadie echó la culpa a nadie y todo se llevó a cabo del modo más amigable.

En los primeros días de Junio, Tony, ahora Tony Landa, editó “Tan feliz” —un tema rítmico, alegre, simpático— y “Junto a mí” en una línea más suave y romántica. Con este primer disco Tony demostró que estaba perfectamente capacitado para seguir carrera como cantante solista. No queremos decir con esto que tenga una voz espléndida, ni unas facultades fuera de serie, pero canta con mucho gusto, sabe manejar la voz, posee atractivo en escena y cuenta con la base de la experiencia adquirida con los Mitos.

DR. J. A. LEDO POZUETA

Trastorno: circulatorios periféricos. — Cirugía vascular.

San Ildefonso, 3, 2.º. Tel. 237974

VALLADOLID

MESAS Y SILLAS CAMPING

muebles **evelio**

VITORIA, 56... 58, 60, 62

Doble el valor de su dinero LIQUIDACION RESTOS Calzados BAHIA

Por reforma de local precisamos vender las existencias

ESTOS SON ALGUNOS PRECIOS:

- Sandalias señora 99 pesetas
- Zapatos señora . 99 »
- Zapatos caballero 175 »

500 MODELOS A ELEGIR DE LA ACTUAL TEMPORADA A MITAD DE PRECIO.

LIQUIDACION Calzados BAHIA

IMPORTANTE EMPRESA

de automoción radicada en Vitoria precisa cubrir con gran urgencia puestos de

PROMOTORES DE VENTAS O DE CLIENTES

- EN AMBOS CASOS SE REQUIERE:
- Estar libre de obligaciones militares.
 - Poser una buena base cultural que le permita asimilar con rapidez la formación específica del puesto que ocupe, que será facilitada por la Empresa.
 - Tener o estar dispuesto a fijar residencia en Vitoria o proximidades, pero realizando desplazamientos muy frecuentes en plan de trabajo.
 - Dinamismo y don de gentes para asesorar concesionarios, formar vendedores, efectuar gestiones de ventas, recoger información comercial, etc.
 - Facilidad para redactar informes.
 - Disposición para incorporarse rápidamente.

SE OFRECE:

- Pertenece a la plantilla de una firma nacional, en la que los hombres de valía encontrarán amplios cauces de promoción.
- Remuneración inicial de 200.000 a 225.000 pesetas líquidas anuales según la clase de puesto de que se trate.

ASESORARA LA SELECCION.

Escribir con la máxima urgencia adjuntando amplio historial detallado de conocimientos profesionales en el área propia de las funciones del cargo a su Departamento de Psicología, Hurlado de Amezaga, 3-4.ª derecha. BILBAO-8. Mencionar en el sobre como referencia “PROMOTORES”. Serán contestados todos los candidatos que reúnan los requisitos exigidos.



Sesión de la Comisión municipal Permanente

Pésame de Burgos por la muerte del capitán general Muñoz Grandes

Se autoriza la construcción de dos fábricas

Bajo la presidencia del alcalde, don Fernando Dancausa de Miguel y con asistencia de los tenientes de alcalde señores Jiménez, Rico Pardo, Rico Díez de la Lstra, señorita Yagüe y señor Cortezón, celebró sesión ayer tarde la Comisión municipal Permanente, adoptando e, entre otros de trámite, los siguientes acuerdos:

GOBIERNO.— Pasar al Pleno la propuesta para que se dé el nombre de La Legión a la calle que actualmente

se denomina Via del Empalme.

Autorizar a la Compañía Telefónica Nacional de España para la instalación de cabinas en las calles de la Paloma, San Francisco, Nuño Rasura, General Mola, carretera de Logroño, Francisco Grandmontagne, Casa de la Vega calle de Vitoria números 235 y 237, avenida del General Vigón y calle de la Merced, desestimando las solicitudes para el paseo del Espolón y plaza de Vega por el criterio del Ayuntamiento de despejar de instalaciones estos lugares.

HACIENDA.— Para que se abone al empresario de la plaza de toros 60.500 pesetas por gastos de alguacillos, servicios médicos e instrumental y equipos médicos de las pasadas corridas de las fiestas de San Pedro y San Pablo.

Estatutos de la Asociación Administrativa de Contribuyentes por las obras de urbanización de la calle prolongación de la avenida del General Sanjurjo.

OBRAS.— Conceder las siguientes licencias: A la Sociedad Envasados del Arlanzón, S. A., para construcción de una fábrica de envases de poliester reforzado entre las calles 1 y 4 del Polígono de Villalonquejar; a Helmbach Ibérica, S. A., para construcción de una planta industrial destinada a la fabricación de tejidos de fieltro entre las calles 11 y 9 del Polígono Industrial Gamonal-Villimar; al Laboratorio Dermofarmacia de Vichy, S. A., para la construcción de una fábrica y oficinas en calle número 1 del Polígono Industrial de Villalonquejar; a don Miguel Benito Sáez, para construcción de un pabellón en un terreno de la Barriada Ylera y a don Constancho Merino Temifo, para construir un pabellón con destino a usos agrícolas en barrio de Cortes.

Autorizar las siguientes obras de reforma de locales: A don José María Unsain

Soroa, en Espolón, número 8; a don Mariano Aguilera Martínez, plaza del Rey San Fernando, número 8; a don Pedro Cantero, en la número 21, calle Cardenal Segura; a don Jesús Ruiz Cañamaque, en Vitoria, número 228; a Orbalzeta, S. A., en Francisco Salinas, número 31 bis y a doña Vicenta Rodríguez de Román, en calle Vitoria, número 186.

Autorizar a la Comunidad de Vecinos de la casa número 19 de la calle San Juan de Ortega para el cerramiento de terrazas de dicha casa; a la Caja de Ahorros Municipal, para el derribo de la casa número 2 de la plaza de Santo Domingo de Guzmán y a don Jesús Aranz para entroncar al colector municipal el ramal de alcantarilla de la casa en construcción que está llevando a cabo en el lugar Parque de las Avenidas.

Aprobar las siguientes certificaciones de obras: Números 1 y 2 de urbanización de la Avenida del Generalísimo a favor de Urbis, S. A., por la cantidad de 1.571.575 y 407.682 pesetas respectivamente y honorarios de dirección técnica.

Número 1 de las de servicios y base de pavimento en el paseo del Espolón, a favor del contratista don Manuel Carqués Castillejo, por un importe de 875.946 pesetas y honorarios técnicos.

Número 13 de las de construcción de ramales de conducción de agua y depósitos reguladores de los Polígonos industriales de Gamonal y Villalonquejar, a favor de Entrecanales y Tavora, S. A., en la que corresponde al Ayuntamiento la aportación de 1.730.000 pesetas.

Número 3, liquidatoria de las obras de consolidación de la ladera del Cerro de San Miguel y establecimiento de drenajes en la que al Ayuntamiento le corresponde contribuir con 12.925 pesetas, abonando igualmente 2.068 pesetas en concepto de tasas.

Liquidación de los trabajos de desmonte de los aparatos de iluminación de la calle número 7 del Polígono Industrial de Gamonal, así como para la nueva colocación de 83 puntos de luz instalados en báculo, por los que corresponde se haga efectiva a Instalaciones Eléctricas Francisco Benito Delgado, la cantidad de 199.200 pesetas.

SERVICIOS.— Aprobar diversas facturas de servicios. Informe favorable en el expediente de apertura de una pescadería en calle San Esteban número 25 por don Guillermo Ruiz Renedo, que pasará a ulterior informe de la Comisión provincial de Servicios Técnicos.

Informes y tramitaciones análogas en los expedientes de instalación de depósitos de fuel-oil por la Cooperativa de Viviendas San Agustín en la plaza del mismo nombre y por el Hostal Las Navas en los bajos de un edificio de la avenida del Cid y calle Petronila Casado.

PROPUESTA DE LA ALCALDIA

Para el pago por distintos propietarios de expropiaciones que se han efectuado para el proyecto de ramales de conducción y depósitos de agua del Polígono de Villalonquejar, que asciende a 554.487 pesetas.

CUENTAS.— Se aprobaron varias.

FUERA DE CONVOCATORIA

Se dio cuenta de varios documentos recibidos, resolviéndose lo oportuno.

La Permanente hizo constar en acta el sentimiento de la Corporación por el fallecimiento del capitán general excelentísimo señor don Agustín Muñoz Grandes, acordando cursar los correspondientes testimonios de pésame.

Gobierno civil

Reunión de la Comisión provincial de Servicios Técnicos

Se aprobaron subvenciones a varias industrias

En la sala de Juntas de este Gobierno civil y bajo la presidencia del señor gobernador celebró reunión ordinaria la Comisión provincial de Servicios Técnicos que entien- de en materia relativa al "Polo" de Promoción Industrial.

En dicha reunión y previa aprobación del acta de la sesión anterior fueron estudiados diversos expedientes relativos a la concesión de subvenciones parciales, que fueron aprobados en su totalidad, correspondiendo a cinco empresas establecidas en este "Polo" por un importe total de 18.084.137 pesetas.

También fueron contemplados expedientes de otro carácter, así como el de "Industrias Lácteas, S. A.", de Aranda de Duero, solicitando los beneficios de Industrias Agrarias de interés preferente para ampliación de la industria, acordándose cursar a la Superioridad con informe favorable.

TELEVISION ESPAÑOLA

JUEVES

13.45 Carta de ajuste.
14.00 Apertura y presentación.
14.02 Panorama de actualidad.
15.00 Noticias a las tres.
15.29 Avances.
15.30 Bonanza. — "El clarín"
16.30 Vuelta ciclista a Francia. Retransmisión en directo, a través de la red de Eurovisión del final de eta-

pa Mourenx Villa Nouvelle Bordeau.
17.00 Nivel de vida.
17.30 Hablamos de España. NOTA: Si las eliminatarias de tenis, Copa Davis, no hubiesen sido retransmitidas en las jornadas anteriores, se retransmitiría en el encuentro de simples final.

19.15 Carta de ajuste.
19.30 Apertura y presentación.
19.32 Antena infantil.
20.29 Avances.
20.30 Misterio al descubierto.
20.55 "sta noche..."
21.00 Novela.
21.30 Telediario.
21.55 Avances.
22.00 Vuelta ciclista a Francia. Resumen filmado de la etapa del día.

22.15 España siglo XX.
22.45 Estudio I. — "La Santa Hermandad", de Eduardo Marquina. Con Gemma Cuervo, Fernando Guillén, Luis Prendes, José Orjas, Silvi Tortosa, Pedro Mari Sánchez y Manuel Alexandre.
0.15 Veinticuatro horas.
0.30 Despedida y cierre.

VIERNES

14.02 Panorama de actualidad.
15.00 Noticias a las tres.
15.30 Fin de semana.
16.00 La casa de los Martínez.
16.30 Vuelta ciclista a Francia Retransmisión en directo a través de la red de Eurovisión del final de etapa Bordeau-Tours.
17.00 Hablamos de España.
17.15 Poesía e imagen. — Hoy: "Manuel Arce".
19.32 Frankenstein el joven y los imposibles: "El regreso del tejedor".
20.00 Teleclub. — "Pequeña his-

toria del tabaco.
20.30: Por tierra, mar y aire.
20.55: Esta noche...
21.00: Novela.
21.30: Telediario.
21.55: Avances.
22.00: Vuelta ciclista a Francia.
22.15: Pequeño Estudio. — Cuantos de rebótica: "El misterio de la estafeta". De Santiago Loren.
22.45: Las diez de últimas.
23.15: Investigación en marcha.
24.00: Veinticuatro horas.
0.15: Despedida y cierre.



RADIO POPULAR

SELECCION DE AUDICIONES

RELIGIOSAS.— 12.01: La cara y la cruz. — 20.30: Santo rosario en familia.
INFORMATIVAS.— 9.01: Burgos, música y noticias. — 10: Con la Prensa bajo el brazo. — 14.15: Radioreportaje. — 14.50 y 22: Diarios hablados de Radio Nacional de E. — 15: La hora del café. — 22.30: Boletín informativo de noche.
JUVENILES. — 22.45: Clan musical. — 23: Ritmo, ritmo, ritmo.
FEMINA.— 11: Te habla una mujer.
ZARZUELA.— 10.05: Selección de zarzuela. — 20: Selección de "La linda tapada".
MUSICA ESPAÑOLA.— 0.02: A la española. — 10.15: Mosaico español.
MUSICA HISPANOAMERICANA.— 9.15: Cantar en Hispanoamérica. — 12.15: Ronda de la América española.
MUSICA LIGERA.— 9.45: Ar ritmo de hoy. — 11.30: Buen momento. — 12.40: Mano a mano. — 13.15: Luz verde para la música. — 17.30: Tres por uno es uno. — 18: Canciones y cantantes de España. — 18.45: Estrictamente instrumental. — 19.01: Desde Alemania con una canción. — 19.15: Grandes orquestas. — 19.45: La fiesta del órgano y la percusión. — 21: Canciones del Mundo. — 23: Música para una noche de verano. — 23.45: Compás final.
CLUB DE AMIGOS.— 16: Pe- ticiones de nuestros amigos.

TIVOLI

cine de arte y ensayo

(aire acondicionado)

¡MAÑANA!

Estreno francés

Vd. temió no ver nunca esta película...

brigitte bardot



EN CAS DE MALHEUR

(EN CASO DE DESGRACIA)



Un film de Claude Autant-Lara

JEAN GABIN

Versión íntegra francesa (Rigurosamente mayores 18)

Los muebles más lujosos y actualizados para cada hogar. al precio más justo

muebles evelio

VITORIA, 56... 58, 60, 62

30 % DESCUENTO

RELOJES y JOYAS VAQUERO ALMIRANTE BONIFAZ, 7

CORDON HOY estrena

Segundo gran estreno de los seleccionados para el "CICLO: WALT DISNEY" durante este mes de Julio.

En Technicolor, una veraz exposición de la vida en la selva:

TAFFY, cazador de la jungla

Impresionante!! Real!! ¡¡INSTRUCTIVA!!

Funciones: 5.30, 7.45 y 10.45. (Tolerada y recomendable para todos los públicos).

DIAS 16, 17 y 18 **GOYA** EL CINE HECHO SALA DE MODA - (REFRIGERADO)

JAMES GARNER y JEAN SIMMONS EN **LA MUJER SIN ROSTRO**

Una de las pocas películas que merecen una selección aparte
Un rostro de mujer que se marca imborrable... por eso
La película que más elogian los espectadores
Un argumento original - Un tema ameno ¿un rostro en una MUJER?

5.30 - 7.45 - 10.45 MAYORES 18 AÑOS

LOS PROGRAMAS DE LA MAYOR SENSACION E IMPACTO

HOY AVENIDA

ESTRENO
de una gran película de inaudito "super-suspense".

OPERACION MOGADOR
Roger Browne Helga Line
El mejor cine de acción, ultramoderno, especialmente recomendado para los amantes de las emociones fuertes.

BONNIE y CLYDE
Faye Dunaway Warren Beatty
¡Un film diferente, violento, realista!
Una joya de la cinematografía. — Y —
BRIGADA HOMICIDA
Richard Widmark Henry Fonda
Su complicada vida privada era un tormento para aquellos hombres dedicados a velar por los demás.

HOY COLISEO

EL GRAN TEATRO - CINE

SIGUE ESTRENANDO GRANDES PELICULAS DE TEMPORADA

¡HOY! ESTRENO EXCLUSIVO ¡HOY!

EN TODD-AO, COLOR Y SONIDO ESTEREOFONICO

UNA PELICULA SINCERA. BASADA EN VIVAS REALIDADES

GOLPE DE MANO

SIMON DANIEL PATTY ANDREU · MARTIN · SHEPARD

DIRECTOR JOSE ANTONIO DE LA LOMA EASTMANCOLOR

«EXPLOSION»

LA VENGANZA PERSONAL REPUDIADA POR EL JUSTO CODIGO MILITAR, DENTRO DE UN TEMA DE FUERTES PASIONES Y AMOR. EN EL QUE LA VALENTIA Y HEROISMO DE TODOS LOS NACIDOS BAJO EL SUELO PATRIO CUALQUIERA QUE SEA EL FIN POR EL QUE SE BATAN A MUERTE, SE PONE DE MANIFIESTO EN ESTA MAGISTRAL PELICULA DECLARADA DE INTERES ESPECIAL.

— PREMIO DEL SINDICATO NACIONAL DEL ESPECTACULO.
— PREMIO CIUDAD DE BARCELONA.

MAS DE 3 MESES EN PLENA TEMPORADA EN EL PALACIO DE LA MUSICA, DE MADRID. (Mayores 14 años)

SESIONES: A las 5.15, 7.45 (numerada) y 10.45 noche

Emerson

El televisor del futuro

COMERCIAL VELO-MOTO

CERAMICA SCALA ESPAÑOLA, S. A.

PRECISA

PEONES DE FABRICA PARA ESPECIALIZAR

DIRIGIRSE A LAS OFICINAS DE LA EMPRESA. EN EL POLIGONO DE GAMONAL. (R. O. C. número 843)

CINE CONDAL

(LA PANTALLA DE LOS MEJORES PROGRAMAS)

— HOY — UN PROGRAMA ¡¡UNICO!!

EL GRAN ESTRENO DE TEMPORADA que cautiva y apasiona a todos los públicos.

«MARIA ISABEL»

EN EASTMANCOLOR. — Un fuerte drama de la vida, que enfrenta el egoísta cariño de los padres con la indiferencia y desprecio de los hijos.

— Y —

«7 DOLARES AL ROJO»

EN EASTMANCOLOR. — El super-western de la acción y de la violencia. ANTHONY STEFFEN y FERNANDO SANCHO. (Mayores 18 años).

SESION CONTINUA DE 4 a 12.

DIA 16 CONSULADO

» 17
» 18

(Refrigerado)

La película que ha merecido 3 versiones

EL PRISIONERO DE ZENDA

No diga que sabe cómo interpretan STEWART GRANGE y DEBORA KERR SI NO HA VISTO ESTA PELICULA

¡LA PELICULA DE SIEMPRE!

NINGUNA LA IGUALA NINGUNA MAS LOGRADA

AVENTURAS - INTRIGAS SOLO 3 DIAS

5.30, 7.45 y 10.45. — TODOS PUBLICOS

Quisicosas LOCALES

Ya está. Cuando, al fin, parecía concluida la nueva pavimentación de la zona de la calle de Miranda, obra que —dicho sea como «dato para la historia»— ha durado ¡once meses!, ha vuelto a entrar en acción la máquina perforadora, despanzurrando el nuevo piso de la calzada y abriendo un pozo frente, poco más o menos, al establecimiento de la Confeitería Pinedo. Pero aún hay más; atravesando la calle de San Pablo, una larga zanja irrumpió ayer tarde en la novísima y flamante acera que bordea la «casa del Sótano», también en la mismísima calle de Miranda. Y luego, ya se sabe, los consabidos remiendos. Con lo que todo queda hecho un asquito.

Pero ¿qué maldición pesa sobre Burgos en esto de las nuevas calles? ¿O es que se hace adrede?

Por cierto y ya que «estamos en tema» señalaremos que frente a la plaza de abastos de la zona Sur y sobre una especie de pequeño aparcamiento, junto a la acera, por efecto de haberse usado el lugar para «hacer el cemento», aparece aquello lleno de pegotes y suciedad que tapan por completo el asfalto. Como la masa se endureció, quitarlo requerirá un buen raspado. De otra forma, la urbanización realizada a costa de tantos esfuerzos y tanto tiempo, no la veremos por ninguna parte. Y hay que ser curiosos, diantre.

Con el nuevo pavimento ya incluido —seguimos hablando de las calles Defensores de Oviedo, Aranda, Calatravas y Miranda— nuevo alumbrao. Incluso unos montoncitos de «cemento pobre» señalan la ubicación de algunos futuros puntos de luz.

Preguntamos: ¿Habrà que esperar otro año a que se coloquen los previstos focos y faros? Más de una persona ya se ha magullado los dedos del pie con los mentados montoncitos.

Y otra cosa; no son pocos los arbolitos que se plantaron en las aceras y por lo que sea —falta de agua principalmente— aparecen secos por completo. ¿No habrá que ir pensando en su renovación?

Así, cuando tanto mal se remedie, y tanto desgastado concluya y todo quede bien rematado, podremos decir que se ha hecho algo bueno y nuevo. Mientras tanto, no.

Un gran burgalés, celoso de todo lo que a Burgos concierne hasta la exageración —si en esto puede haber exageración— nos hacía notar días pasados algunos aspectos positivos y otros negativos que afectan a esa arteria tan nuestra y entrañable, como es el Espolón.

Entre lo negativo, está el vertido que hace la fuente situada en el paseo de don Marceliano Santa María. Por la noche el agua se derrama y cae sobre el Espolón creando una serie

de feos e imprecendentes regueros. Lo curioso de este hecho es que durante el día no se registran tales fenómenos, sino principalmente por la noche. ¿Será que entonces aumenta el caudal o bien que el sumidero queda obturado?

De cualquier forma, este pequeño problema —importante a los efectos de ornato y cuidado del hermoso paseo— tiene fácil solución. Basta con ampliar el sumidero que recibe las aguas o bien impedir que el caudal sea continuo regulándolo con una llave. Porque, por otra parte, no hay que olvidar que el agua se convierte en elemento más precioso de año en año, ante el aumento de población y de consumo que se registra.

Y lo que nos decía nuestro interlocutor: —Con estos detalles no es cosa de ir al alcalde; pero si es motivo para que los encargados de los servicios correspondientes tomen nota y hagan las simples correcciones procedentes.

Parece que la pavimentación de la Avenida del Generalísimo, a juzgar por todos los síntomas, va a seguir realizándose a la misma velocidad con que se efectuó la del paseo del Espolón, donde, por cierto —todo hay que decirlo— están sustituyéndose las losetas defectuosas o rotas.

Ahora bien, ya que parece haber entrado en acción un equipo reparador, sugerimos que alguno de los componentes de éste se fijen en un detalle nada ornamental, en la propia Avenida del Generalísimo.

Cuando se realizaron los trabajos preparatorios, la señal indicadora de prohibición de aparcamiento de vehículos junto a la acera quedó colgada de un árbol y así sigue, aun cuando, como era lógico esperar, al ser colocada la nueva aquélla no es precisamente una nota indicadora de cuidar las pequeñas cosas.

Y ya que estamos «metidos» en esa zona, si bien hemos elogiado el ritmo a que los indicados trabajos renovadores se efectúan, no podemos decir igual del hecho de que las perforadoras comiencen a funcionar a las cinco y media de la madrugada, hora muy temprana en la que el vecindario está, lógicamente, aún de descanso.

Podían realizarse otros trabajos menos ruidosos y dejar para un poquito más tarde esas molestas tareas...

Una innovación, este año, en la fiesta del Carmen.

La procesión que sale del convento de Padres Carmelitas reducirá notablemente su recorrido, limitándose a dar una vuelta alrededor del paseo del Empeinado.

Martinillos

Profundo y angustiado discurso de S. S. el Papa

El Mundo sufre una gran crisis de autoridad (Monseñor Fulton Sheen)

La Reina de Inglaterra y el Primado anglicano rinden piadoso homenaje a Santo Thomas Beckett

(Viene de primera página)

«El Concilio es acontecimiento que perdura, no sólo en la memoria sino en la vida de la Iglesia y que está destinado a perdurar, dentro y fuera de ella, para largo tiempo todavía», ha dicho Su Santidad el Papa Pablo VI en su acostumbrada audiencia general de los miércoles, celebrada en la basílica de San Pedro del Vaticano, con asistencia de multitud de fieles.

«Un segundo aspecto, que atrae hoy la atención de todos —ha dicho el Pontífice— es el estado presente de la Iglesia, comparado con el anterior a la celebración del Concilio; como el estado presente de la Iglesia se puede considerar caracterizado por agitaciones, tensiones, novedades, transformaciones, discusiones, etc., inmediatamente los pareceres se dividen; hay quien se lamenta por

la supuesta tranquilidad de ayer, y quien goza finalmente de los cambios en curso; quien habla de desintegración de la Iglesia y quien sueña con el nacimiento de una nueva Iglesia; quien cree que las novedades son demasiadas y demasiado rápidas y casi subversivas de la tradición y de la identidad de la Iglesia auténtica; y quien, en cambio, juzga de lento, enclenque y quizá reaccionario el desarrollo de las reformas ya realizadas o iniciadas; quien querría reconstituir la Iglesia según su figura primitiva, contestando la legitimidad de su lógico desarrollo histórico; y quien querría, en cambio, basar este desarrollo en las formas profanas de la vida corriente hasta desecularizar y secularizar la Iglesia, disgregando las estructuras a favor de una simple, gratuita e inconsistente vitalidad carismática, y así sucesivamente.

La hora presente es hora de tempestad y de transición —ha dicho Pablo VI— el Concilio no nos ha dado, por ello, en muchos sectores, la tranquilidad deseada sino que al contrario ha suscitado turbaciones y problemas, ciertamente no vanos para el incremento del Reino de Dios en la Iglesia y en las almas; por eso es necesario recordar que este es un momento de prueba. Quien es fuerte en la fe y en la caridad puede gozar de esta cimentación.

«Añadiremos simplemente —ha agregado el Pontífice— la recomendación a una triple fidelidad. Fidelidad al Concilio; procuremos conocerle mejor, estudiarle, explorarle, penetrar en sus magníficas y riquísimas enseñanzas. Muchos que hablan del Concilio no conocen sus maravillosos y poderosos documentos; algunos, a los que le interesa sobre todo la contestación y el cambio precipitado y subversivo, osan insinuar que el Concilio está ya superado; los que piensan así sólo sirven para demoler, no para construir. En cambio, el que quiere ver en el Concilio la obra del Espíritu Santo y de los órganos responsables de la Iglesia, tomará en su mano con asiduidad y reverencia el «tomo» del reciente Concilio y procurará hacer de él su alimento y ley para la propia alma y la propia comunidad.

Segunda fidelidad —ha añadido Pablo VI—, fidelidad a la Iglesia. Comprenderla quiere decir amarla, servirla, promoverla. Porque es signo e instrumento de salvación. Porque es objeto del amor inmolado de Cristo. Esta fidelidad a la Iglesia, vosotros lo sabéis, es hoy traicionada, discutida, interpretada a su modo por muchos, minimizada; es decir, no es comprendida en su profundo y auténtico significado, ni acatada con el homenaje y la generosidad que, no para nuestra mortificación, sino para nuestra satisfacción y nuestro honor, ella merece.

Y finalmente —terminó Su Santidad— fidelidad a Cristo. Todo se resume en esto. O lo repetiremos sólo con palabras de Simón Pedro, del cual somos misero, pero verdadero sucesor: «Señor... Tu sólo tienes palabra de vida eterna».

CRISIS DE AUTORIDAD

Buenos Aires (Efe).— El arzobispo titular de Newport y ex-obispo auxiliar de Nueva York, monseñor Fulton Sheen, afirmó que en el Mundo se ha producido una crisis de autoridad.

Monseñor Sheen, quien se encuentra desde hace varios días de visita en esta capital, fue recibido ayer por el presidente de la República, general Roberto Marcelo Levingston, para mantener una prolongada conversación.

Luego de la conversación declaró que en la actualidad se vive en un mundo «donde la autoridad está constantemente bajo el fuego del ataque. Hemos pasado la época —dijo— en que quien tenía autoridad merecía el respeto de todos. Ahora es atacado constantemente, haga lo que haga».

Sostuvo que esa crisis de autoridad se observa en todo el Mundo y con tono irónico destacó que desde que pudo ser fi-

sionado el átomo «la gente se hizo más eficiente. Desde entonces las naciones se lanzaron contra las naciones, los pueblos contra los pueblos, colores contra colores, cada individuo se sintió superior y con su propia autoridad».

PIADOSO HOMENAJE A SANTO THOMAS BECKETT

Canterbury, Inglaterra (Efe). La Reina madre, en representación de la Reina Isabel —cabeza de la Iglesia de Inglaterra— y el doctor William Ramsey, arzobispo de Canterbury y jefe de la Iglesia Anglicana, han rendido hoy tributo al Santo católico Thomas Beckett, en el mismo sitio donde fue asesinado por tres mercenarios de Enrique II.

El doctor Ramsey ha dicho en el servicio: «Estamos conmemorando la muerte de un hombre que ocupó el corazón del pueblo inglés quizá como ningún otro en la Historia. Es seguro decir que no ha habido monarca, estadista, soldado o religioso que a través de tres siglos y medio, disfrutara del amor del pueblo, como Thomas, desde el momento que un Enrique lloró sobre su tumba hasta que otro Enrique la destruyó».

La referencia del doctor Ramsey está de acuerdo con la leyenda histórica de que Enrique II, gran amigo primeramente del Santo, lo mandó matar y después, horrorizado, lloró y penó sobre su tumba. El otro Enrique, VIII —el cual rompió los lazos de Inglaterra con el Vaticano y estableció su propia Iglesia —borró el nombre de Beckett de los libros religiosos y lo declaró traidor en vez de Santo.

Las conmemoraciones del aniversario de la muerte de quien puso a la Iglesia por encima del Estado y sirvió a Dios antes que a su Rey, han motivado un acto de confraternidad ecuménica, al permitirse la semana última oficios católicos en la catedral de Canterbury, lo cual provocó la protesta de los extremistas protestantes y se han ratificado hoy con la presencia de la Reina madre, Isabel, y del doctor Ramsey.

Pakistán, dispuesto a comprar barcos a España

Ayer se firmó con dicho país un acuerdo de cooperación en materia de televisión

Un ministro polaco visita el puerto de La Luz

Madrid (Cifra). — El ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, recibió hoy en el Palacio de Santa Cruz, al ministro pakistani de Información y Asuntos nacionales, con quien mantuvo una amplia y cordial entrevista.

VISITA AL MINISTRO DE INFORMACIÓN Y TURISMO Madrid (Logos). — El ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, ha recibido a última hora de la mañana de hoy al ministro de Información y Asuntos Nacionales de la República del Pakistán, que se encuentra en visita oficial en España.

Al término de la entrevista, que transcurrió en un ambiente de gran cordialidad, fue firmado un acuerdo de cooperación y asistencia técnica entre la Televisión del Pakistán y Televisión Española.

El acuerdo firmado prevé el intercambio de películas sobre los diferentes aspectos de la vida social, cultural y artística, turística, educativa y deportiva entre los dos países, así como de programas fotográficos, noticias filmadas y fotografías.

PAKISTAN NECESITA BARCOS Madrid (Cifra). — «Pakistán necesita comprar barcos y España los fabrica. No hay ningún motivo para que no los compremos aquí».

Si se resuelve lo concerniente a facilidades en el pago, habrá grandes posibilidades de que compremos barcos españoles», dijo el ministro de Información y Asuntos Nacionales del Pakistán, a los informadores madrileños en una conferencia de prensa celebrada a primeras horas de esta tarde.

El señor Ali Khan, que se encuentra en Madrid desde el pasado día 10 en visita oficial, señaló que el objetivo de su viaje era «acercar más las relaciones entre los dos países para que se asocien y colaboren en todos los campos», objetivo este que se ha

cumplido en buena parte. RELEVO DE MANDO

Torrejón de Ardoz (Cifra). — Esta mañana, en la base hispano-norteamericana de utilización conjunta de Torrejón de Ardoz, el saliente general Eugene B. Lebalilly hizo entrega del mando de la dieciséis fuerza aérea de los Estados Unidos al general de división Edward A. Mc. Gout Tercero.

UN MINISTRO POLACO EN CANARIAS Las Palmas de Gran Canaria (Logos). — El primer ministro de un país de detrás del «Telón de Acero» que visita España llegó esta mañana a Las Palmas a bordo del buque polaco «Lodz». Se trata del ministro de la Marina Mercante de Polonia, señor Jerzy Szpota.

El ministro polaco permanecerá varios días en la capital canaria a fin de conocer el funcionamiento de todos los servicios del puerto de La Luz, donde actualmente se concentra el mayor tráfico de buques polacos en puertos españoles.

El ministro ha manifestado que han quedado muy satisfechos del último acuerdo firmado entre España y Polonia, preferentemente comercial, para el también hay algunas cláusulas dedicadas a la colaboración entre la Marina Mercante de ambos países y se refirió a que si se continúan proporcionando buenos servicios en el puerto de La Luz a los buques polacos, éstos incrementarán sus escalas en el futuro.

REUNION DEL CONSEJO DE EMPRESARIOS

Madrid (Logos). — Se ha reunido la comisión ejecutiva del Consejo nacional de Empresarios presidida por don Dionisio Martín Sanz, ocupándose principalmente de los dos temas que preocupan, de manera especial, al empresario español: el acuerdo comercial preferencial entre España y la Comunidad Económica Europea y la situación económica financiera

moban

MUEBLES PLEGABLES para CAMPO y TERRAZA

Sillas, sillones, tumbonas de 2 y 5 posiciones, banquetas pesador, etc.

MOBAN: PRECIOS AUTÉNTICOS DE FABRICA

30 % DESCUENTO

... EN ...

RELOJES y JOYAS VAQUERO

ALMIRANTE BONIFAZ, 7

Los muebles más lujosos y actualizados para cada hogar, al precio más justo

muebles evelio

VITORIA, 56... 58, 60, 62

CALIDAD GARANTIA SERVICIO

dentro de la línea **70**

LAVAVAJILLAS AUTOMÁTICO PORTATIL

LAVADORAS SUPERAUTOMÁTICAS

FRIGORIFICOS

COCINAS MIXTAS A GAS Y ELECTRICAS

VACACIONES GRATUITAS

Para familias burgalesas, organizadas por la

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL



El pasado martes, día 14, a las doce del mediodía se celebró en el salón de actos de las Oficinas Centrales de la CAJA DE AHORROS MUNICIPAL el sorteo para el segundo turno de VACACIONES GRATUITAS 1970, que comprende del 28 de Julio al 13 de Agosto. Resultó agraciado el matrimonio formado por don Anfonso González Gómez, obrero de la construcción y doña Paulina Albillos Nogal, domiciliados en la calle Briviesca número 19-1.

Este matrimonio disfrutará en compañía de tres de sus hijos de quince días inolvidables en la Residencia Internacional de las Cajas de Ahorro en Estepona (Málaga).

La CAJA DE AHORROS MUNICIPAL sufragará los gastos de viajes, estancias y manutención para todos ellos. Aún está Vd. a tiempo de optar a los próximos turnos de VACACIONES GRATUITAS.

Aproveche esta gran oportunidad que le brinda la CAJA DE AHORROS MUNICIPAL. Infórmese en cualquiera de sus oficinas.

CENTRAL LECHERA DE BURGOS, S. A.

Comunica a sus consumidores que de acuerdo con las Ordenes de la Presidencia del Gobierno, publicadas en los «Boletines Oficiales del Estado» número 51 de fecha 28 de Febrero y número 168 del 15 de Julio del presente año, los precios de venta al público de la leche higienizada a partir del 16 de Julio serán los siguientes:

En botellas de cristal de 1 litro a 9,50 pesetas.
En bolsas de plástico de 1 litro a 9,60 pesetas.

SERVICIO NACIONAL DE CEREALES

CONCURSILLO PARA LA ADJUDICACION DIRECTA DEL TRANSPORTE POR CARRETERA DEL PIENSO BASE A MOVILIZAR POR EL SERVICIO NACIONAL DE CEREALES

El presente concursillo se convoca para la adjudicación directa del servicio del transporte por carretera, del pienso base a remitir desde los silos de Burgos, Briviesca y Villarcayo a la provincia de Santander.

La validez de la adjudicación terminará el día 31 de Mayo de 1971.

Para la contratación y ejecución del servicio, están facultadas las personas naturales y jurídicas con medios de transporte propios, que hallándose en posesión de sus capacidades jurídicas y de obrar, no estén comprendidas en alguno de los casos de excepción señalados por la Ley o por cualquier otra disposición que especialmente se establezca.

Los pliegos de condiciones técnicas, así como el modelo de propuesta, se encuentran a disposición de los posibles interesados en la Jefatura Provincial del Servicio Nacional de Cereales, calle de Madrid, número 1-2.º — BURGOS.

Las ofertas se presentarán por escrito y en sobre cerrado realizándose la apertura de los mismos a las DOCE HORAS del día 21 de Julio de 1970, en la Jefatura Provincial del S. N. C., pudiendo presenciar los licitadores.

El pago del importe de estos anuncios, será por cuenta de los adjudicatarios.

Burgos, 14 de Julio de 1970
EL JEFE PROVINCIAL,
Firmado: Eugenio Peña

CALIDAD ... Westinghouse
GARANTIA... Westinghouse
SERVICIO ... Westinghouse
(POST VENTA)

... Puede estar seguro si es Westinghouse

véalos en

Vacelsa

Vitoria, 10 - Telf. 206543
Y EN LOS ALMACENES:

GIMENEZ CUENDE
Paloma, 8
Telfs. 209240 - 1 y 2 y 204208

JESUS GIMENEZ IZQUIERDO
Santocildes, 7
Telf. 207824

Declaraciones del ministro de Agricultura

(Viene de primera página)

novedades acaecidas en el marco de su Departamento durante los últimos treinta días, en primer término, que el índice general de precios percibidos por los agricultores en el pasado mes de Junio había descendido un 2,8 por 100 con relación al mismo mes del año anterior, mientras que el índice de los precios pagados había subido un 1,8 por 100.

También expresó que continúan mejorando la balanza comercial agraria. En el conjunto de los cinco primeros meses del año, las importaciones agrarias sumaron 25.985 millones de pesetas, lo que supone una disminución del 0,2 por 100 respecto del pasado año; pero al mismo tiempo las exportaciones representaron 26.079 millones de pesetas, un 28 por 100 más de lo exportado en el año anterior. En consecuencia, la balanza comercial agraria arroja un superávit de 93,4 millones de pesetas en lugar del déficit de 5.718 millones que acusaba en los cinco primeros meses de 1969.

PERIODOS QUE SE ADELANTAN RESPECTO AL PRECIO DE LA LECHE

Madrid (Logos). — Se modifican los periodos del año lechero 1970-71 recogidos en la Orden del Ministerio de Agricultura de 20 de Febrero último, que determina los precios mínimos de compra de leche al ganadero, según otra disposición de igual rango y del propio Departamento, que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado".

Dice el preámbulo que el actual año lechero, se viene desarrollando con especiales dificultades derivadas de una

climatología desfavorable, que repercute sobre la producción y provoca desajustes en el equilibrio entre producción y demanda. En consecuencia, vista la propuesta del F.O.R.P.P.A., previo informe favorable de la Comisión consultiva nacional lechera y vistos los informes de los Ministerios de la Gobernación y Comercio y de la Subcomisión de Precios de la Comisión de Rentas y Precios y previa deliberación del Consejo de ministros, los periodos quedan establecidos así: primer periodo, hasta el 15 de Julio de 1970; segundo periodo, desde el 16 de Julio de 1970 hasta el 28 de Febrero de 1971.

Luis Mariano será enterrado junto a los suyos en el pueblo de Arcangues, cerca de Biarritz

París (Efe). — Los restos mortales de Luis Mariano serán trasladados a la localidad de Arcangues (próxima a Biarritz) y serán enterrados en el pequeño cementerio de la localidad, el próximo sábado, día 18, según declaró a la agencia "Efe", esta mañana en París, la esposa de Marcel Lamy.

El actor y cantante español, que falleció la pasada madrugada en el hospital parisiense de la Salpêtrière, fue trasladado en un avión particular el pasado día 11 desde Biarritz a París, acompañado por su hermana María Luisa y por la esposa de Lamy, quienes le habían atendido durante su enfermedad en la finca del actor, "Koethea", situada en las afueras de Arcangues. En el momento de morir el cantante, se encontraba a su lado su hermana.

Marcel Lamy y su esposa, que mantenían una gran amistad con Luis Mariano y su hermana, han atendido al artista durante su enfermedad. Luis Mariano había trabajado en las dos últimas operetas presentadas en el Chatelet, "El príncipe de Madrid" y "La carabela de oro".

Las emisoras locales de París se han ocupado esta mañana ampliamente de la muerte de Luis Mariano, dando noticias biográficas y recordando los éxitos del que en París era considerado como una de las máximas figuras de la escena. SU ESPAÑOLISMO ERA ACENTUADO

París (Efe). — "Tengo 44 años" — decía el que parecía ser eterno galán, Luis Mariano, en unas declaraciones que hacía a un periodista en el año 1964. Por lo tanto, el célebre cantante que acaba de fallecer contaba en la actualidad, según propia confesión, 50 años de edad, pero mucha gente creía que Luis Mariano, el "chansonier" español afincado en Francia, tenía mucha más edad de la que declaraba.

Luis Mariano nació en Irún y desde muy temprano sintió vocación por el canto. Al principio cantó óperas de Mozart y Donizetti para pasar, más tarde, a un género más ligero, el del "music hall" y la opereta. El nombre de Luis Mariano es el apelativo artístico, pues en realidad el gran cantante se llamaba Luis González García.

El desaparecido cantante siempre alardeó de su españolismo. En cierta ocasión declaraba a un periodista que su padre había nacido en Madrid y en un sitio tan castizo como la plaza de la Cebada. "Mis abuelos —añadía— también eran de Madrid, y un hermano de mi abuelo tenía una lechería en Las Ventas y fue alcalde de la localidad. Incluso tiene una calle dedicada".

Debutó en el año 1945 en la ópera, cantando "Don Pascual" obteniendo un regular éxito de crítica. Enseguida, y bajo la dirección de su profesor Francis López, hizo las operetas "La belle de Cádiz" y "Andalouste", que consiguieron grandes éxitos, pues llegaron a estar hasta cinco años en cartel. A partir de aquí, el éxito de Luis Mariano está asegurado y comienza a cantar operetas y a actuar en el cine. Quizás su mayor éxito cinematográfico haya sido "Violetas Imperiales", con Carmen Sevilla, de la cual se dijo que, entonces, estuvo enamorado. En unas declaraciones hechas a un periodista en París, decía: "Mis padres han muerto. Una de mis hermanas es monja, y la otra, María Luisa me ha abandonado, sin avisármelo siquiera para casarse con un hombre que vive en Dakar. Pero sobre todo, la razón de mi soledad está en que Carmen Sevilla, la única mujer a la que he amado ciegamente y que fue mi compañera en una película "Violetas Imperiales" se casó con otro hombre.

EXCURSION A ROMA

CON MOTIVO DE SER PROCLAMADA SANTA TERESA DOCTORA DE LA IGLESIA,

del 22 de Septiembre al 5 de Octubre.

La organizan los PP. Carmelitas de Burgos

con la colaboración técnica de

VIAJES CLUNIA

VISITANDO: Bayona, Pau, Lourdes, Narbona, Marsella, Cannes, Niza, Génova, Pisa, Roma (tres días), Florencia, Venecia, Milán, Montecarlo, Perpignan, Barcelona y Zaragoza.

PRECIO: 9.200 PESETAS.

INSCRIPCIONES: PP. CARMELITAS.

Paseo del Empeinado. — BURGOS.

GUIA FACULTATIVA

JOSE LUIS RICA RICA
FOCOGINECOLOGO
Consulta de 12 a 2 y de 8 a 11
Vitoria, 21. L.
Teléfono 201865 y 204773

JOSE MARIA ARAGONES
MEDICO ODONTOLOGO
Teléfono 205378
Quelpe de Llano 2.

J. M. FRANCES
Medicina interna — Rayos X
Consultas de 10 a 1 y de 6 a 8,30
Plaza de Vega. — Tel 205441

S. INIGO
O C U L I S T A
Consulta, de 11 a 2 y de 5 a 7
Luis Calvo 17 L. — Tel 209922

RAMON LLORENTE
HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 1 a 2
Queipo de Llano, 2, 4.ª, izquierda
Teléfono 203900

AGUSTIN RIVAS
PARTOS, ENFERMEDADES Y CIRUGIA DE LA MUJER
Avenida del Cid, 6, 5.ª A
Teléfono 203882

E. SUAREZ MUÑIZ
ESPECIALISTA EN GARGANTA, NAZIZ Y OÍDOS
Padre Silverio, 4, 3.ª A
(El Carmen). — Teléfono 207492
Consultas diarias de 12.30 a 3
(Excepto sábados)

Jesus Buitrago Morote
CARDIOLOGO
Calle Fernando Alvarez 9
(Junto a la Audiencia)
Teléfono 203212

JOSE MUÑOZ AVILA
RINON, PIEL Y VIAS URINARIAS
Almirante Bonifaz, 12, L.
Teléfono 201539

Alonso Bañuelos
OFTALMOLOGOS
Espolón 9 — Teléfono 209341

Benigno Andrade Loma
MEDICO
ANALISIS CLINICOS
Plaza Calvo Sotelo 9
Teléfono 205545

S. LECHUGA SERANTES
OCULISTA
Consulta diaria
Avenida del Cid, 6, 3.ª
Teléfono 204429

R. PLASENCIA
OFTALMOLOGO
Consulta de 1 a 2 y de 5 a 9
Vitoria 30 — Teléfono 206591

M. CALVO PINILLOS
Aparato respiratorio, Corazón
Bronquitos, Electrocardiografía
Espirometría, Ventiloterapia y
RAYOS X.
Vitoria, 27 — Teléfono 200212

M. SANCHEZ DUENAS
Medicina y Cirugía del Sistema Nervioso, Oído y Columna vertebral, Electroencefalografía.
Calle Calatrava, 5, L.ª, Deha
Consulta de 4 a 6
Excepto sábados

E. Infante Abajo
MEDICO DENTISTA
Sanz Pastor 14-2.ª derecha
Teléfono 203617

V. Ojeda Carcedo
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Análisis clínicos — Rayos X
Vitoria, 20. L.ª — Tel. 203667

JERONIMO IGLESIAS
MEDICO DENTISTA
RAYOS X
Vitoria, 41. L.ª (Juan XXIII)

J. Villaquirán García
Médico Estomatólogo del Hospital Militar
Consulta de 1 a 2 y de 4 a 6
San Pablo, 20. L.ª
Teléfono 206593

A. BENITO BRAVO
Del Igualatorio Médico Colegial
MEDICO DENTISTA
Burgense, 22
Teléfono 202973

Arias Martínez Mata
CARDIOLOGO
Alonso Martínez, 7. — Tel 203691

A. LOPEZ GOMEZ
GARGANTA, NAZIZ Y OÍDU
Consulta de 11 a 3
Espolón 28 — Teléfono 20357

Máximo Ortiz Pérez
CIRUGIA y TRAUMATOLOGIA
Consulta de 12 a 8
Calle Madrid, 10. L.ª
Teléfonos 205469 y 205001

F. MARTIN MARASSA
MEDICO ODONTOLOGO
Madrid 6, L.ª derecha
Teléfono 203119

VICENTE CORRAL MARISCAL
Medicina Interna — Rayos X
Consultas de 4 a 7
Mañanas, horas concertadas
Vitoria, 30. 3.ª

MIGUEL CAMPO
FOCOGINECOLOGIA
Del Igualatorio Médico Colegial
Carmen, 4, 6.ª
Teléfono. 205207

José María Alvarez Iovar
Médico Dentista
San Leames 1. Principales Izqda
Consulta de 10 a 1 y de 6 a 8
Teléfono 202793

Antonio Gómez López
Ejecución: Rodrigo Alonso
Santa Clara 40 Teléfono 20921

GAFAS SOL GRADUADAS OPTICA IZAMILL
LAIN CALVO, 28

José M.º Rodríguez Orive
ODONTOLOGO
Avenida del Cid, 10 (Espolón)

F. J. SANZ ALVAREZ
PUERICULTOR ESPECIALISTA DE NIÑOS
Consulta de 11 a 2
y de 4 a 6 convenientes
Avenida del Cid, 36, 2.ª C

COMENTARIO DE "LE MONDE"
París (Efe). — El diario vespertino de París, "Le Monde" de esta tarde da la noticia de la muerte de Luis Mariano reproduciendo a continuación el siguiente comentario.

El actor y cantante español, que falleció la pasada madrugada en el hospital parisiense de la Salpêtrière, fue trasladado en un avión particular el pasado día 11 desde Biarritz a París, acompañado por su hermana María Luisa y por la esposa de Lamy, quienes le habían atendido durante su enfermedad en la finca del actor, "Koethea", situada en las afueras de Arcangues. En el momento de morir el cantante, se encontraba a su lado su hermana.

Explosión de una bomba en Belfast

Belfast (Irlanda del Norte) (Efe). — Esta madrugada se produjo otra explosión, que causó daños importantes en las oficinas de una firma de confecciones y destruyó el vestíbulo de un cine contiguo, en el barrio protestante de Shankill Road.

La Policía, que acudió rápidamente al lugar del atentado, registrado poco después de medianoche, informó que se trataba de un deliberado intento de incendio. Al menos kilo y medio de un explosivo fue la causa de la explosión. No hubo víctimas.

Belfast acaba de celebrar sin incidentes de celebraciones las marchas de la Orden de Orange conmemorativas de la victoria protestante en la batalla de Boyne de Julio de 1690. Estas marchas y celebraciones son consideradas como una provocación por los católicos irlandeses.

En las últimas horas la Policía ha informado sobre la detención de dos individuos supuestos autores del incendio en el hotel "Elsmore" del pasado lunes. Un tercer individuo acaba de ser detenido en conexión con el reciente descubrimiento de un alijo de armas en Londres, destinado al parecer a los activistas nacionalistas de Irlanda del Norte.

TOROS

CORRIDA EN MORALEJA
Moraleja (Cáceres) (Cifra). — Corrida de feria. Dos toros de Isaac Dueñas, de Trujillo, para rejonos y cuatro de los hermanos Higueros, también de Trujillo, bien presentados, pero que salieron congestionados a la plaza. El último murió en los chiqueros y no pudo ser sustituido por no existir sobrero.

Antoñita Linares, clavó buenos rejonos y banderillas y un rejon de muerte. El sobresaltante se eternizó con el estoque. Ovación y vuelta al ruedo para la rejoneadora.

Lolita Muñoz se lució como caballista y clavó banderillas a dos manos. Terminó de dos rejonos de muerte. Ovación, dos orejas y rabo.

Pedrin Benjumea, ovación, una oreja y vuelta al ruedo en su primero. En su segundo no pudo hacer faena. Silencio. José Falcon, bien con el capote y en dos pares de banderillas. Buena faena de muleta. El toro, que estaba congestionado, no embestia. Una estocada y descabello. Gran ovación, negándose el diestro a dar la vuelta al ruedo. Su segundo murió en los chiqueros. El público protestó algo pero se marchó correctamente de la plaza.

SUCESOS

Madrid (Cifra). — Resumen de accidentes.
Linares (Jaén). — Sebastián Moreno Moreno, de 23 años, resultó muerto al chocar la moto que conducía contra un turismo. Manuel Godoy González, de 21 años, que le acompañaba, sufre lesiones graves.

de 45 años, Benito Carmona, de 16 y Lorenzo González Serrano, de 25, ocupantes también del vehículo.

UN MUERTO Y DOS HERIDOS EN UNA EXPLOSION EN UN TALLER DE PIROTECNIA
Madrid (Logos). — Un hombre ha resultado muerto y dos más muy gravemente heridos como consecuencia de haberse producido una explosión en el taller de pirotecnia en el que trabajaban.

El accidente ocurrió a primeras horas de esta tarde, sin que se sepan aún las causas, en una de las casetas de "Pirotecnica Humanes". La caseta resultó destruida en su totalidad y asimismo quedó totalmente destruido, digamos casi volatizado, el cuerpo del joven Juan Humanes Perales, de 19 años, hijo de éste, Manuel Humanes, de 50 años, propietario del taller, y otro hijo, Luis, de 26 años, sufriendo lesiones muy graves.

JOVEN FRANCES, AHOGADO EN UNA PISCINA
Sevilla (Logos). — Ha perecido ahogado en la piscina de un hotel del término de Dos Hermanas, el súbdito francés Serge Koserzwa, de 17 años. El joven formaba parte de un grupo de turistas que habían pernoctado en el camping.

FUEGO EN UNA FACTORIA BARCELONESA
Barcelona (Cifra). — Los bomberos barceloneses están desplegando esta tarde una gran actividad a causa de una serie de siniestros, de distinta importancia, el principal de ellos un incendio de grandes proporciones en la factoría de "La Papelera Española" en el Prat de Llobregat. Se desconocen por el momento las causas del siniestro y sus características, aunque han debido desplazarse hasta aquel lugar casi todos los efectivos del cuerpo de bomberos, dado el gran incremento de las llamadas.

TRES SÚBDITOS EXTRANJEROS, MUERTOS EN ACCIDENTE DE TRAFICO
Palma de Mallorca (Logos). — Un coche utilitario conducido por el súbdito italiano, Enrico Ronoflet, de 34 años, que llevaba de pasajera a la súbdita alemana de 26 años Annemona Boderke, al no respetar, al recibir, una señal obligatoria, entró en colisión con el turismo conducido por Miguel Lluís Santsaaden, de 21 años y ocupado por Juan Pujol Framenet, de 22.

La colisión fue tremenda, quedando el pequeño utilitario materialmente empotrado en unos pinos, resultando muertos en el acto sus dos ocupantes, los mencionados súbditos extranjeros, que se hallaban de vacaciones en nuestras islas. Juan Pujol resultó herido grave y Miguel Lluís, leve.

INCIDENTES EN REGGIO CALABRIA
Reggio Calabria (Efe). — Las noticias que llegan desde Reggio Calabria, son, a medida que avanza la jornada, más alarmantes. Una manifestación que se ha iniciado a media mañana ha degenerado en levantamiento de barricadas en varios puntos al Norte y al Sur de la ciudad, que impiden por completo el tráfico rodado.

En Via Calvallo, un grupo de manifestantes ha intentado entrar en la sede del partido comunista después de que en Via Torriente intentó asaltar la sede del partido socialista. La Policía ha impedido tal asalto, pero no ha podido evitar que fueran lanzadas multitud de piedras contra las ventanas de las sedes de los partidos y contra las lunas de los escaparates de varias tiendas.

Como se sabe, la protesta origen de los presentes incidentes es la designación oficiosa de Catanzaro como sede del Consejo regional calabrés en contra de la opinión de los habitantes de Reggio Calabria, que creen que su ciudad tiene más derecho. La agresión contra las sedes comunistas y socialistas se explica porque sus consejeros asistieron al pasado lunes a la primera sesión del Consejo de Calabria que se celebró en Catanzaro mientras que los consejeros de la democracia cristiana y del partido socialista unitario se negaron a asistir en protesta porque ésta no se celebrara en Reggio Calabria.

DETALLE DE LA ENTREVISTA
París (Efe). — "Busco en vano los desacuerdos", respondió el ministro francés de Asuntos Exteriores, Maurice Schumann, cuando un periodista le preguntó si existían divergencias entre Francia y Gran Bretaña, al término de la entrevista que tuvo esta tarde con el secretario del Foreign Office.

Los dos ministros, que conversaron durante más de tres horas, trataron de los asuntos internacionales de más actualidad, entre ellos el conflicto del Oriente Medio que Douglas Home calificó de uno de los problemas "más difíciles".

No se trataron los problemas relativos al Mercado Común ni a la cooperación nuclear.

Entre los problemas bilaterales tratados se encontraba el proyecto "Concorde" y el túnel bajo el Canal de la Mancha. "El proyecto "Concorde" no se encuentra amenazado. En lo que respecta al túnel, los grupos privados han llegado a resultados alentadores que vamos a estudiar a nivel ministerial".

PUNTALES EN REGGIO CALABRIA
Bonn (Efe). — Egon Bahr, secretario de Estado de la Cancillería federal, negociador de los preliminares del tratado de no agresión entre Bonn y Moscú, que será firmado por Walter Scheel en la capital soviética en breve, ha explicado el verdadero alcance del convenio bilateral y tranquilizó la opinión pública con una declaración a sus consecuencias. El tratado no es un "tratado de paz" disimulado que liquide los derechos alemanes a la unidad ni los compromisos contraídos por Bonn con sus aliados occidentales.

En una entrevista, Egon Bahr afirma que el tratado deja intactos los derechos de las cuatro potencias sobre toda Alemania y Berlín, lo cual representa una garantía preciamente para Berlín occidental.

INCIDENTES EN REGGIO CALABRIA
Reggio Calabria (Efe). — Las noticias que llegan desde Reggio Calabria, son, a medida que avanza la jornada, más alarmantes. Una manifestación que se ha iniciado a media mañana ha degenerado en levantamiento de barricadas en varios puntos al Norte y al Sur de la ciudad, que impiden por completo el tráfico rodado.

En Via Calvallo, un grupo de manifestantes ha intentado entrar en la sede del partido comunista después de que en Via Torriente intentó asaltar la sede del partido socialista. La Policía ha impedido tal asalto, pero no ha podido evitar que fueran lanzadas multitud de piedras contra las ventanas de las sedes de los partidos y contra las lunas de los escaparates de varias tiendas.

INCIDENTES EN REGGIO CALABRIA
Reggio Calabria (Efe). — Las noticias que llegan desde Reggio Calabria, son, a medida que avanza la jornada, más alarmantes. Una manifestación que se ha iniciado a media mañana ha degenerado en levantamiento de barricadas en varios puntos al Norte y al Sur de la ciudad, que impiden por completo el tráfico rodado.

En Via Calvallo, un grupo de manifestantes ha intentado entrar en la sede del partido comunista después de que en Via Torriente intentó asaltar la sede del partido socialista. La Policía ha impedido tal asalto, pero no ha podido evitar que fueran lanzadas multitud de piedras contra las ventanas de las sedes de los partidos y contra las lunas de los escaparates de varias tiendas.

INDUSTRIAS NUEVAS... BUENOS IMPRESOS
CONFECCIONAMOS
Revistas, catálogos, folletos, manuales, impresos comerciales, de propaganda, de distribución, de correo, etc.

MUEREN CUATRO MARIÑEROS INTOXICADOS
Arica (Chile) (Efe). — Cuatro pescadores bereberes, que habían estado en Arica, murieron al ingerir el llamado licor "pájaro verde" compuesto de vino y alcohol metílico, cuando celebraban el éxito de sus capturas marisqueras, en la playa blanca de Arica.

A INDUSTRIAS NUEVAS... BUENOS IMPRESOS
CONFECCIONAMOS
Revistas, catálogos, folletos, manuales, impresos comerciales, de propaganda, de distribución, de correo, etc.

MUEREN CUATRO MARIÑEROS INTOXICADOS
Arica (Chile) (Efe). — Cuatro pescadores bereberes, que habían estado en Arica, murieron al ingerir el llamado licor "pájaro verde" compuesto de vino y alcohol metílico, cuando celebraban el éxito de sus capturas marisqueras, en la playa blanca de Arica.

Entrega de despachos a la 152 promoción perteneciente al Arma de Ingenieros

Veintidós cadetes recibieron los despachos de tenientes

El solemne acto fue presidido por las primeras autoridades burgalesas

A las doce del mediodía de ayer tuvo lugar en la Academia de Ingenieros el solemne acto castrense de entrega de despachos a los veintidós tenientes integrantes de la 152 promoción del Arma de Ingenieros.

A tal efecto, poco antes de la hora citada y en el patio de armas de la Academia, formó el batallón de caballeros cadetes, con bandera y banda de música del Gobierno militar, mientras que en la puerta principal eran recibidas por el director, profesores y jefes de la Academia, las autoridades e invitados que iban a asistir a la ceremonia. Llegado el gobernador militar de la plaza, general Alós, que presidió el acto en representación del capitán general de la región, pasó revista al batallón y acto seguido se inició el acto, con una misa rezada oficiada por el capellán de la Academia, don Nemesio González y ante un altar que, presidido por la imagen de San Fernando, se hallaba levantado en el citado patio de armas.

Junto con el gobernador militar, ocupaban asimismo lugares destacados el gobernador civil de la provincia, así como el arzobispo de la diócesis y el teniente-vicario castrense. En la presidencia aparecían el presidente de la Diputación, alcalde de la ciudad, teniente-fiscal de la Audiencia territorial, gerente del "Polo" de Burgos, delegado provincial de Educación y Ciencia y otras personalidades. En la presidencia reservada para la autoridad militar, se encontraban los generales Leon Goyri, De Santiago, Rodríguez, Rivera Fagoaga, Ortega, Sa-



El gobernador militar de la plaza, general Alós — que ostentaba la representación del capitán general de la región —, imponiendo la Cruz del Mérito Militar al número uno de la promoción, teniente D. José Herrerías Valdés. — (Foto FEDE)

Terminada la misa, el director de la Academia, coronel Díaz del Río González-Aller, pronunció una elocuente y vibrante alocución, en la que destacó los fundamentos inalterables de entrega y honor, en que se asienta la vocación y carrera militar, para referirse asimismo a las evoluciones que en el orden técnico se exigen.

Acto seguido se procedió al cambio de abanderado, recibiendo la enseña patria el cadete del primer curso, don Jesús Guerrero Chacón, quien ha sido así distinguido por haber terminado el curso citado con el número uno y por reunir las condiciones de extraordinaria aplicación y una conducta sobresaliente. Recibida por éste la bandera, desfilaron ante la mis-

nias a los componentes de la 152 promoción, que son los siguientes:

Don José Herrerías Valdés, don Gregorio Alcalde Gorostiza, don Arturo Dasi Graul, don Casimiro Lorente Solanas, don Francisco Tapia Catalán, don Perfecto López Alonso, don Luis Guerra Recalde, don José Gracia Pérez, don Francisco Rubio Casquet, don Miguel Romero Dávila, don José Pereda Romero, don Jesús Carrascosa Madariaga, don Agustín Guerrero Arantave, don José Mangas Miquele, don Gabriel Sierra Escriche, don José Montero Lerdo de Tejada, don Ernesto Muller Sebastián, don Honorio Cerón Martínez, don Daniel Moreno Hernando, don Angel Martínez Barrios, don Roberto Aguirre Pariente y don Higinio Pablo Gregorio

Los nuevos tenientes y los caballeros alféreces cadetes, formados en el patio de armas, cantaron el Himno del Arma de Ingenieros, acompañados de la banda de música del Gobierno Militar. Finalizó el acto con un desfile del batallón, ante las autoridades, situadas en la escalinata de acceso principal de la Academia.

ESTA MAÑANA SE REUNE EL PLENO DEL CONSEJO ECONOMICO SINDICAL DE LA PROVINCIA

Será presidido por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento y otras jerarquías nacionales

A las once de esta mañana se reunirá en el salón de actos de la Casa Sindical el Pleno del Consejo Económico Sindical de la provincia, el cual será presidido por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez y otras altas jerarquías nacionales.

Por dicho Pleno se estudiarán los Ponencias: "Ordenación Agraria", "Plan de Acción Agropecuaria", "Desarrollo industrial de la provincia de Burgos" y "Transportes y Comunicaciones".

así como unas mociones sobre fusión de municipios, Universidad y Centros de Formación y sobre viviendas sociales.

Como vocales del Pleno del Consejo participarán en las deliberaciones del mismo amplias representaciones de los sectores económicos y laborales de la capital y provincia, dirigentes sindicales, ingenieros, economistas, abogados, técnicos y expertos y representantes de diferentes organismos del Estado y la Provincia.

PERFUMERIA RIDRUEJO

Lain Calvo, 9

Se complace en comunicar a su distinguida clientela que los días 13 al 17 de Julio, ambos inclusive, se encuentra a su disposición la señorita estheticienne RAQUEL MARCOS de cosmética

JUVENA

para encantadas consultas crean oportunas. — Reserve hora para tratamientos.

Burgos debe un recuerdo al general D. Arturo Eyries

En nuestra edición de ayer publicábamos la esquila de defunción del ilustre inspector farmacéutico del Aire, en situación de reserva, don Arturo Eyries Rupérez.

Relevante personalidad en el orden científico y creador de los Servicios Farmacéuticos en el Ejército del Aire, el general Eyries estaba hondamente vinculado a Burgos desde hace muchos años

En efecto, si fue el organizador del Parque Farmacéutico y servicios consiguientes en el Ejército del Norte, cuando se creó el Ministerio del Aire, su titular, general Yagüe, le encomendó la misión de fundar el consiguiente servicio, misión que cumplió con la ejemplaridad, celo y acierto que le caracterizaban y fue entonces cuando estableció en Burgos el primer Parque de Farmacia, posteriormente convertido en Instituto de Farmacia, comenzando a funcionar también en nuestra ciudad la Academia de Farmacia del Aire, de la que salieron no pocos de los actuales jefes de dicha especialidad, para quedar definitivamente insituado aquí el actual Instituto de Farmacia de dicho Ejército, el cual funciona con plenitud de rendimiento y progresiva li-

nea de servicio en el término de «Las Pastizas», allá donde un día surgió un edificio destinado a Hogar Hispano-Argentino y que, después, transformado para esa finalidad castrense, constituye un motivo más de peculiaridad y orgullo para el Ejército del Aire y para quien fundó sus servicios farmacéuticos

Cuando el señor Eyries alcanzó el generalato menudeó sus visitas a nuestra ciudad — donde residía su hermana, la señora viuda de Troncoso —, pero, después, cuidó siempre con acusado cariño esa institución ya burgalesa y que, en la gran familia de la aeronáutica española y de los aviadores militares, constituye un motivo de legítima fama para su ilustre fundador.

El general Eyries por su trascendente actividad enfocada hacia Burgos, bien merece que desde nuestra ciudad se le dedique el emocionado recuerdo a que con su afecto y su obra se hizo acreedor.

Nosotros nos complace en hacerlo así constar, al par que patentizamos el más sentido testimonio de pésame a la viuda del finado, doña Julia Valmaseda, hijos y demás distinguida familia doliente, tan estimada por los burgaleses.

DEPENDIENTA DE PASTELERIA

CON EXPERIENCIA PARA CONFITERIA DE PROXIMA APERTURA PRESENTARSE EN: CAFETERIA MILAN (R. O. C. número 919)



URGENTE!


SOFICO puede atender 250 peticiones más de TAMARINDOS

Vendidos en el tiempo record de nueve meses y medio los 250 apartamentos del edificio TAMARINDOS I y ante las numerosas solicitudes para este edificio, que no han podido ser atendidas, SOFICO, S. A. ha decidido iniciar antes de lo previsto la construcción y venta DEL NUEVO EDIFICIO TAMARINDOS II.

El éxito experimentado en el Complejo Turístico "LOS TAMARINDOS" es debido principalmente a que EL INVERSOR SOFICO al tener el 10% neto asegurado, se interesa más por el concepto PLUSVALIA en el momento de realizar su inversión (20 a un 32% anual los últimos 6 años).

El hecho de que tantos inversionistas hayan coincidido en la elección del complejo turístico "LOS TAMARINDOS", como la zona que prometía mayor revalorización o PLUSVALIA en la Costa del Sol, se explica al considerar que su precio es extraordinariamente interesante al estar ubicado en la zona de los grandes hoteles de Torremolinos, en la bellísima playa de Montemar y con los más lujosos servicios de piscina, parque infantil, pistas de tenis, restaurante, etc.

Sin compromiso para Ud., le enviaremos completa documentación, al recibo del cupón adjunto en nuestras oficinas centrales de Madrid.



SOFICO

10% LIMPIO DE POLVO Y PAJA

D.

Domicilio

Población

Tel.

EDIFICIO SOFICO
Claudio Coello, 124 Teléfonos: 262.44.30 - 39 (10 líneas)
MADRID

CONSTANTE REVALORIZACION DEL CAPITAL INVERTIDO

MALAGA TORREMOLINOS Playa de Montemar EDIFICIO EL REMO Teléf. 38 26 42 - 43	BARCELONA SOFICO Tenor Viñas, 4 y 6 Barcelona - 9 Próxima inauguración	FRANCIA SOFICO-FIMESA INTERNACIONAL 21, Rue Royale Paris VIII	ALEMANIA SOFICO-DEUTSCHLAND 6, Frankfurt-Main Kornmarkt 3-5	BELGICA SOFICO HISPANO-BENELUX 418, Avenue Louise Bruxelles-5	INGLATERRA SOFICO GREAT BRITAIN 31, Bush House Aldwych, London W C 2	ITALIA SOFICO-ITALIA Via Nazionale, 5 00185-Roma	U.S.A. SOFICO - U.S.A. 261, Madison Avenue New York, n.y., 10016
---	--	---	--	--	---	---	---

DEPENDIENTES Y AYUDANTES

necesitamos para nuevo establecimiento comercial **CALZADOS NOVUS**

Plaza José Antonio, 27. — Teléfono 203585 (R. Oficina Colocación número 922)

ATENCION CIUDADANOS NORTEAMERICANOS

Los ciudadanos norteamericanos que no hayan devuelto al Consulado de Bilbao los formularios del Censo que se les enviaron en Abril último deben devolverlos urgentemente.

Si algún ciudadano norteamericano no ha recibido el formulario del Censo, debe comunicarse sin demora con el Consulado de los Estados Unidos de América, en Bilbao.



El coronel director de la Academia, don José Díaz del Río y González Aller, en un momento de su brillante alocución de despedida a los nuevos oficiales del Arma de Ingenieros. (Foto FEDE)

maniego, García Salazar, Cerdó y Lahera. Asimismo aparecían el director de la Academia, así como coronel-jefes de regimientos y Cuerpos de guarnición en la plaza.

Feliz Verano en Santander



BAZAR SAN CARLOS

- artículos de playa
- regalos típicos
- juguetes

Becedo, 7. Frente Ayuntamiento

LO MAS NUEVO EN MUÑECAS

BAZAR SAN CARLOS "EL PALACIO DEL JUGUETE"

LUIS ECHEVERRIA ALVAREZ, EL NUEVO PRESIDENTE MEXICANO DISPUESTO A REALIZAR SU PARTE EN EL DESTINO DEL PAIS

A los 48 años, ha madurado profesional y políticamente su vida para la más alta magistratura del país



Luis Echeverría Álvarez, nuevo presidente mejicano. (Foto EFE)

- Su familia: esposa, ocho hijos y un nieto, espejo de los valores humanos que enaltecen la sociedad mexicana
- Echeverría, un político que pregona la unidad nacional y la reconciliación histórica y que sabe hablar y, sobre todo, que sabe escuchar

Por Javier MARTIN

conmemoró con sus bodas de plata, todo el esplendor que este metal ha dado a metal simboliza la prosperidad de la nación, familias como las de Echeverría han hecho posible lo que es, conservando en su seno lo más noble de la raza humana: el sentido familiar, la unidad, el amor y la comprensión.

Los juegos infantiles aún presiden la casa de los Echeverría con Adolfo, el último de los ocho hijos, pero si a los seis años comienza en él la formalidad de las primeras letras, otra generación, iniciada por el primer rioto, remarca la continuidad en el cumplimiento de un precepto divino.

El hogar de los Echeverría no sólo habla de la verdad familiar, sino también de la honestidad de un hombre público que ha dedicado toda su actividad laboral a la comunidad en que ha nacido. Son 25 años de clara actividad profesional primero y política después, a través de los cuales, el depositario de los poderes legislativos, ejecutivos y judiciales de la República ahora, demostró su madurez y vocación de servicio.

La residencia familiar en la Colonia de San Jerónimo Lidice, al extremo Sur de la capital, es espejo de los valores humanos que enaltecen la sociedad mexicana. Allí todos participan en los trabajos y en los éxitos de los demás miembros. Allí se sabe que el dinero debe ganarse con el trabajo y que éste es el mejor patrimonio familiar, porque además no hay otro. La madre tiene en la misma casa una escuela de danzas folklóricas, con más de 200 alumnas. Los hijos que permanecen bajo el techo paterno, cumplen con su principal obligación: el estudio.

El hombre en este caso Luis Echeverría Álvarez, tiene bien cimentada su vida: una vida en la que no caben las frustraciones ni los fracasos. Los cimientos de ese hombre son firmes.

"UN VOTO EN CONTRA MEJOR QUE UNA ABSTENCION"

El positivo empeño de Luis Echeverría quedó patente días antes del primer domingo de Julio, en que de acuerdo con la Constitución mexicana, el electorado se pronuncia para designar su presidente cada seis años. Para un hombre de acción como él, las abstenciones en política son expresión de debilidad ciudadana y freno para el progreso. Al aceptar su candidatura e iniciar su campaña electoral que le ocupó siete largos meses, en los que recorrió prácticamente todo el país en un viaje de 50.000 kilómetros, prometió realizar su parte en el destino de México. Su destino político tiene un término de seis años pero él se encuentra identificado a la generación que ha contribuido a la transformación actual de México, a la generación joven, que no teme ni obstaculiza en relevo.

Desde que, cuando aún estaba en la Universidad fundó la revista "México y la Universidad" e ingresó en el partido Revolucionario Institucional (PRI), su caminar ha sido ascendente, social y políticamente. Sus pasos han sido seguidos por aquellos que conscientes de su deber, tenían que seguir los caminos de los que les relevasen del mando.

Promovido va a ministro de la Gobernación en 1964, Echeverría trabajó para cimentarse en su destino histórico. Desde entonces hasta ahora, ha hablado con el pueblo y ha sabido escu-

charlo, su gran virtud. Ha hablado del ayer, del hoy y del mañana de México: se ha pronunciado incluso en defensa de esos seres que tienen derecho a nacer y que son no sólo la esperanza del país, sino de la Humanidad entera. Echeverría en suma ha abarcado todos los campos y en particular, ha proclamado el triunfo del mestizaje en México, pueblo ori-

ginado en le viejo mundo indígena y e la proyección europea representada por España, que dieron a la actual nacionalidad su vigorosa personalidad. Echeverría está convencido de que ninguna doctrina, ni sistema podrán tener vigencia en México si no se armonizan las condiciones naturales con su evolución histórica.

(Agencia EFE)

En el continente americano, México es sin duda el país en el que se produce la continuidad política dentro de la mayor tranquilidad. Las catorce sucesiones presidenciales así lo atestiguan por amplia mayoría. Este sentido ciudadano, esa conciencia de nación unida, su ser y estar con todos los pronunciamientos, ha quedado patente tras el voto emitido por los 21 millones de electores del país.

Desde que fue aprobada la actual Constitución, en 1917, la continuidad política mexicana en cuanto a su normal discursión es el más claro ejemplo de madurez proyectado al mismo continente y al Mundo entero.

En Luis Echeverría Álvarez se dan todas las circunstancias favorables para que ese positivo caminar de México no encuentre mayores obstáculos en el orden interior.

EL HOMBRE ES LO QUE CUENTA

Cuando una vida entera se programa y hace discurrir dentro de los cauces que la naturaleza impone a la condición humana, cuando el sentido cívico y las obligaciones ciudadanas presiden los pasos de un hombre dentro de la sociedad en que se mueve, de tal forma que en todo momento aparezca clara su postura, firme su propósito y decidido su empeño, no puede haber sorpresa en cuanto a su futuro.

Echeverría Álvarez aparece ante su pueblo con la claridad y transparencia de las aguas en un tranquilo estanque al que vivifican los rayos del sol: ese sol que en México se hace no sólo símbolo sino camino.

Para ser presidente en México se tiene que haber nacido en el país y tener 35 años cumplidos. Abuelos y bisabuelos de Echeverría Álvarez nacieron en el país aunque sus apellidos hablen de Vizcaya, Castilla o Galicia... y en cuanto a su edad, habría que lamentarse más que otra cosa, de que a los 54 años, en 1976, tenga que abandonar el poder. Para dar cumplimiento a las leyes, pero esas leyes son, según propias palabras de Echeverría: "La base de la existencia misma de la nación".

Como para Echeverría, "la de la sociedad y en ella repercuten todos los actos del Gobierno", predica con su ejemplo, un ejemplo que no nació en 1958, cuando su acceso a la Subsecretaría de Gobernación abrió las esperanzas de su caminar a la presidencia, de acuerdo con una cierta tradición marcada en las últimas sucesiones presidenciales. El sentido de la responsabilidad familiar nace en él precisamente cuando se licencia en Derecho, en la Universidad Nacional Autónoma de México y con apenas 23 años y su esposa María Esther Zuno Arce, con 21 comocen el fruto de su unidad en su hijo Luis Vicente, hoy va casado, lo mismo que su segundo retoño, en este caso hija, María del Carmen que les ha dado su primer nieto.

El ejemplar matrimonio



RIVO acolchado POLSTER
colchón de lujo, sí
colchón caro, no

Viéndolo tan cómodo y lujoso, es lógico pensar que RIVO POLSTER ha de ser un colchón caro. Nada más lejos de la realidad. Precisamente lo mejor de RIVO POLSTER -colchón de espuma, acolchado y con un tapizado de gran lujo- es que **cuesta mucho menos de lo que parece**. Estupendo, ¿verdad?

RIVO POLSTER es el mejor colchón de la familia RIVO. Familia numerosa, por cierto. Hay modelos RIVO para todos los gustos, necesidades y economías. Incluso colchones especiales para niños. Y almohadas, también de cómoda espuma. Y están **garantizados para toda la vida**. Compre RIVO y acertará.

COLCHONES Y ALMOHADAS



ICOA, S. A.

Primer fabricante español de poliuretanos. Con la garantía de Bayer

SE NECESITA CHOFER-REPARTIDOR

CARNET SEGUNDA

LA CERVECERA DEL NORTE, S. A.

Calle Sedano, número 6
(R. O. C. núm. 913)

LA BOMBA ATOMICA CUMPLE HOY 25 AÑOS

«Feliz nacimiento bebés» decía el telegrama que recibió Truman en la Conferencia de Potsdam

- Los cuatro científicos realizadores de la terrorífica arma eran oriundos de países del eje
- El ejemplo de Fulton y Napoleón decidió a Roosevelt, reacio al principio a aceptar el proyecto

Por Didier LAUER

«Babies satisfactorily born» («Feliz nacimiento bebés»). Tal fue el misterioso telegrama que el coronel Bundi, ayudante de campo del presidente Truman, entregó a éste hace 25 años, el 16 de Julio de 1945, en plena conferencia de Potsdam, murmurándole al oído unas palabras en voz baja.

Stalin, Churchill y otros participantes soviéticos, norteamericanos o ingleses, miraron la escena un poco asombrados, pero como el presidente, después de leer el texto se guardó tranquilamente el telegrama en el bolsillo, no concedieron al hecho una importancia particular. Sin duda se trataba, pensaron, de un acontecimiento puramente norteamericano: una amenaza de huelga, revuelos en Wall Street, o simplemente una nueva victoria de Mac Arthur en el Pacífico.

Nadie, ni siquiera personas muy próximas a Truman, como el jefe del Departamento de Estado, Byrnes, y el de Defensa, Stimson, sospechó que esas tres palabras enigmáticas iban a cambiar la faz del Mundo. El telegrama significaba, en efecto, el anuncio de una explosión atómica, la primera de la Historia, unas horas antes, en la meseta de Alamogordo, en Nuevo México.

ARTIFICES DEL EXITO
En Princeton, los artifices de este éxito, comenzando por el alemán Albert Einstein, el italiano Fermi y los húngaros Szilard, y Wigner (pertenecientes los cuatro, por tanto, por sus orígenes a los países del Eje), manifestaron su entusiasmo sin saber aún la era trágica que su obra iba a abrir en la Historia de la Humanidad.

En Junio-Julio de 1939, Albert Einstein, gran científico alemán de estirpe judía, naturalizado en Suiza y más tarde refugiado en los Estados Unidos, seguía con angustia los acontecimientos de Europa. Desde Septiembre de 1938, al producirse los «acuerdos de Munich» sabía que Hitler desencadenaría más pronto o más tarde un nuevo cataclismo mundial.

Sabía también en aquel verano de 1939, que los Estados Unidos no estaban dispuestos para intervenir militarmente en Europa, y las informaciones que recibía de Francia e Inglaterra le dejaban escéptico acerca de las posibilidades de Francia e Inglaterra para luchar por sí solas contra el formidable poderío nazi.

Ahora bien, Einstein estaba al corriente de los trabajos atómicos de algunos científicos alemanes, entre ellos el célebre Otto Hahn. Estos podrían muy bien conseguir algún día la utilización de la energía nuclear con fines destructores. En ese caso, no sólo el III Reich estaría seguro de ganar la guerra, sino que incluso podría dominar el Mundo durante décadas y quizás de siglos.

Para enfrentarse con tal peligro mortal el único remedio era que Norteamérica se pusiera inmediatamente en acción para estar preparada antes que los alemanes.

CARTA A ROOSEVELT
Norteamérica tenía ya entonces todo lo necesario para esto: dinero, espacio para los experimentos y numerosos científicos de origen europeo, todos ellos anti-nazis, que no pedían más que poner sus conocimientos a su disposición.

Después de varias entrevistas entre Fermi, Szilard y Wigner, el 2 de Agosto de 1939, Einstein dirigió una carta a Roosevelt para atraer su atención hacia las enormes posibilidades militares de la desintegración del átomo, pidiéndole que los Estados Unidos emprendieran sin demora las investigaciones necesarias para su utilización práctica, militar y más tarde industrial.

La tensión internacional se acercaba a su paroxismo en Europa, los incidentes se multiplicaban entre alemanes y polacos, pero Roosevelt, eterno optimista, creía aún que todo iba a arreglarse como el año precedente, en el último minuto.

El llamamiento de Einstein le llegó, pues, en un momento relativamente poco propicio, tanto más cuanto que la empresa exigiría créditos considerables, centenares de millones de dólares, que el presidente, ya en conflictos presupuestarios con el Senado, no sabía de dónde tomar. Archivó, provisionalmente, el expediente, como hizo con otras numerosas propuestas, sin duda interesantes, pero que no se realizarían jamás.

Cuatro semanas más tarde, Hitler invadió Polonia, desencadenando el segundo conflicto mundial que se concretaría el 3 de Septiembre siguiente con las declaraciones de guerra de Francia y Gran Bretaña a Alemania.

ESCEPTICISMO DEL PRESIDENTE
El 13 de Octubre, Einstein escribió una nueva carta que sería entregada esta vez por un asiduo de la Casa Blanca, el economista Alexander Sachs. Este, amigo de Roosevelt, hizo una dramática exposición verbal, contestó a las preguntas de Roosevelt, que quería saber el plazo de realización del empleo militar de la energía atómica y, sobre todo, el coste de la empresa.

«Vuelva mañana». Esta fue la indecisa respuesta del inquilino de la Casa Blanca, después de la entrevista. Pero Sachs tenía la neta impresión de que Roosevelt no estaba convencido por estimar que era una utopía o un arma que no podría influir en el resultado del conflicto, ya que opinión del presidente, la lucha no duraría más de dos o tres años y terminaría de todas formas con la derrota de Hitler.

Como contaría Alexander Sachs más tarde en sus Memorias, el economista estaba terriblemente inquieto ante la actitud de Roosevelt, y se daba cuenta, con mucha lucidez, de que su poder de persuasión podría tener un alcance histórico. Por tanto, al día siguiente, al volver a la Casa Blanca, recordó a Roosevelt el caso de Fulton, inventor del buque de vapor, quien habiendo propuesto su invento a Napoleón, fue rechazado porque se consideraba su buque utópico e irrealizable.

Si el Emperador hubiese tenido más intuición y confianza,



Este es el clásico «hongo» de una explosión atómica. (Foto FIEL)

el invento le habría permitido tal vez vencer a Inglaterra y hacerse dueño del Mundo.

Este episodio histórico, que se cuenta en todos los manuales de Historia, causó una profundísima impresión en Roosevelt. Cierto, la Historia no se repite, pero las situaciones pueden parecerse, y las mismas causas provocar los mismos efectos. Sin decir una palabra, leyó otra vez la carta de Einstein, reflexionó unos instantes ante de pronunciar la frase célebre: «O.K., Alex. La realizaremos».

OPERACION MANHATTAN

Así nació la Operación Manhattan, que cinco años, nueve meses y dos días más tarde conduciría a la primera explosión atómica en el desierto de Nuevo México.

Se habían invertido 2.000 millones de dólares (de aquella época) y cuando el secretario de Defensa, Stimson, supo la noticia de la explosión, no pudo reprimir una exclamación de alivio: «Me he escapado de buena. Si yo hubiese sido directamente responsable de esta operación, en caso de fallo me habría expuesto a la cárcel».

En cuanto a Roosevelt, es sabido que murió unas semanas antes y que sería el mismo Truman la que daría la orden para el lanzamiento de la primera bomba atómica sobre Hiroshima. Lo que vino luego, con los remordimientos tardíos de Einstein, la proliferación de las explosiones nucleares y el terror atómico generalizado... es bien conocido.

LOS SECRETOS DE LOS CORREOS REALES

Por CATHERINE BOIS

● CAPITULO III ●

ASEDIO POSTAL A LAS MONARQUIAS ESCANDINAVAS

- El Rey de Suecia, a quien sus súbditos apenas enviaban cartas recibe hoy innumerables críticas contra el Príncipe heredero
- El diez por ciento de los noruegos escribieron al Rey Olav censurando o aprobando la boda de Harald y Sonia

Hace una decena de años la gente de Estocolmo se complacía en contar que el secretario particular del Rey trabajaba sólo a media jornada y tenía otro empleo para el resto del día. «Eso basta y sobra —explicaba un «enterado» de la Corte—. El secretario se ocupa sobre todo de la correspondencia de Gustavo Adolfo y éste apenas recibe cartas, excepto tarjetas postales de vacaciones que le escriben sus nietos».

Un periodista extranjero pareció asombrado: «¿Los suecos no escriben a su soberano?». «¿Para qué van a escribirle? El Rey no se ocupa en política ni en cuestiones administrativas. Es preferible que se dirijan a los Ministros o a los servicios competentes».

«¿Petición de ayuda?». «La miseria es desconocida en Suecia. Los ancianos están alojados y cobran una jubilación decente».

UN PRINCIPE DISCUTIDO

La situación ha cambiado mucho desde hace algunos años. No es que haya más pobres vagabundos, por el contrario hay cada vez menos, salvo los hippies y los adictos a las drogas, pero que no se dirigen a un «superveiestorico» de 87 años cumplidos. Es el problema de la supervivencia de la monarquía y del Príncipe heredero, Carlos Gustavo, lo que inspira a los escritores de cartas.

El joven Príncipe, nieto del Rey, es moderadamente popular. En el colegio era bastante mal alumno y luego sus amores con las actrices Pia Degemark, Lena Skoog y otras, no dejan de dar que hablar.

Muchos suecos esperaban que, casándose con la Princesa Ana de Inglaterra, consolidaría sus posibilidades de subir algún día al trono, posibilidades a decir verdad bastante escasas, pero Ana no parece ser lo bastante atractiva para Carlos Gustavo, quien, de todas formas, no quiere casarse antes de 30 años. Y acaba de cumplir 24 en Abril pasado.

Aunque no hay parecido entre el entusiasmo de los británicos por todo lo que hacen, dicen o piensan los miembros de la familia real y la cortés indiferencia de los suecos hacia su dinastía reinante, estos frios nórdicos no se interesan menos por los actos e intenciones de un muchacho que, constitucionalmente deberá ser su Soberano. Un día bastante próximo, en vista de la avanzada edad de Gustavo Adolfo.

RESPUESTAS UNIFORMES

¿Cómo utiliza el Rey estas cartas? Nadie lo sabe exactamente, aunque se duda que aún cuando Gustavo Adolfo transmita los consejos a Carlos Gustavo, éste los tenga en cuenta. No es esta su costumbre.

Única certeza: cada carta firmada y «correcta» recibe una respuesta, lo que necesita no sólo un secretario a plena jornada sino también una mecanógrafa para pasarlal a máquina. Ya no es como hace diez años.

Las respuestas son más o menos iguales. «Su majestad le agradece el interés que dirige usted a la causa de su familia y no dejará de estudiar las amables reflexiones expresadas en su grata carta».

No en vano los países escandinavos son primos entre sí. Si los suecos se interesan por los asuntos sentimentales de Carlos Gustavo, los noruegos y los daneses no dejan de ocuparse desde hace mucho tiempo ya de sus príncipes y princesas.

Más bien de estas últimas, porque, como es sabido, de los seis hijos de los Reyes Olav y Federico, cinco son mujeres. Jamás había recibido la Corte de Oslo tantas cartas como con ocasión de las bodas de las lindas Princesas Ragnhild y Astrid con dos «plebeyos», uno de ellos, el marido de la mayor, el héroe de la resistencia noruega, Erling Lorentzen.

DESAFIO A LA TRADICION

En la actualidad, estas



El Rey Gustavo Adolfo de Suecia junto a la Reina Luisa y su nieto Carlos Gustavo, el heredero, en carroza descubierta recibiendo el saludo de sus súbditos. La mayor parte de la correspondencia que recibe el anciano Soberano se refiere a su nieto. — (Foto FIEL).

uniones son corrientes, pero a principios de los años 50, el que una princesa real se casara con el elegido de su corazón, desprovisto del menor título nobiliario, que esto fuera aprobado por su padre, entonces Príncipe heredero y por su abuelo, el Rey Aakon, que la ceremonia tuviera lugar en el palacio real... estas audacias y tal falta de prejuicios causaron sensación hace 20 años.

Si la mayoría de la opinión aplaudió la conclusión del idilio, el Soberano y su hijo recibieron también miles de cartas de protesta prediciendo que esto sería «el fin de la monarquía a breve plazo» (la monarquía noruega sigue muy bien de salud), el fin del prestigio de la Corona, que, por el contrario, salió realzado del episodio.

Pueden imaginarse las reacciones de esta opinión pública cuando, poco después de Ragnhild, Astrid anunció a su vez su compromiso con un plebeyo. Que una Princesa real desafiara la tradición, era temerario, pero podía pasar. Dos era demasiado. Por lo menos para el gusto de esos noruegos que, mucho más numerosos que en el caso de Ragnhild, se indignaron y protestaron.

Pero cuando la tempestad se calmó, estalló un tercer «escándalo», el idilio del Príncipe heredero Harald con la hija de un «camisero» de Oslo, Sonia Haraldsen.

PAIS DIVIDIDO

Esta vez y durante largos años, toda Noruega se dividió en dos campos. La gran mayoría de la opinión pública era partidaria de que la cosa terminara en boda, pero eran numerosos aquellos para quienes la elevación al trono de la hija de un «tenedor» significaba el fin de la monarquía.

Lo divertido es que los discrepantes venían mucho menos de la alta sociedad, aristocrática o burguesa, que de ambientes muy sencillos: campesinos, mineros, pequeños empleados, que hubieran querido salvaguardar la imagen que se hacían de una Princesa y de una Reina, en vez de desmitificarla sustituyéndola con la de una «plebeya».

Jamás recibió la corte de Oslo tantas cartas, que iban de los «consejos respetuosos» a las amenazas, injurias y difamaciones. Y lo que ins-

diraba, excitaba y desesperaba a los correspondientes era que el suspense se prolongaba sin que cediera ninguna de las dos partes: ni el Príncipe ni su padre.

Podía creerse que al cabo de 3, 5 u 8 años, la gente se cansaría y no se interesaría más por la cuestión, que al fin y al cabo era un asunto privado, aunque se trataba del hijo del Rey. Pero no pasó nada de esto. Serán los círculos palatinos, un centenar de cartas llegaban cada día a palacio, sin contar las recibidas por Sonia Haraldsen y su familia.

Cien cartas al día representan casi 400.000 en diez años, duración del idilio hasta su feliz final. Lo que significa que un noruego de cada diez se pronunció, por escrito, a favor o en contra del matrimonio. Como se recordará, el litigio terminó cuando el Rey Olav acabó dando su consentimiento en 1968, lo que provocó una verdadera explosión de nuevas cartas, de aprobación o de condena.

VUELTA A EMPEZAR

Por último, tras una tregua de aproximadamente un año, al ver que no se anunciaba ni preveía ningún «feliz acontecimiento», los correspondientes han accedido de nuevo la pluma, uno para no ocultar su alegría ante el «fracaso» de un matrimonio que «nunca hubiera debido tener lugar», otras para recomendar tratamientos y recetas de fecundidad y otros, por último, para exigir que el Príncipe se divorcie y vuelva a casarse con una joven, «de sangre real o no, pero capaz de darle un heredero».

La noticia de que, por fin, la Princesa heredera espera un «feliz acontecimiento» puede ser el golpe de muerte a este «tema epistolar» y probablemente abrirá otro tal vez menos hosco y agresivo.

Si los consejos y «buenos deseos» se agrupan en elegantes acuses de recibo, las demás cartas, como todas las del mismo tipo que la Corte recibe desde hace más de diez años, quedan sin respuestas por orden personal del Rey.

(Copyright 1970 by LES DOCUMENTS ET REPORTAGES INTERNATIONAUX. Derechos reservados en exclusiva para España, por Agencia FIEL. — Prohibida la reproducción.)

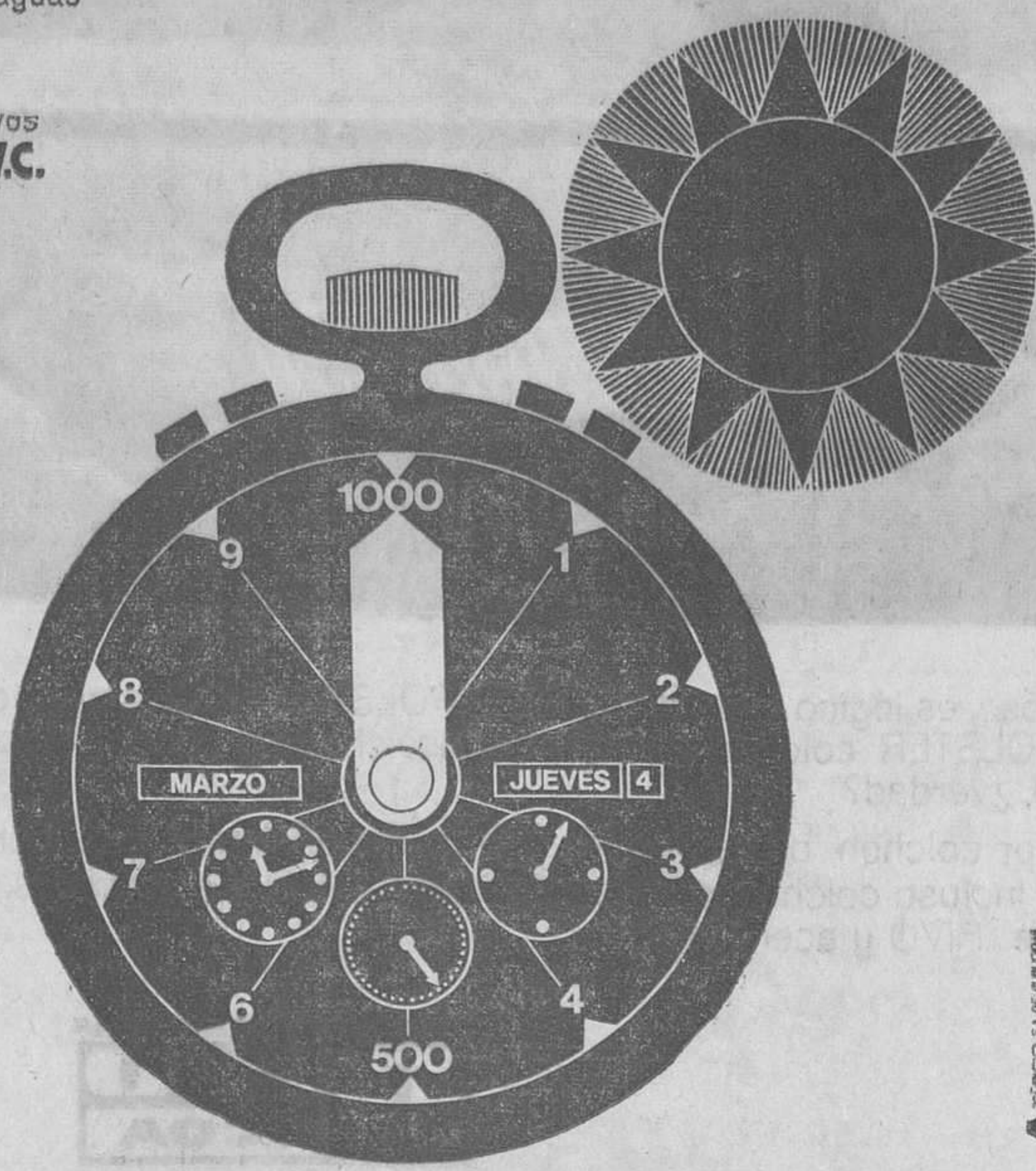
1.000 horas de prueba convencen a cualquiera !!

Nuestros tubos Glassidur han sido sometidos con pleno éxito a 1.000 horas de ensayo con agua a presión y a 60° de temperatura. Pero si a usted no le bastan, le diremos que además hemos obtenido el documento de idoneidad técnica n.º 26 concedido por el Instituto Eduardo Torroja.

- Aplicaciones:**
Conducciones y distribuciones de aguas
Tuberías sanitarias
Emisarios submarinos
Redes de saneamiento
Conducciones de líquidos corrosivos
Tubos anticorrosivos de P.V.C.



FORMICA ESPAÑOLA, S. A.
Delegación Norte
Pl. San José, 3 - Telfs. 24 26 80 - 24 30 40 - Bilbao-9



Distribuidores
ALMACENES CAMARA
San Pedro y San Felices, 22 - Burgos
EL ABSIDE
Pérez Galdós, 2, 3, 6, 8 - Miranda de Ebro

PALACIOS GRANDES REBAJAS ELECTRODOMESTICOS

Aranda

EL PARQUE DE LA VIRGEN, GRATA REALIDAD

ROTULACION Y NUMERACION DE CALLES

En reiteradas ocasiones nos hemos ocupado de este tema tan importante cual es la rotulación y numeración de nuestras vías y que, en principio, cualquiera que visite Aranda, sacará una impresión deplorable y así es en verdad, pues resulta imposible localizar cualquier domicilio, sobre todo si éstos se encuentran situados en zonas nuevas que carecen del menor indicio que pueda servir de referencia a título de orientación.

Al hablar de este tema, hemos recurrido a todos aquellos organismos que en razón al cumplimiento de sus deberes, precisan que la rotulación de las calles y las numeraciones de los edificios se encuentren en debidas condiciones para un mejor servicio y en particular para economía de tiempo, pues mientras que el personal de estos servicios, tales como correos, teléfonos y toda clase de repartos a domicilio, anda preguntando por el domicilio de los vecinos, puede ser más activo y rápido en el desempeño de su cometido, cosa que se evitaría en el caso de que se encontrasen las calles debidamente rotuladas y los edificios con sus correspondientes números.

Si cuando hemos hablado de este tema en los sentidos y por los motivos que dejamos consignados, nos estamos acercando a unas fechas en que la rotulación y numeración de nuestras vías, son realmente imprescindibles por tener que realizarse el empadronamiento municipal que se efectúa cada cinco años y corresponde hacerlo con referencia al 31 de Diciembre del actual año.

De no estar rotuladas las calles y numerados los edificios en debida forma, mal se puede realizar un padrón de habitantes en debidas condiciones, teniendo en cuenta de que no habrá posibilidad de llevar control del reparto y recogida de hojas de empadronamiento, en medio de la anarquía que supone el desconocer los edificios reales que existen y el número de viviendas de cada uno de ellos, mientras que si se realiza este trabajo antes del primero de Octubre, todavía queda tiempo para hacer un estudio sobre el terreno tomando nota exacta de viviendas y luego fácilmente se puede llevar control desde las mismas oficinas municipales para dirigir los trabajos de reparto y sobre todo de recogida de hojas.

Cuántas veces hemos tratado este asunto en estas columnas, parece que se iba a proceder a la rotulación y numeración de edificios, pero esta es la hora en que todavía nada se ha hecho y ahora es la ocasión de poder hablar con cifras de la población real de Aranda, cosa de la que no hay posibilidad mientras no se efectúe el trabajo de rotulación de calles y numeración de edificios.

Como consideramos que en este período de crecimiento de nuestra villa ha de interesar el conocimiento de datos más aproximados, puesto que exactos es materialmente imposible si tenemos en cuenta que las operaciones de empadronamiento pueden realizarse en su totalidad a las veinticuatro horas del 31 de Diciembre, sino que han de efectuarse con una oscilación que puede variar en días y tal vez en un mes de conformidad al número y capacidad del personal que se emplee en estos trabajos, interesa, sin más dilaciones, iniciar esas operaciones previas de rotulación de calles y numeración de edificios, base para las posteriores de empadronamiento.

Si esto llega a colmo, entonces quedarán solucionados al mismo tiempo todos aquellos problemas que ha planteado la falta de rotulación y numeración que hemos venido tratando durante estos últimos años, mucho más necesaria en nuestra villa que en cualquier otra población por la gran transformación que está sufriendo, tanto en cuanto a calles nuevas, como a la muy variada configuración de edificios cuya construcción se ha de sujetar a la ordenación urbana que prescribe una

fachada de un número determinado de metros como mínimo, en contraposición a la construcción anárquica que se venía realizando en años anteriores.

EL PARQUE DE LA VIRGEN, REALIDAD

El ansiado parque de la Virgen se puede considerar ya una realidad, pues se encuentra rodeada la parte destinada a jardín, vallada con seto verde y en su interior crecen rosales y árboles de jardinería con gran profusión, artísticamente colocados, disponiendo también de un guarda para el cuidado de este naciente parque, por el que tantas veces hemos hablado en esta sección.

Falta, según el proyecto, de rodearlo todo él, incluidos los árboles de lo que tradicionalmente se denominan como arboleda de la Virgen, de alambrada que impida el acceso al mismo de animales que puedan estropearlo con libre circulación por los caminos existentes fuera de la arboleda y las puertas que habrán de permanecer cerradas durante las horas nocturnas, cuyos detalles, según nuestras noticias, se van a completar en breves fechas.

Si a todo esto se le dota de alumbrado eficiente que funcione hasta el cierre de las puertas de acceso que se instalen y posiblemente de algún merendero o kiosco dentro del recinto para el servicio de los que acudan a disfrutar de las delicias de este naciente parque, se convertirá este lugar en uno de los más agradables y atractivos que posea nuestra villa.

Hacia falta en Aranda un lugar como éste, un lugar que pudiera mejorarse con la plantación de arbolado que dé sombra eficiente desde la moderna calle de La Virgen de las Viñas, antes final de Fuente Minaya, hasta el paso inferior que existe por bajo la línea del ferrocarril Madrid-Burgos, junto al tan cacareado Humilladero del que nos ocuparemos en otra ocasión.

ALUMBRADO EN LA CARRETERA

Días pasados nos ocupábamos de la instalación del alumbrado que se estaba realizando en la carretera general y en los paseos de la misma en el tramo que hay desde la plaza de toros al albergue de carretera, instalación que convertirá a ese tramo en uno de los más agradables no sólo para pasear en las noches de verano, sino también para el necesario tránsito que supone el desplazamiento a la ermita de Nuestra Señora de las Viñas

y al incesante incremento de edificaciones que se están construyendo en esa zona.

Ya se encuentran colocados los postes de los puntos de luz de su lado izquierdo yendo en dirección Burgos y se está procediendo a la colocación de los del otro lado, siendo de esperar que se encuentren todos en funcionamiento para la próxima final del Festival Hispano-Portugués de la Canción del Duero que

como todos sabemos ha de tener lugar en la plaza de toros en las noches de los días 7, 8 y 9 del próximo mes de Agosto.

A la vista de esto, nos permitimos hacer la sugerencia de que se podía colocar una cosa semejante en el nuevo parque de la Virgen del que nos hemos ocupado en el apartado anterior, completándose de esa forma la iluminación en los dos paseos principales que nos llevan a la

ermita de Nuestra Excelsa Patrona.

FARMACIA DE GUARDIA

Don Indalecio de las Heras, en calle Arias de Miranda número 38.

CARTELERIA DE ESPECTACULOS

Teatro-Cine Aranda. — "Quédate conmigo" (2).

Tercera jornada de los «Corrales culturales», en Gamonal

Van sucediéndose las manifestaciones artísticas en los Corrales culturales que se iniciaron el pasado lunes en el barrio de Gamonal y que, Dios mediante, se irán extendiendo, en semanas sucesivas, por los más importantes y caracterizados barrios de la periferia de la capital.

Los extraordinarios actuaciones cubrieron ayer la jornada cultural: "El Teatro de Titeres "Los Gigantillos", dirigido por ese burgalés original, jovial y polifacético que es Karraskedo, y un recital poético a cargo de diversos poetas residentes en Burgos.

A las seis, hora de la actua-

ción de los titeres, el Salón de actos del Instituto Filial Mascu-lino, de Gamonal, cedió desinteresadamente para la mayor parte de los actos de la semana por la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, se encontraba repleto de niños, y también de mayores, impacientes por contemplar las peripecias, sencillas y profundas, a un tiempo, de los simpáticos muñecos. El Teatro de Titeres "Los Gigantillos" volvió a demostrar, una vez más, que esconde un increíble filón de posibilidades artísticas, debajo de la superficial intrascendencia de una variedad teatral que algunos califican, equivocadamente, de género chico.

A las nueve de la noche, tuvo lugar el recital poético protagonizado por José Manuel García Verdugo, Bernardo Cuesta Beltrán, Federico Salvador Puy, Juan José Ruiz Rojo, Jesús Barriuso, Pascual Casillas y Graciano Peraita. Todos ellos fueron doblemente protagonistas del acto por cuanto, además de dar una lección de bien recitar, brindaron una auténtica selección de poemas propios, de extraordinaria altura poética. Impecables

de fondo y de forma; varios y variados como sus propios autores, pero trasluciendo siempre la inspiración que sólo poseen los que con ella nacen. Aquí se ha hecho verdad la poesía. Y ha calado íntimamente en las sencillas gentes que, con el aliento contenido y el alma anhelante, escuchaban, en silencio casi religioso, las estrofas cantarinas y los versos rítmicos. Este es el arte genuino, sin trampa ni cartón, que ennoblece al hombre, que le eleva por encima del prosaísmo elemental de cada día y que le acerca un poco más a Dios.

Pocas veces se habrá agrade-

cido tanto el maná de la cultura como esta tarde en que la Poesía y el Teatro han plantado sus reales en el sitio en donde deben estar siempre: entre el pueblo llano de nuestros campos y de nuestras ciudades.

C.

NUESTROS TELEFONOS:

REDACCION 201280
ADMINISTRACION 207148

FRIGORIFICOS
210 LTS
4800 PTS
PALACIOS
ELECTRODOMESTICOS Merced 5

30 % DESCUENTO

... EN ...
RELOJES y JOYAS

VAQUERO

ALMIRANTE BONIFAZ, 7



flexión en doble V

con el nuevo colchón de muelles diagonales

FLEX
multiElastic

la nueva elasticidad



Del nuevo colchón Flex-Multielastic me encanta su tapicería y terminación, pero lo que me tiene verdaderamente admirada es su extraordinaria flexibilidad. ¡Es fabulosamente cómodo! ¡Un ensueño de colchón!



La razón de su comodidad está en la nueva carcasa Multielastic. Son muelles distintos, diferentes. Entre nosotras, algo así como amortiguadores en donde el peso se distribuye en diagonal por toda la superficie del colchón.

FLEX MULTIELASTIC MULTIPLICA SU DESCANSO

MICHELIN

necesita para su factoría de ARANDA DE DUERO

JEFE DE MONTAJE MECANICO

SE REQUIERE:

- Nivel mínimo: Maestro Industrial.
- Edad mínima: 28 a 30 años.
- Buena práctica en montaje de máquinas complejas.
- Imprescindible experiencia mínima de 3 años en responsabilidad de montaje de naves industriales.
- A ser posible con nociones de electricidad.
- Dotes de mando, carácter y buen sentido de la organización.

Soluciones previstas para la vivienda.

Dirigir carta manuscrita detallando edad, formación cultural y profesional y sobre todo experiencia al jefe de Personal. — Apartado 151 o a la Oficina Sindical de Colocación.

ARANDA DE DUERO

Decore su hogar con papeles pintados

muebles
evelio

VITORIA. 56... 58, 60, 62

Si tu hijo tiene alguna asignatura que preparar para el próximo curso acude a la Asociación Provincial de Amas de Casa Lunas, miércoles y viernes de 5 a 6

Alquileres

ALQUILO piso nuevo o dos habitaciones con baño y cocina. Fernán González, 34, 1.ª C. (De 5 a 7).

ALQUILO piso con cuatro camas, en calle Victoria, 49. Teléf. 204536.

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA chica. Hostal Niza. General Mola, 12.

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA chica. Hostal Niza. General Mola, 12.

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle Victoria, 15, Teléfono 207145), de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las agencias de Publicidad.

PRECIO: 13 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 1,30.

CONTABLES

CONTABLES con experiencia. Teléf. 206312 y 202162.

ASISTENTE

ASISTENTE se necesita, matrimonio sólo, de 9 a 4. Santander, 17, 1.ª. Comercio.

SE NECESITA

SE NECESITA chica y asistente, buen sueldo. Teléf. 207140. Calle Victoria, 30, 9.ª, izquierda.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, para señora sola. Santander, 6, 2.ª, centro.

SE NECESITA

SE NECESITA mujer para limpieza. R. O. C. 823.

CHICA o señora

CHICA o señora necesita. Informes: Bodega Riojana Plaza Capitania, esquina San Juan.

NECESITO aprendiz

NECESITO aprendiz de mostrador. Bar Amigos Mundos Plaza de Vega, R. O. C. 854.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha o asistente, de 9 a 6, mayores 21 años. Avenida Cid, 6, 11.ª, derecha.

CHICO para cafetería

CHICO para cafetería, con alguna experiencia, necesita. Calle Miranda, 7. R. O. C. 893.

GANE dinero

GANE dinero, de 10.000 a 20.000 pesetas mensuales, cultivando champiñones en sus ratos libres y en su propia casa. Trabajo apto para todos. Exito extraordinario. Compras producción a alto precio. Escribir a «Cultivos Albas», Calle Enamorados, 23. Barcelona (13).

EMPLEADA de hogar

EMPLEADA de hogar, de 9 mañana a 6 tarde, necesito, buen sueldo. Teléf. 202122. (De 3 a 5).

SE NECESITA

SE NECESITA asistente. Calvario, 29.

SE NECESITA

SE NECESITA aprendiz de panadería. Empeador, 44. (R. O. C., 914).

NECESITO obrero

NECESITO obrero, casado, para granja en Burgos, con vivienda. Concepción, 14, 2.ª, izquierda. (R. O. C., 917).

SE NECESITA

SE NECESITA barman. Mesón Prudens (Registro O. C., 918).

SE NECESITA

SE NECESITA señora para lavar. Hostal Nacional, Puente Gasset, 4.

NECESITO muchacha

NECESITO muchacha sabiendo cocinar, para verano y vivir Madrid. Informes, Teléf. 206628.

SE NECESITA

SE NECESITA sirvienta. Restaurante Bar Redondo. Plaza de Vega, 6.

NECESITO chica

NECESITO chica externa, casa poca familia. Teléf. 201665.

SE NECESITAN

SE NECESITAN montadores y soldadores para montaje. «Ferro-Omes, S. A.» Camino de Villalón, s/n. Burgos. (R. O. C., 916).

SE NECESITA

SE NECESITA chica, para la limpieza. Hostal Avenida. San Lemas, 1.

FINANCIERA

FINANCIERA industrial para toda España, necesita agentes, delegados, provinciales, comarcales y locales. Fuerte comisión o sueldo. Ambos sexos. Los interesados escribirán, con datos sobre actividad, profesión u oficio. Apartado de Correos, 8.293. Madrid. Recibirán instrucciones urgentes.

SE VENDE

SE VENDE galera para dos ganados. Balbino González, Páramo del Arroyo. Burgos.

PREPARACION

PREPARACION intensiva de bachiller en grupos reducidos. Teléf. 207671.

CURSOS intensivos

CURSOS intensivos de verano para asignaturas suspensas. Bachillerato y Reválidas. «Academia ADI». Teléf. 205305.

DOY CLASES

DOY CLASES hasta 4.ª. Preferible Matemáticas. Física y Química. Plaza de San Agustín, número 1, 7.ª, E. María Jesús del Río.

BACHILLERATO

BACHILLERATO, Reválidas, Aparejados, Obras Públicas, clases intensivas verano. Academia J. P. Plaza Alonso Martínez, 1.

LICENCIADO

LICENCIADO en Ciencias de las Matemáticas, Física y Química. 205434.

PROFESORES

PROFESORES especializados dan clases particulares bachillerato. Concepción, 14. Teléf. 208355.

DARIA clases

DARIA clases de latín alumnos de tercero y cuarto. Informes, 208775.

LATIN, Griego

LATIN, Griego y sección Letras, para Bachillerato. Teléf. 204397.

FRANCESA

FRANCESA da clases de francés. Llamar al 207801. Por las mañanas.

LICENCIADO

LICENCIADO Químico da clases de Física-Química cursos superiores. Sagrada Familia, 31, 2.ª, Izqda.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

SE NECESITA

SE NECESITA muchacha, informada, que sepa cocinar. Teléf. 201472.

PARA NUEVA EMPRESA DEL POLO SE PRECISAN OFICIALES Y AUXILIARES ADMINISTRATIVOS AMBOS SEXOS

VENTA LOCALES Muy comerciales de 100-200 y 300 metros cuadrados, con amplias entradas.

TRASPASO SALA DE FIESTAS «CLUB CAMPEADOR» POR AUSENCIA, SIENDO IMPOSIBLE ATENDER PERSONALMENTE.

PATATAS Se sirven a domicilio tiendas, Hoteles, Restaurantes, Bares y demás establecimientos.

SE VENDEN COSECHADORAS Usadas, marca FAHR de 2,55 metros. VOLVO de 2,40 metros y COERHCK.

DEPORTES

NOTICIA SORPRESA: EIZAGUIRRE NUEVO ENTRENADOR DEL BURGOS

Ayer suscribió compromiso por una temporada Han existido facilidades recíprocas para llegar a este acuerdo

El presidente del Club dijo que se pretende fichar a un jugador comodín un centro-campista, dos extremos y a dos o tres hombres-punta

Ignacio Eizaguirre, el ex-guardameta internacional y ampliamente conocido en nuestra ciudad, donde realizó parte del servicio militar —allá por los primeros años de la década de los cuarenta— ha suscrito compromiso con el Burgos como entrenador.

No puede negarse que la noticia sorprendió. Se había hablado de Galarra —que después quedó descartado— y posteriormente de Moreno, el ayudante de Marcel Domingo en el Atlético de Madrid; pero sobre Eizaguirre no se había filtrado el más leve rumor. Y de ahí la sorpresa al producirse el hecho.

Ayer tarde tuvo lugar la presentación de Eizaguirre a los críticos deportivos, instantes después de producirse la firma del nuevo «mister» en la cartulina, suscribiendo un compromiso que le liga al Club burgalés por el periodo de un año. Las condiciones económicas establecidas pertenecen al «secreto del sumario». A este respecto, el presidente burgalesista, señor Preciado, se limita a decir, apelando a un símil gráfico:

«Nos hallábamos como en un túnel y cada una de las partes situadas en una de sus bocas; ambos hemos recorrido el terreno preciso para llegar a encontrarnos.

Hecha esta «declaración» se organizó una pequeña entrevista en torno a Eizaguirre, si bien todavía brota otra pregunta dirigida al presidente:

«Eizaguirre es un preparador de amplia cotización nacional; ¿quiere esto decir que el Burgos va a ponerse a su nivel en todos los fichajes proyectados para esta temporada?»

El señor Preciado contesta:

«Es difícil llegar a alcanzar un mismo nivel en todos los casos; pero procuraremos que sean parejos, en cuanto a calidad, si es posible.

Y pasamos ya a entablar el diálogo con Eizaguirre.

«Un breve historial como entrenador»; por favor.

«Me inicié como tal hace once años, en el Osasuna, para seguir luego en el Murcia (dos años), Ceita de Vigo, Granada, Córdoba, Sevilla, vuelta al Granada, retorno a Vigo (dos años) y vuelta a Córdoba.

«Se hablaba este año de su posible fichaje por el Osasuna, ¿por qué no se ha producido el contrato?»

«Osasuna me habló como asesor general; pero me gusta más entrenar y he optado por el Burgos.

«¿Desde cuándo se iniciaron las conversaciones?»

«Desde el lunes, día 8 del actual; es decir, desde que se aseguró la permanencia del Burgos en Segunda División.

«¿Hubo dificultades en las negociaciones?»

«Había dos partes con buena predisposición y esta es la conclusión a que se ha llegado.

«¿Tenía ofertas para entrenar a otros clubs?»

«Si existían algunas conversaciones con otros clubs; pero por determinadas razones de distancia de mi lugar de residencia habitual habían quedado rotas. Tengan presente que este año incluso había pensado tomarme unas pequeñas vacaciones.

«¿Esos clubs eran de Primera?»

«No; de Segunda.

«¿Había entrado en su ánimo venir a Burgos en alguna otra ocasión?»

«Hay lugares donde uno se encuentra a gusto y donde tiene cierta quereencia. Este es mi caso respecto al Burgos.

«¿Usted conoce sobradamente a este equipo, ¿cuál es su opinión sobre el mismo?»

«Es un conjunto que lucha bien y tiene garra y coraje. Creo en sus posibilidades de mantenerse en Segunda y mejorar su clasificación.

«¿Desde cuándo proceden sus sentimientos afectivos hacia Burgos?»

«Desde mis tiempos de militar, como soldado. Luego he venido no pocas veces a cazar a tierras burgalesas y esto ha renovado aquellos contactos primeros.

«¿Económicamente, el Burgos le ha satisfecho?»

«Hay una cosa dentro de mí y es mi gran afición por el fútbol. Yo creo que al fútbol jugaría gratis. Me gusta tanto que todavía anteaer jugaré con mi hijo, en un equipo de amigos. El Burgos tiene un conjun-



Ignacio Eizaguirre, firmando ayer tarde su contrato como entrenador del Burgos Club de Fútbol. — (Foto FEDE)

to que, con unos retoques, puede terminar bien clasificado en la tabla y confío en que las gestiones de fichaje que han de hacer estos «genios» que son los directivos den el resultado apetecido y todo vaya para arriba. Esto es lo importante. Si en fútbol las cosas van bien, lo mismo me da vivir en el Castellana Hilton o en una posada. Puedo decir que si bien en el orden técnico las cosas se desarrollan satisfactoriamente, me encuentro bien en una posada... Y de esta forma, un tanto evasiva, responde a la pregunta anterior.

«¿Cuál es su objetivo?»

«Lograr una buena clasificación y evitar que los aficionados sufran, sin descartar la lucha por todo.

«¿Más o menos conoce la plantilla del Burgos, ¿cuál es su juicio sobre ella?»

«En el fútbol de Segunda División hay situaciones un tanto raras. Por ejemplo, recientemente el Bilbao Atlético tuvo al borde del fuera del combate al Ceita en la Copa y luego ha descendido a Tercera División. En este fútbol de Segunda División hay poca diferencia de lo glorioso a lo decepcionante. Mi preocupación será trabajar por alcanzar lo primero, naturalmente. Hay en el Burgos una plantilla base y unas posibilidades y esto me interesa, como profesional y enamorado del fútbol.

«Suele ser habitual que los entrenadores arrastren consigo algunos jugadores que merecen su confianza o beneplácito, ¿hay algo de esto?»

«Hemos cambiado impresiones e intentaremos conseguir algo, si bien debo decir que yo me rindo ante el acierto y el ojo clínico que los directivos del Burgos tienen acreditados. De todos modos, debo decir que existen ciertas gestiones.

«¿Con jugadores nortiejos?»

«Les hay de diferentes regiones, aunque principalmente nortiejos.

«Hemos de incorporar un tercer portero; tenemos que procurar un nuevo central y estamos a la espera de acuerdo con un jugador comodín, que fundamentalmente jugará de lateral. Asimismo hemos de buscar un hombre de auténtica calidad para el centro del campo. A Iturri se le pondrá en situación de traspaso siempre y cuando el Burgos adquiera otros dos extremos de garantía para alternar con Angelín. También se incorporarán dos hombres-punta o tres para acompañar a Olalde en esta misión. A Aramburuzabala —precisa— no se le traspasará, salvo que venga un Club con una oferta sensacional.

Y después de referirse brevemente a las relaciones establecidas con el Mirandés y a los partidos a disputar con el Atlético de Bilbao y Real Sociedad, en los días 22 y 29 de Agosto próximo, se puso punto final a esta charla, iniciada con el entrenador y finalizada con el presidente del Club.

HOMENAJE A LA JUNTA DIRECTIVA DEL BURGOS

Personificado en su presidente y vice-presidente Se celebrará el próximo día 28 del actual

Recogiendo el sentir que era general y ampliamente manifestado, un grupo de buenos aficionados se han constituido en comisión para dar cauce y forma a un homenaje que se pretende rendir a la Junta directiva del Burgos C. de F., personalizado en las figuras de su presidente, don José Luis Preciado y vice-presidente, don José Luis Estévez.

Dicho acto tendrá lugar el próximo día 28, en el Hostal "La Brújula", cuyo propietario ha dado las máximas facilidades. Se les ofrecerá un banquete y asimismo, en prueba de reconocimiento a su labor, dos insignias de oro y brillantes del Club.

El banquete estará constituido por un cock-tail de bienvenida (aperitivo), consistente en caprichos de espárrago, bocaditos de morcilla, pinchitos de chorizo y croquetas de ave, el cual se servirá en una de las amplias dependencias del citado Hostal. A continuación el banquete proseguirá con: Rapé en salsa rosa y ternera castellana con guarnición de verduras. Postre. Helado y tarta, café, licor y puro. Vinos: blanco y tinto.

El precio del banquete, comprendida ya la donación que se solicitará de cada uno de los asistentes como aportación alregra, será de 350 pesetas. Este precio incluye asimismo la locomoción para aquellos que no dispongan de vehículo propio, pues a este fin se habilitarán autocares que saldrán del lugar y hora que oportunamente serán anunciados.

Digamos también como complemento de lo anterior que la hora de la cena está prevista para las nueve y media de la noche del indicado día 28.

Las invitaciones para asistir a este banquete-homenaje podrán retirarse ya a partir de mañana, pudiéndose hacer en los siguientes lugares: "Restaurante Gaona", "Hostal La Brújula", "Bar Tizona", "Bar El Plantío", "Cafetería "Erisa" (Deportivo) y en las redacciones de DIARIO DE BURGOS y "La Voz de Castilla".

Asimismo si algún establecimiento del Ramo de Hostelería desea colaborar a este fin, con la expedición de tarjetas, puede interesarse en la comisión organizadora en el "Restaurante Gaona".

Boby Moore en Estepona

Málaga (Logos). — Ha llegado a un hotel de Estepona, para pasar unos días de descanso, con su esposa e hijos, el capitán de la selección inglesa de fútbol, Boby Moore.

30 % DESCUENTO
 EN
 RELOJES y JOYAS
VAQUERO
 ALMIRANTE BONIFAZ, 7
 ARQUERO

FUTBOL AMISTOSO

Los veteranos del Burgos jugarán pasado mañana en Haro

Gratitud del C. D. Logroñés

Próxima presentación del "Balontauru" en Valladolid

Al comentar el partido amistoso-beneficio disputado recientemente en El Plantío entre los veteranos del Burgos y las "viejas glorias" del Zaragoza, anticipábamos que los exjugadores locales tenían prevista una salida a Logroño, como adhesión al homenaje que se tributa al conjunto titular riojano con motivo de su ascenso a Segunda División. Pues bien, anoche hablamos con ellos y Miguelito II, nos enseñó la tarjeta que había recibido del C. D. Logroñés, —tarjeta postal a todo color, en la que aparece el equipo triunfador acompañado del entrenador Galarra— en la que agradece la felicitación que les fue cursada por el éxito obtenido.

Nos dijeron asimismo que el desplazamiento en cuestión se efectuó pasado mañana, aclarando que el partido con los veteranos logroñeses, entre los que figuran los exburgalesistas Fausti y Chucho, se disputará en Haro dando comienzo a las seis de la tarde.

Mañana, procuraremos facilitar a nuestros lectores la relación de jugadores locales que efectuarán el desplazamiento.

CENA INTIMA

La celebraron anoche, en el jardín de un acreditado restaurante, precisamente todos los jugadores veteranos que el domingo pasado intervinieron en la nueva presentación del "Balontauru" llevada a cabo en la plaza de toros. Naturalmente, el plato principal de la cena le constituyó parte de la carne de los becerros lidiados, de los que se habló en términos de elogio, dejando a un lado los "malos ratos" que hicieron pasar a los contendientes. ¡Quién lo diría, siendo tan "tiernos"!...

El ambiente que reinó en la reunión fue el propio de un crecido número de veteranos amigos.

Dentro de unos días, será presentado el "Balontauru" en Valladolid y, posteriormente, habrá un nuevo encuentro, de "revancha", en la plaza de El Plantío, entre los veteranos del Burgos y el equipo del Club de Esgrema, vencedor del I Trofeo del Excmo. Ayuntamiento.

Serán azafatas en la Olimpiada de Munich



Estas seis jóvenes que llevan en la cabeza cascos protectores, serán azafatas en la Olimpiada que tendrá lugar en Munich, en 1972. Son una representación de las 1.120 jóvenes en edades entre los 19 y los 30 años que prestarán servicio comitales y que ahora han sido invitadas a visitar las obras que se están llevando a cabo en la capital bávara. Con ellas está la Dr. Emmy Schwade, ex-campeona de esquí de Austria; que es la directora de los cursos de preparación y adaptación de todas las azafatas. Ella lleva el casco protector en una pierna que tiene escayolada actualmente. — (Foto FIEL)

Rumores, fichajes y mentís en el fútbol nacional

Ascensos y descensos en árbitros de fútbol

Madrid (Logos). — En plena temporada estival, de fichajes, traspasos, bajas, dimisiones, etc., que es la salsa del fútbol, en que se cuecen los equipos para la próxima temporada, hay que destacar el mentís del presidente del Atlético de Madrid al rumor del traspaso de Ufarte y Gárate, que es perfecto bulo; el interés del Sabadell por Zunzunegui; la baja de Ormazabal en el Atlético de Bilbao; el interés que tiene el Real Madrid y Atlético de Bilbao por Anastasio, del Baracaldo; el fichaje de Miralles por el Onteniente; la baja de García de Andoín como segundo preparador en el Atlético bilbaíno y diversos rumores de menor cuantía para distraerse en la canícula.

Ascensos y Bajas de Árbitros

Madrid (Logos). — El Comité Nacional de Árbitros ha presentado su informe a la Federación Española de Fútbol, sobre los ascensos y descensos de árbitros en las distintas categorías, que será ratificado por la Federación en su reunión del 21 del actual. Ascendidos a Primera División, conforme a la puntuación obtenida, Sáiz, Elizondo, Vizcaino, Santana Paez, de Las Palmas, Carreño Urquibua, del Colegio valenciano; Navarrete Antinolo, del Colegio andaluz, y Orrantia, del Colegio navarro, que sustituyen a David; Valenciano, que cesó por edad; Gardeazabal, fallecido recientemente, Ruiz Alcuturri, del Colegio Cantabria, en forma, y Daniel Zariquegui, del Colegio navarro, por renuncia.

Ascendidos a Segunda División Arroyo Zorrilla, Cabezas Candela, Congregado Rodríguez, Carreira Abad, Fernández Quiza, Juanjo Ruiz, López Cuadrado, Molina Segovia, Peiró Apastegui, Rabadán González, Sánchez Armiño, Santos López, Sanz Marrón y Serrano Balaguer, en total catorce.

En segunda y Tercera no habrá descensos porque se han producido varias bajas por razones de trabajo. Los promovidos a la categoría internacional serán conocidos seguramente a fines de semana.

GRANDES REBAJAS

NOVEDADES LEONARDO

No tenemos saldos, vendemos más barato todos los artículos por fin de temporada

VISITENOS Y LO COMPROBARA

SEÑORA		NIÑA	
Blusa estampada alta novedad	100 Ptas.	Faldas terlenka	50 Ptas.
Blusa encaje	150 "	Braza algodón dibujo	10 "
Combinación - sujetador tergal	150 "	Pichis Skay	115 "
Faldas	100 "	Combinación tergal	45 "
Sujetadores encaje	30 "		
Pantalón tejano	100 "		
Conjuntos	150 "		

CABALLERO NIÑO

Camisa terlenka cuadros alta calidad	165 Ptas.	Nikys algodón todas las tallas	80 Ptas.
Camisa Terlenka blanca	125 "	Camiseta sport	9 "
Camisa Sport Canalé	17 "	Camisa estampada alta novedad	125 "
Bañador pantalón	90 "	Polos	150 "
Chaqueta punto Orión	300 "	Pantalón tergal todas las tallas	120 "
Jersey Orión	300 "		

Y todos los demás artículos a precios rebajadísimos

NOVEDADES LEONARDO

Defensores de Oviedo, 9 (traseras Estación Autobuses)

ULTIMAS NOTICIAS DESDE HOY... OTRA VEZ

"LA AMARILLA"

mesón cafetería CON SUS CA-LA-MARES Y... ¡POLLOS!

BURGOS S. L. (11/10/70)

DEPORTES

VUELTA CICLISTA A FRANCIA

Christian Raymond, vencedor de la etapa de ayer luchó bravamente, en solitario, a lo largo de 40 Km.

Contra la opinión de muchos técnicos, la escalada del Aubisque no resultó decisiva

La más dura cuesta del «Tour», el Tourmalet, fue coronada en primer lugar por Gandarias

Mourenx-Ville-Nouvelle (Francia) (Alfii). — Christian Raymond, de Francia, ha logrado para su país la segunda victoria de etapa en dos días al vencer en la clasificación por puntos, en la que figura ahora otro belga, Walter Godefroot.

Eddy Merckx, de Bélgica, conserva el maillot amarillo de primer clasificado en la general; pero ha perdido el primer puesto en la clasificación por puntos, en la que figura ahora otro belga, Walter Godefroot.

La mayoría de los técnicos creyeron que el hombre que llegara en primera posición a la cima del puerto del Aubisque, de 1.710 metros de altitud, sería el que se imponería en la meta. Pero nadie ha logrado suficiente ventaja en dicho puerto, situado a 90 kilómetros de la llegada, para asegurar su victoria y los 104 corredores supervivientes se fueron reagrupando en el descenso.

La etapa se disputaba sobre los 185,5 existentes entre Bagneres de Bigorre y esta ciudad y el francés Raymond registró un tiempo de 5 horas, 27 minutos y 25 segundos, cincuenta y nueve segundos menos que el segundo clasificado, Godefroot, que puso tiempo a un pequeño grupo de cinco corredores, entre el que figuraba el español Aurelio González, que quedó cuarto.

Después se reagruparon fuerzas en cabeza en el descenso del Aubisque y se rodó durante cierto tiempo sin novedades. A cincuenta kilómetros de la meta se reagruparon todos los corredores, pero Raymond no tenía pensamiento de entrar en grupo y diez kilómetros más tarde logró distanciarse. Alcanzó 25 segundos de ventaja, que mantuvo con firmeza, pese a que detrás de él se había organizado un pequeño grupo de seis corredores, que intentó darle alcance, entre los que figuraban los belgas Jan Janssen, Godefroot y el español Aurelio González.

El corredor español Andrés Gandarias se destacó de los restantes corredores en las primeras rampas y conservó cierta ventaja hasta la cima del puerto, por el que pasó con casi un minuto de delantera sobre el segundo: el italiano Tosello.

El español, sin embargo, no pudo proseguir su esfuerzo y dejó alcanzarse por los restantes. Por otro lado, el francés Delisle, que destacó ayer, probó fortuna y se distanció de sus compañeros. Por la cima del Aubisque pasó con quince segundos de ventaja sobre sus más inmediatos perseguidores: Merckx y Van Impe, ambos belgas.

da que le costó la oportunidad de disputar el triunfo hace tres días en Montpellier, rodó hoy con precauciones, pero, pese a ello, logró colocarse excelentemente para el sprint y se impuso a sus compañeros de persecución.

Gandarias, 176; 5. P. Mori, 172. Por haber saltado 17 puestos en la clasificación general —pasó del 93 al 76 puesto— el italiano Pietro Guerra ha recibido hoy la prima a la progresividad.

Promedios:
Promedio del primero en la general: 36,527 por hora.
Promedio general de la prueba: 36,592 por hora.

CLASIFICACION POR PUNTOS
1, Godefroot, 195 puntos; 2, Merckx, 182; 3, Basso, 117; 4, Guimard, 116; 5, Panssen, 105; 6, Wagtmans, 103; 7, Van Ryckeghem, 88; 10, Ocaña, 54.

CLASIFICACION EN LA COMBINADA
1, Merckx; 2, Wagtmans, 3. Van den Bossche; 4, Van Impe; 5, G. Peterson; 6, Zoetemelk.

30 % DESCUENTO
... EN ...
RELOJES y JOYAS VAQUERO
ALMIRANTE BONIFAZ, 7

Actuación de los españoles en la etapa de ayer

Mourens Ville Nouvelle (Francia) (Servicio especial de "Alfii"). — El enfrentamiento Salvarani-Kas ha continuado de forma encarnizada en la decimoviena etapa del "Tour" de Francia, disputada hoy entre Bagneres y Mourenx. Los hombres de Dalmacio Langarica, que luchan desde hace varios días para conservar a aquellos pocos segundos de ventaja que les permiten llevar los gorros amarillos de líderes de la clasificación por equipos, han conseguido hoy mantener las distancias. En los últimos kilómetros de la etapa: detrás de Christian Raymond, el que habría de ser el vencedor, se registró una escapada de cinco hombres, entre los que destacaban, especialmente, Walter Godefroot, por Salvarani, y Aurelio González por el Kas. Si bien los ocho segundos de ventaja han acompañado aún por una jornada más al equipo español.

que a la llegada a Bordeaux posiblemente se estable un sprint y Godefroot dará, sin duda, todo de sí para recoger una bonificación que haría inclinar la balanza a favor de los suyos. Se espera, pues una dura batalla sobre las rutas de los páramos entre los maillots azulmarino de los españoles y los azul-cielo de los italo-belgas.

En los inicios de la etapa, el Tourmalet no había permitido una vez más, seguir a Gandarias en una de sus numerosas ascensiones en solitario. Como en los Alpes, Gandarias pasó por el puerto solo en cabeza, pero, quizás sus excesivas precauciones en el descenso fueron motivo de que perdiera todo el beneficio de sus esfuerzos, ya que fueron numerosos los corredores, que le dieron alcance y le sobrepasaron, si bien él continuó presente en el Aubisque, punto éste que franqueó en décima posición, a un minuto del francés Delisle. Pero, una vez más, Gandarias se había de marchitar al paso de la etapa.

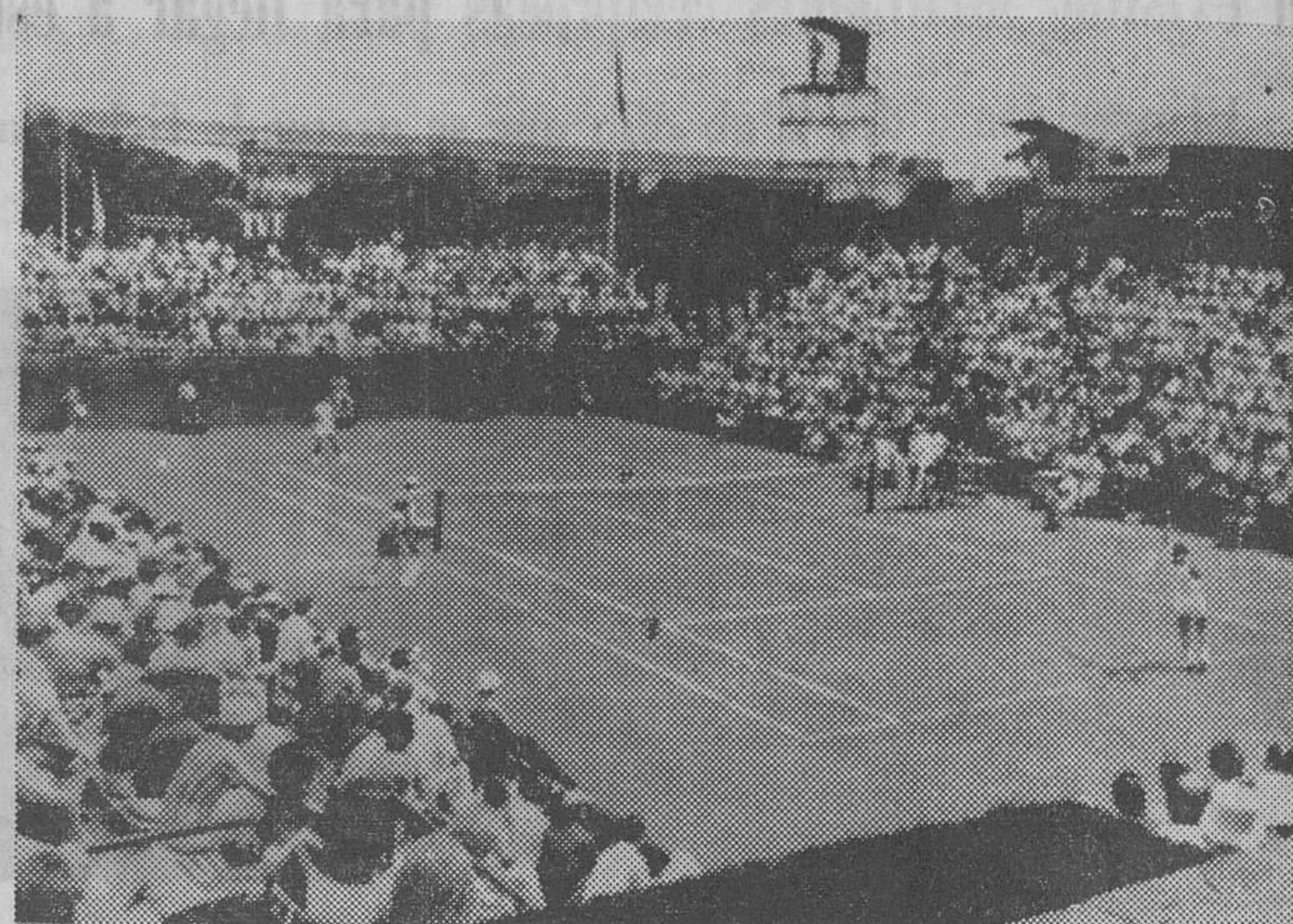
El primer set ha sido el más reñido o por lo menos el más largo, ya que la pareja yugoslava se ha defendido bien en el fondo de la red. El segundo y tercer set no han tenido historia por la superioridad de la pareja española. Franulovic ha sido el más destacado de los yugoslavos y en realidad es el que llevó el peso de la eliminatoria. El partido ha durado una hora y cuarenta y tres minutos aproximadamente.

La pareja española ha sido muy irregular. Mal en el servicio Franulovic; éste, en quien confiaban los suyos en el encuentro de dobles, tuvo muchos fallos y estuvo por debajo de su nivel en el encuentro individual. Spear cumplió discretamente y en conjunto la pareja balcánica no fue enemigo de cuidado para la española.

El primer set ha sido el más reñido o por lo menos el más largo, ya que la pareja yugoslava se ha defendido bien en el fondo de la red. El segundo y tercer set no han tenido historia por la superioridad de la pareja española. Franulovic ha sido el más destacado de los yugoslavos y en realidad es el que llevó el peso de la eliminatoria. El partido ha durado una hora y cuarenta y tres minutos aproximadamente.

España es ya campeona de la zona «A» europea de la Copa Davis

Ayer volvió a vencer en el partido de dobles y su ventaja actual es de tres-cero



Barcelona. — El tenista español Manolo Orantes ha ganado su primer partido de la eliminatoria España-Yugoslavia, de Copa Davis, al eslavo Spear, en tres «sets». En la foto, aspecto de los espectadores que llenaron las localidades del Real Club de Tenis Barcelona.—(Telefoto Cifra)

Barcelona (Alfii). — España ha ganado la final de la zona "A" europea de la Copa Davis, al derrotar a la pareja española, Santana - Gisbert, a la yugoslava, Franulovic - Spear, por 6-4, 6-1 y 6-2, en el encuentro de dobles, jugado esta tarde en la pista central de concursos del Real Club de Tenis Barcelona y conseguir así el tercer punto definitivo después de las dos victorias individuales logradas ayer por Orantes y Santana.

El primer set ha sido el más reñido o por lo menos el más largo, ya que la pareja yugoslava se ha defendido bien en el fondo de la red. El segundo y tercer set no han tenido historia por la superioridad de la pareja española. Franulovic ha sido el más destacado de los yugoslavos y en realidad es el que llevó el peso de la eliminatoria. El partido ha durado una hora y cuarenta y tres minutos aproximadamente.

La pareja española ha sido muy irregular. Mal en el servicio Franulovic; éste, en quien confiaban los suyos en el encuentro de dobles, tuvo muchos fallos y estuvo por debajo de su nivel en el encuentro individual. Spear cumplió discretamente y en conjunto la pareja balcánica no fue enemigo de cuidado para la española.

A INDUSTRIAS NUEVAS... BUENOS IMPRESOS
CONFECCIONAMOS: Revistas, catálogos, folletos, memorias, impresos comerciales, de propaganda, de oficina, de otro, etc.
TRABAJAMOS: Offset - Tipografía - Fotografiado
GARANTIZAMOS: Maquinaria moderna, personal especializado, prácticas ventajosas.
SOLICITEN NUESTROS PRESUPUESTOS
Vitoria, 13 BURGOS. Apartado 46. Teléf. 20 28 52

CLASIFICACION GENERAL

- 1, Eddy Merckx (Bélgica), 99-33-31; 2, Joop Zoetemelk (Holanda), a 9' 57"; 3, Gusta Pettersson (Suecia), a 13' 21"; 4, Marinus Wagtmans (Holanda), a 14' 02"; 5, Martin van den Bossche (Bélgica), a 14' 52"; 6, Lucien van Impe (Bélgica), a 15' 01"; 7, Francisco Galdós (España), a 16' 19"; 8, Raymond Poulidor (Francia), a 16' 57"; 9, Antoine Houbrechts (Bélgica), a 18' 02"; 10, Georges Pintens (Bélgica), a 18' 33"; 11, Luis Zubero (España), a 19' 17"; 12, Zilioli (Italia), a 20' 50"; 13, Delisle (Francia), a 21' 17"; 14, Van Neste (Bélgica), a 22' 23"; 15, Aimar (Francia), a 22' 26"; 16, Agostinho (Portugal), a 23' 08"; 17, Balmanión (Italia), a 23' 14"; 18, Schiaonvon (Italia), a 24' 21"; 19, Panizza (Italia), a 27' 00"; 20, Schleck (Luxemburgo), a 27' 28"; 21, Andrés Gandarias (España), a 29' 06"; 24, Francisco Gabica (España), a 44' 09"; 27, Aurelio González (España), a 49' 30"; 34, Luis Ocaña (España), a 1-04-29; 37, López Carril (España), a 1-04-29; 37, López Carril (España), a 1-07-57; 59, González Linares (España), a 1-34-37; 69, Mascaró (España), a 1-48-25; 77, Jiménez (España), a 2-07-10 y 92, Perurena (España), a 2-28-36.

CLASIFICACION DEL PREMIO DE LA MONTAÑA

- Puerto de Tourmalet (de primera categoría)**
1, Gandarias, 15 puntos; 2, Tosello, 12; 3, Spruit, 10; 4, González, 8; 5, Delisle, 6.
Puerto del Aubisque (de primera categoría)
1, Delisle, 15 puntos; 2, Merckx, 12; 3, Van Impe, 10; 4, Van den Bossche, 8; 5, Schleck, 6.
Puerto de Agoure (de cuarta categoría)
1, Raymond, 3 puntos; 2, Jansen, 2; 3, Godefroot, 1.

CLASIFICACION GENERAL DEL GRAN PREMIO DE LA MONTAÑA

- 1, Merckx, 122 puntos; 2, Gandarias, 93; 3, Van den Bossche, 85; 4, Schiavon, 68; 5, Van Impe, 65; 9, Zubero, 52; 14, Galdós, 22.

CLASIFICACION POR EQUIPOS EN LA ETAPA

- 1, Peugeot-BP, 16-25-43; 2, Mann-Grundig, 16-28-10; 3, Salvarani, idem; 4, Kas, idem; 5, Faemino, idem; 6, Caballero-Laurens, 16-29-36; 7, Molteni, idem; 8, Sonolor-Lejeune, idem; 9, BIC, idem; 10, Primatec, idem; 11, Mars-Flandria, 16-46-17; 12, Fagor-Mercier, idem; 13, Perretté, 16-47-49; 14, Villem II, 16-49-48; 15, Scic, 17-16-59.

CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS

- 1, Kas, 294-24-05; 2, Salvarani, 294-24-13; 3, Faemino, 294-30-20; 4, Sonolor Lejeune, 294-43-52; 5, Mann Grundig, 294-45-48; 6, Peugeot-BP, 294-57-13.

CLASIFICACION GENERAL DE LA COMBATIVIDAD

- 1, Merckx, 366 puntos; 2, Agostinho, 340; 3, Delisle, 335; 4,

TRACTOR FORD 8.000 DE 115 H.P.
POTENCIA HOMOLOGADA 108 C.V.

El gigante de la extensa y potente gama de tractores FORD.

MODELOS:	POTENCIA	HOMOLOGADA
2.000 «Y» de 39 H. P.	36 C.V.	
2.000 «Y» de 39 H. P. estrecho	36 C.V.	
3.000 «Y» de 46 H. P.	43 C.V.	
4.000 «Y» de 62 H. P.	55 C.V.	
5.000 «Y» de 77 H. P.	66 C.V.	

y el pequeño «120» de 12 H.P. para huerta y jardinería.

PARÉS HNOS. S.A.
BARCELONA: Buenaventura Muñoz, 20
MADRID: Alcalá, 187
ZARAGOZA: P.º Fernando el Católico, 5 y 7
SEVILLA: Luis Montoto, 74 y 76

AGENTE: **COMERCIAL MASEL**
Madrid, 42
BURGOS

¡¡EXITO!! - ¡¡EXITO!!
Continúa con gran éxito la **LIQUIDACION de ALMACENES NATI**
Por reforma - **COMPRUEBE PRECIOS**

PANTALONES «TERLENKA» CABALLERO ...	185,— Ptas.
AMERICANAS «TERGAL» CABALLERO ...	225,— »
TRAJE TERGAL CONFECCION DE ACTUALIDAD ...	1.250,— »
PIJAMAS CABALLERO ...	135,— »
CAMISAS CABALLERO, DESDE ...	20,— »
CAMISAS CABALLERO «FORMULA» ...	140,— »
CALCETINES, DOS PARES ...	15,— »
NIKIS CABALLERO, ALGODON ...	50,— »
VESTIDOS SEÑORA DE ACTUALIDAD ...	225,— »
PEINADORES SEÑORA CON ENCAJE ...	12,50 »
COMBINACIONES ESTAMPADAS ...	37,— »
NIKIS SEÑORA PERFORADOS ...	35,— »
CAMISONES SEÑORA ...	45,— »
BLUSAS DE ACTUALIDAD A MITAD DE SU PRECIO.	
BAÑADOR NIÑO ...	5,— »
BAÑADOR NIÑA ...	20,50 »
PANTALONES ESPUMA NIÑO ...	12,50 »
BAÑADOR ESPUMA Y NYLON CABALLERO ...	60,— »
BAÑADOR ESPUMA SEÑORITA ...	125,— »
OVILLOS Y MADEJAS DE LANA «ESMERALDA» Y OTRAS MARCAS ...	5,— »
LANAS DE LAS MEJORES MARCAS 20 POR CIENTO DE DESCUENTO.	

SON PRECIOS POR REFORMA
Ahora es la oportunidad de comprar a estos precios en **ALMACENES NATI**
Muchos más artículos - Medias - Calcetines - Pañuelos - Corbatas - Camisetas - **TODO A MITAD DE SU PRECIO**

DEPORTES

EL FUTBOL HA CUMPLIDO OCHOCIENTOS AÑOS

- ☆ No fue inventado por los ingleses, sino que fue una «importación» romana
- ☆ La «Court» en 1610 condenó a un hombre por ver fútbol en domingo
- ☆ En 1800 se inició la formación de equipos y noventa años más tarde se legalizaba por vez primera, el sueldo de un jugador por sus servicios
- ☆ Y en 1948, la Asociación de promotores de quinielas de fútbol tributaba ya al Tesoro 2.400 millones de pesetas en impuestos

Nadie sabe en Inglaterra quién inventó el «football», aunque los ingleses desarrollaron, quizá con mayor intensidad que cualquier otro país, esta clase de juego que ha ido transformándose con los siglos. La creencia general, sin embargo, es que es un «game» más céltico que anglosajón.

El fútbol, en sus orígenes, era un rito pagano más bien que un juego. Más tarde fue formalizándose con cierta clase de «guerra simbólica» entre las comunidades. Pero cuando ya aparecen referencias y caracteres del mismo es cuando llega a ser un juego, aunque violento e indisciplinado. De esto se ha heredado hoy algo, pues el fútbol actual, siendo indisciplinado es, en muchos casos, extremadamente violento.

En el siglo XII se practicaba como un juego y son muchos los escritores que claman que se celebraba entre romanos y griegos. Siendo atribuido a los romanos, no hay duda de que la invasión de aquéllos a Inglaterra lo puso sobre este solar. Williams Andrews escri-

bió: «El fútbol ha sido introducido en Inglaterra por los romanos y es el más antiguo de todos los juegos. Y fue, empero, en los siglos XVI y XVII cuando las autoridades anglosajonas denegaron éstos».

Referencias de la época dicen que se jugaba sobre un terreno rectangular cruzado de una línea central y dos líneas base en sus extremos y el objeto era arrojar la pelota detrás de estas líneas base. La pelota era pasada de jugador a jugador, en un «pase continuo», a veces con caracteres violentos.

Las funciones de los jugadores eran diferentes: los «lentos» tenían la misión de estar cerca de las líneas base y detener el curso de la pelota. Los otros, los «rápidos», permanecían en el centro del campo. Había otros jugadores, los «medicuros», en latín y en Inglaterra, más tarde, los «in-between men», cuyas funciones permanecen oscuras, pero de acuerdo con los «técnicos» de la época, su misión era la de interceptar la pelota.

Se jugaba, en sus orígenes,

entre griegos y romanos, principalmente entre soldados y, posiblemente, décadas después, entre británicos «romanizados». Los espartanos también jugaban una especie de fútbol con quince jugadores en cada parte y, cuando llegaba la hora de finalizar la partida, el equipo que tuviera la pelota en su posesión era el ganador. Primitivamente no había goles y la cuestión de triunfar o perder estaba en el último que capturara la pelota.

Las referencias de 1175 denotan que algunos escritores británicos contaban que entre los juegos había uno que por sus giros y formas podía identificarse con el «football». Se jugaba en lugares abiertos comúnmente denominados «smithfield». A la sazón se decía —concretamente, Thomas of Salisbury lo refirió— que un estudiante de Oxford encontró muerto en la calle a su hermano Adam, el cual —se alegó— había sido mal golpeado por otro muchacho irlandés mientras jugaba al «football».

En el reinado de Enrique VIII (1509), el fútbol era un juego ilegal, como algunos otros. Pronto emergió la legislación sobre esta clase de juego. En 1610, dos hombres comparecieron ante el juez, por contemplar un domingo un juego entre muchachos, que se dice era fútbol. Años después, 1616, un hombre fue multado con un chelín, no por ver jugar al fútbol, sino por ofrecer un banquete a unos jugadores del mismo. Dos años más tarde se hace referencia a una multa de dos chelines, impuesta a dos colegas que jugaban al fútbol en las proximidades del cementerio de St. Werburgh, en Chester, durante un sermón.

En 1800 se pensó seriamente en formar equipos. En 1867 se publicó el primer manual de fútbol, en el que se anotaban los reglamentos de la Asociación de Fútbol. Por entonces aparecen también las primeras críticas formales sobre el juego. En 1871 se establece la «Copa de la Competición Anual». En 1895 se legaliza, por primera vez, el sueldo de un jugador por sus servicios, aun cuando ya éste percibía un dinero a espaldas de la Ley. La idea del club comenzó a desarrollarse con auge.

Y en 1948, la llamada Asociación de promotores de Quinielas de Fútbol, pagaba al Tesoro británico la suma de libras 12.250.000 (unos 2.400 millones de pesetas) por el uso y beneficio de este «acertijo» llamado «pools».

Conclusión: Siendo los ingleses los que pusieron más tesón en este juego, que carece de orígenes precisos y que, por supuesto, no fue inventado por una determinada persona, puede decirse que la «gran afición» sí fue inventada por ellos quienes, además popularizaron, en su propio idioma los términos claves del juego.

(Reportaje LOGOS)

Satisfacción del Mirandés por la entrevista con el gobernador civil

Miranda. (De nuestra corresponsalía).— El pasado lunes por la mañana, una comisión del Club Deportivo Mirandés fue recibida en la capital por el señor gobernador civil de la provincia, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez. La citada comisión estaba formada por el señor alcalde de Miranda, don Isaac Rubio Blanco; delegado local de Educación Física y Deportes, señor Trillo Echeguren; presidente y vicepresidente del Club Deportivo Mirandés, señores Ortiz y Espallargas Boeta y señor Moneo Gómez, de DIARIO DE BURGOS.

El señor gobernador recibió amablemente a la citada comisión que le expuso la situación del Club ante la próxima temporada. El señor gobernador civil demostró un gran interés por el asunto y demostró que es un gran aficionado, por lo que desea que tanto el Burgos como el Mirandés, sigan adelante, representando a la provincia en categoría nacional. Dijo que haría cuanto estaba de

su parte por ayudar al club mirandés en la difícil etapa que va a emprender, realizando para ello las gestiones pertinentes y prometió asimismo, que en más de una ocasión vendrá a nuestra ciudad para presenciar algunos encuentros.

El pasado sábado se reunió la Junta directiva provisional del Club Deportivo Mirandés, bajo la presidencia del señor Ortiz Ortiz, tomándose los siguientes acuerdos:

Renovar cargos en la Junta directiva, cuya formación se dará a conocer en la presente semana.

Dejar definitivamente fijados los precios de los carnets anuales que será: Tribuna caballero, 1.600 pesetas. Señora o niña, 800. Preferencia caballero, 1.200. Señora o niña, 600. Socios mensuales, 180, 90, 140, 70, respectivamente. General 'caballero', 800 pesetas. Cadetes (de 15 a 17 años), 500. Señora, 400 y niños, 200. Socios mensuales de general, 100. Se hace saber que los socios mensuales son los que acti-

tualmente hay, ya que no se admitirán nuevos.

Hacer las gestiones oportunas para fusionar los dos equipos juveniles locales, es decir, J. T. I. y Mirandés, por entender que esta medida servirá para evitar gastos y fortalecer el fútbol juvenil.

Ultimar diversos fichajes de jugadores, tanto forasteros como locales, para dar a conocer a la mayor brevedad posible la composición de la plantilla. A tal fin, la comisión nombrada realizará los desplazamientos necesarios para conseguir los citados fichajes, como asimismo, se ha convocado a los jugadores locales para formalizar su situación.

Hacer pública la satisfacción de la Junta directiva, por la magnífica reacción de los aficionados, que siguen incrementando las listas de socios, lo que es muy posible permita llegar a la cifra de dos mil, que sería muy importante para el porvenir del Club.

Agradecer los servicios prestados al Club por los directivos cesantes.

La gran simpatía de nuestro gobernador y su inudable interés por la cuestión planteada, hizo que salieramos más que satisfechos de la entrevista, porque consideramos que según el mismo manifestó, en ningún momento nos faltará su apoyo en todo aquello que pueda ayudar.

Es muy de agradecer esta postura del señor gobernador que servirá para que

El señor gobernador recibió amablemente a la citada comisión que le expuso la situación del Club ante la próxima temporada. El señor gobernador civil demostró un gran interés por el asunto y demostró que es un gran aficionado, por lo que desea que tanto el Burgos como el Mirandés, sigan adelante, representando a la provincia en categoría nacional. Dijo que haría cuanto estaba de

DOBLE COLUMNA

MERECIDO HOMENAJE

Los homenajes, a fuerza de repetirse, están un poco desacreditados. Hay que reconocer que de este tipo de actos se ha abusado no poco y han llegado a producir hastío, cuando no efectos contrarios, de lo que se pretendía con su celebración.

Pero hay uno en marcha que es de plena justicia y al que nos sumamos con toda sinceridad y la fuerza de nuestra absoluta convicción. Es el correspondiente a la actual Junta directiva del Burgos C. de F., sintetizado en las personas de su presidente, don José Luis Preciado y en la del vicepresidente, don José Luis Estévez.

Muchas veces ha estado tentado este cronista de lanzar al aire de la calle una sugerencia en tal sentido. Esa falta de decisión nuestra ha sido subsanada, en la presente ocasión, por un grupo de aficionados, que han tomado sobre sí la tarea de canalizar lo que ya venía constituyendo un latente clamor: el homenaje a una Junta directiva, cuyo acierto en su gestión no es preciso ponderar o subrayar. Está proclamado por once años de vicisitudes diversas, algunas difíciles y si se quiere hasta en cierto modo dramáticas, pero todas culminadas feliz y brillantemente.

Son ya muchos años de dura lucha, manteniendo siempre enhiesto el pabellón burgalés, cuando tantos —y tan caracterizados Clubs— han tenido que arriarlo. El homenaje a dicha Junta, representada por su presidente y vicepresidente que son los que han cumplido once años al frente de la nave burgalesista, es algo más que merecido; resulta un acto de justicia y de reconocimiento a una labor, esmaltada de aciertos. Y los aficionados burgaleses, a fuer de agradecidos, estamos obligados a prestarle nuestra cálida presencia, con la plena satisfacción y la íntima convicción de que con ello contribuimos a algo rotundamente merecido.

ECOS DEL «TOUR»

—En Francia se está recibiendo mal, entre el público, la neta superioridad de Merckx y el belga, en sus renovados triunfos, más que ovaciones cosecha abucheos. Quizá el malhumor tenga su justificación en la floja actuación de los corredores franceses, ya que el primero situado en la general es Poulidor, con 35 años a cuestas y situado en quinta posición.

—Se asegura que el equipo «Faemino» que capitanea Eddy Merckx, se llevará muy cerca del 50 por 100 de los premios que tiene el «Tour» establecidos: ocho millones, en total.

—El «chauvinismo» francés es clásico y notorio. En el «caso» de Luis Ocaña ha tenido una reciente demostración, según refiere un cronista español seguidor de la ronda francesa. Antes de comenzar el «Tour» y durante los primeros días, Luis Ocaña era el español de Mont de Marsan. ¡Muy de Mont de Marsan! Andando los días y cuando sus desfallecimientos, era nada más el español del «Bic». Y el lunes, al ganar la etapa, volvió a ser el español de Mont de Marsan, pero más de Mont de Marsan que de España.

TENIS

—Había bajado algo el grado de expectación en torno a este deporte, al que hace apenas tres o cuatro años, Manolo Santana había sacado del estrecho cauce —reservado a minorías— por el que, en nuestro país, discurría; pero en la presente ocasión ha vuelto a recuperar fuerza de atracción y de interés.

El equipo español se ha situado en la final de «B» europea de la Copa Davis, después de completar actuaciones brillantes y de neta superioridad. A esta final ha llegado teniendo al equipo yugoslavo enfrente, con un Franulovic que es figura destacada en el plano internacional y en momento de alza. Sin embargo, España se ha asegurado ya la victoria.

Con esta victoria ya la separa muy poco de la meta final; de esa «ensaladera» que actualmente ostenta el equipo americano. No es nuestro propósito de anticipar pronósticos, ni de hacernos excesivas ilusiones, pues aunque sean pocos los peldaños que restan para llegar a la cima, no hay que olvidar que son, justamente los más difíciles.

Limitémonos únicamente a dejar constancia del hecho de que el tenis, vuelve a interesar y a suscitar el entusiasmo de una gran parte de la población española. Y esto, no deja de resultar reconfortante

ARQUERO

Delegación comarcal de fútbol

Acuerdos del Comité de Competición

El Comité de competición de esta Delegación, en su última reunión, tomó los siguientes acuerdos:

—Dar por perdida al Inter, C. F., su eliminatoria con el Burgos, C. F., correspondiente al torneo «José María Barrios», por incomparecencia (artículo 65, tercero).

—Suspender por cuatro meses en sus funciones, al presidente del C. D. Huelgas, por intento de agresión al árbitro, antes de comenzar el encuentro, (artículo 113).

—Desestimar una reclamación del C. D. San Esteban, por supuesta alineación indebida de un jugador del Burgos, C. F.

—Señalar los próximos partidos, en el campo de la Ciudad Deportiva Militar, en la forma siguiente:

Día 18. — «Trofeo José María Barrios». — A las 9.30, Comanche, C. F.-Parroquial San Felices, delegado del Comanche, C. F.

Día 19. — Segunda regional —encuentros aplazados—. — A las nueve, Burgos C. F.-C. D. San Esteban, delegado del Burgos, C. F. y a las once, Comanche C. F.-C. D. Salas, delegado del Comanche, C. F.

TROFEO «JOSE MARIA BARRIOS»

El próximo lunes tendrá lugar el sorteo, para la determinación de los encuentros de la segunda eliminatoria, por lo que se ruega a los delegados de los clubs clasificados, acudan el citado lunes, a las ocho de la tarde, al domicilio de esta Delegación, calle San Juan, 22, Casa del Deporte.



— Mis transferencias por las Cajas de Ahorros son tan rápidas que nunca las pongo telegráficas.

Muy a menudo me conviene pagar y cobrar por transferencia. Escribo una carta a las Cajas y me evito hacer ingresos y preocuparme de recibos.

Operar con las Cajas resulta distinto:

- Tienen la red de oficinas más extensa del país: ¡Cinco mil! Y dan todos los servicios que necesito. Cuentas corrientes, ordenes de giro al extranjero, pago de impuestos, etc.
- Su garantía y seguridad son absolutas.
- Operar con ellas me da derecho a la auténtica Libreta de Caja de Ahorros, verdadero pasaporte a un sistema de créditos fenomenal.

— Naturalmente las Cajas ganan dinero. Están bien llevadas. Pero sus beneficios no van al bolsillo de nadie porque carecen de accionistas. Fíjese: sólo en 1969, dedicaron 2.900 millones (¡Casi 8 millones diarios!) a clínicas, cátedras, residencias, viviendas, restauraciones artísticas... Todo lo que mejora la sociedad.

Hay grandes obras sociales que me gustaría hacer, como a usted. Pero no puedo.

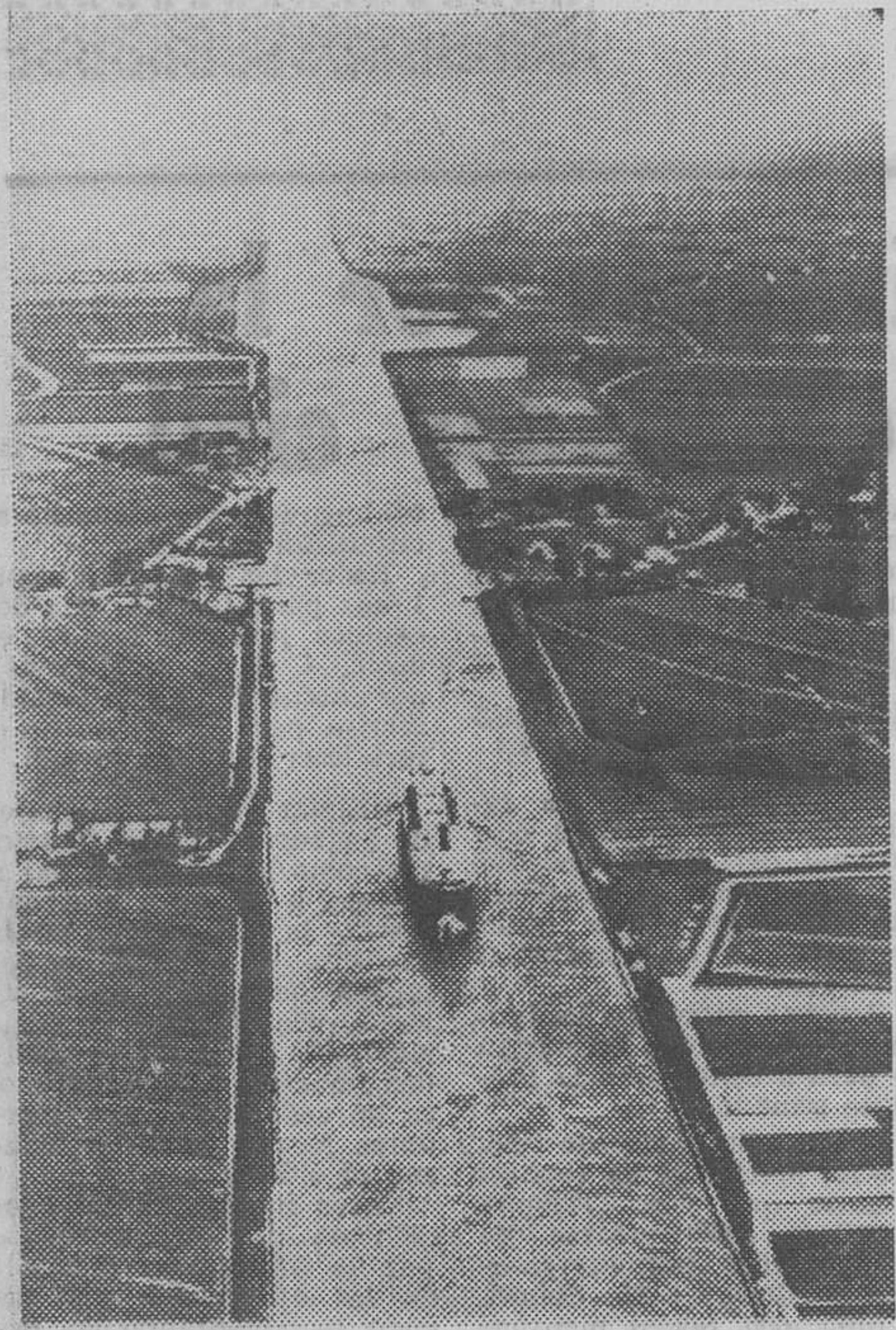
Soy un hombre ocupado, como usted.

Tengo prisa, como usted.

Y necesito un servicio completo, como usted.

Las Cajas de Ahorros me resuelven todo eso.





La vía acuática de 98,7 kilómetros entre Kiel y Brunsbüttel-koog que une el Mar del Norte con el Mar Báltico, cumple ahora 75 años.



Doña economía, dama poco seria

Por José María PEREZ LOZANO

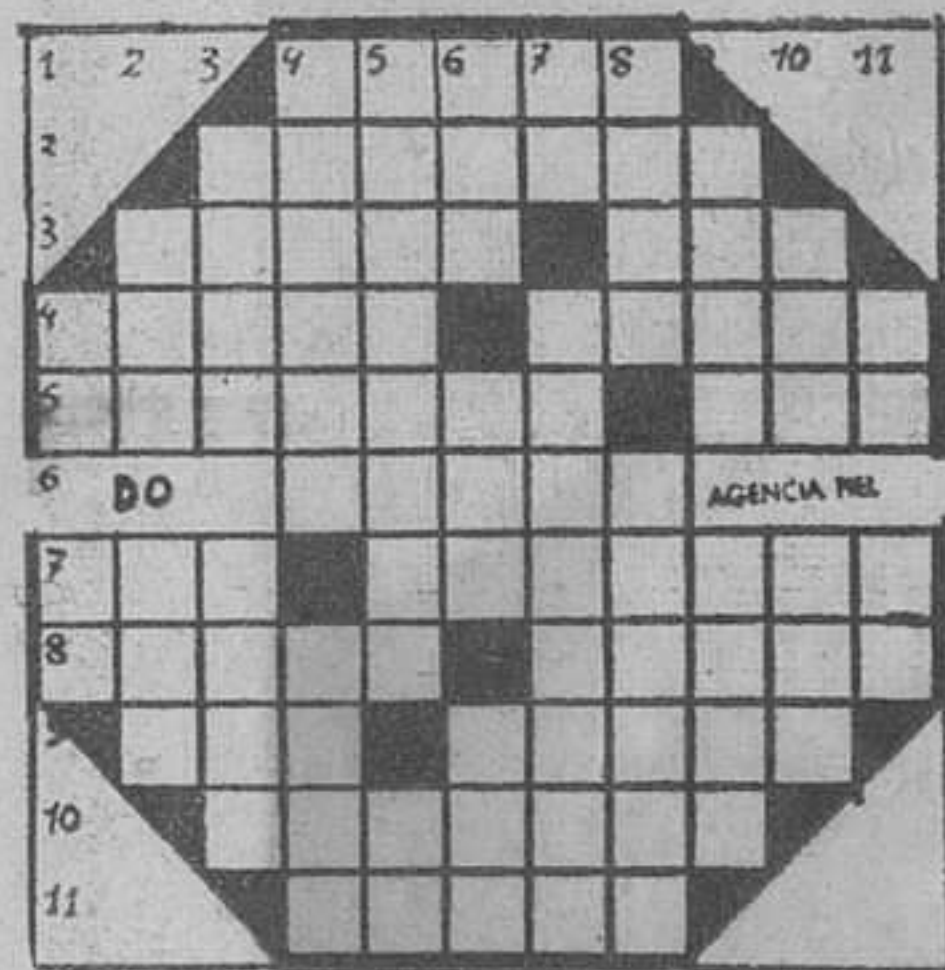
AUNQUE no lo parezca, en absoluto, el escritor cometo, entre sus diversos pecados juveniles, el de estudiar la carrera de Comercio.

no permanecieron, jamás, juntos el tiempo suficiente para la posibilidad de aparecerse.

padre de familia, en España, sabe que no sólo se puede vivir sin dinero, sino que no tenerlo es condición indispensable para ser un padre de familia "spanish typical".

to sueldo o le elevan, muy discretamente, el cinco y pico por ciento, su paga oficial, los economistas empiezan a gritar: ¡Inflación, inflación!

Pasando el rato



8: Iba. Amor. An. - 9: Er. ejet. Tri. - 10: Diaforético. - 11: ollesS. Secan.

-Lo siento, lo siento mucho, pero debía habérmelo indicado en el momento.

A lo que el joven tímido manifiesta: -Dispense usted, yo lo ignoraba. Me quedaré con las cien pesetas que me ha dado de más.

LA PERSEVERANCIA

El gran hombre de negocios resuelve sus asuntos en un despacho importante cuando recibe con gesto demostrativo de que no le complace la visita a un representante, cartera bajo el brazo, al que le dice:

-Ha tenido usted suerte para que le reciba. Esta misma mañana he despedido a otros tres colegas suyos.

LA ESTABILIZACION

El doctor visita a don Tadeo, al que viene asistiendo desde hace algunos días, aquejado de un decaimiento general. Al despedirse la señora la pregunta: -¿Cómo le encuentra usted?

ESCENA CALLEJERA

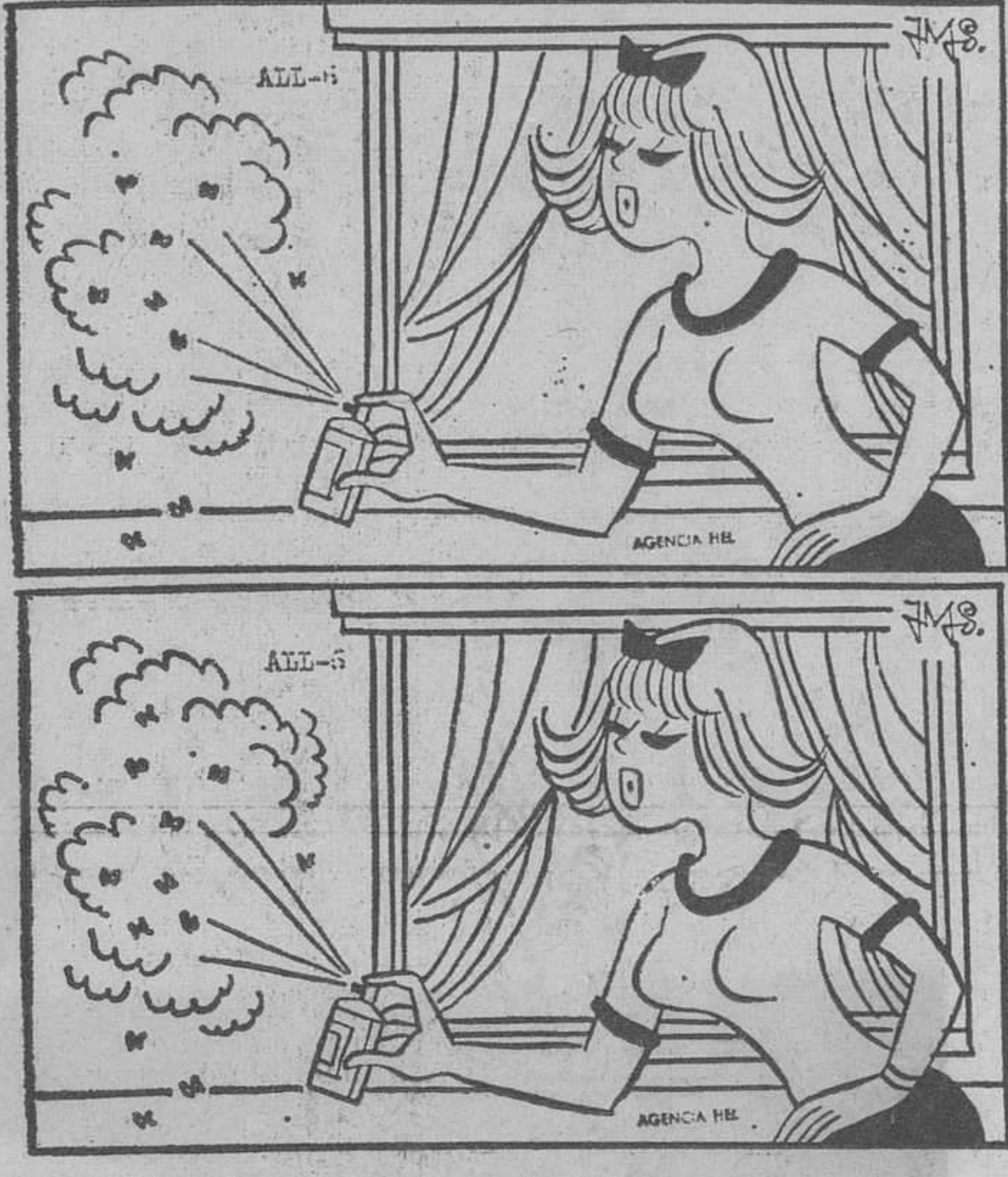
La peripecia discurre en una gran ciudad. Todos sabemos cuál es. La circulación de vehículos no tiene nada de fluida. Es densa y ruidosa.

-¿Está ciego o qué! -¡Y tú que tienes las orejas atrofiadas!

-¡Ni yo tampoco. ¡Veremos quién se cansa antes!

Surge el guardia ordenador del tránsito. -Ya está bien, amigos, no se detengan. ¡Qué van a decir los turistas extranjeros!

Dibujos con siete errores



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias los separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos.

VERSEDES

LOS BOMBEROS LIMPIAN LA CALLE DE HUEVOS

Lyon (Francia) (Efe - UPI) Aunque los bomberos se dedican fundamentalmente a sofocar los incendios, a veces tienen que realizar tareas distintas como ocurrió ayer en Lyon.

GAMBERRADA COLOSAL

Lourdes (Francia) (Efe - UPI) Los neumáticos de doscientos automóviles y autobuses de peregrinos han sido pinchados ayer y algunos de los vehículos pintados con colores llamativos, según ha informado la Policía.

NO ES CIERTO QUE HAYA MAS PERROS QUE PERSONAS

Lima (Efe) - Un perro por cada diez personas hay en la capital peruana, esto es, unos trescientos mil perros y no más perros que habitantes como acaba de publicar la revista "Time", importante semanario de Estados Unidos.

DON CELES

Por OLMO



por el director del Instituto Antirrábico, doctor Alberto Document Perea, contestando información contenida en un boletín de la Organización Mundial de la Salud.

Esta ha sido la segunda vez en menos de una semana que los vehículos estacionados durante la noche en esta ciudad, centro de peregrinaciones católicas, han sido atacados.

La Policía ha declarado no tener ninguna pista sobre quiénes puedan ser los autores de estos hechos.

Salisbury (Crónica especial para Agencia "Fiel-NL", en exclusiva para DIARIO DE BURGOS).

Tras su entrenamiento, los animales serán llevados a la Estación que el Departamento posee cerca de la reserva de caza de Mana Paels, en el valle del río Zambese.

Un antilope de 16 días, un impala de cuatro meses y un kudú de cinco semanas están siendo domesticados y adiestrados, con la autorización del Departamento de Parques Nacionales y de Vida Animal, en la estación de Investigación Veterinaria de Salisbury.

Un grupo de animales están siendo adiestrados para llevar aún más adelante los trabajos

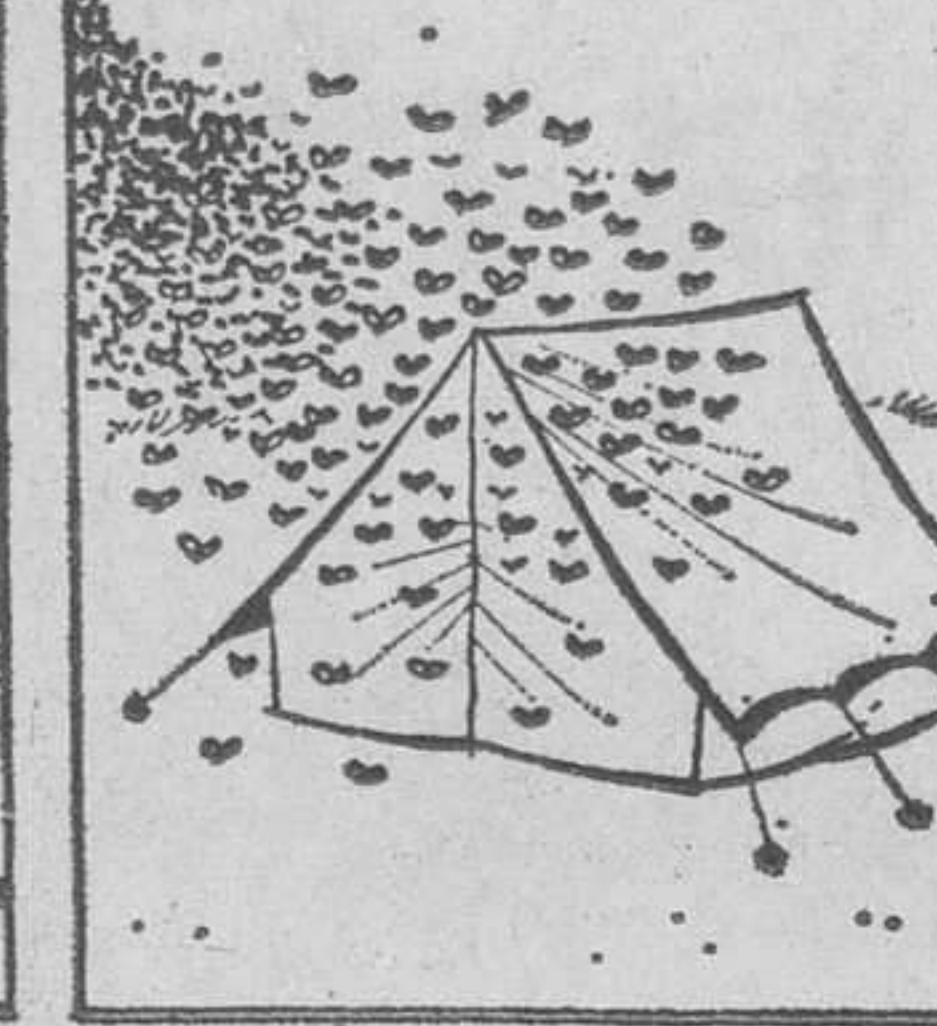
Salisbury (Crónica especial para Agencia "Fiel-NL", en exclusiva para DIARIO DE BURGOS).

Un grupo de animales están siendo adiestrados para llevar aún más adelante los trabajos

Tras su entrenamiento, los animales serán llevados a la Estación que el Departamento posee cerca de la reserva de caza de Mana Paels, en el valle del río Zambese.

Se sabe que el kudú es uno de los animales preferidos por la mosca tsé-tsé por lo que juntamente con otros, entre ellos el jabalí, está siendo eliminado de las áreas donde se procede a la extinción de la mosca.

Un análisis de la sangre consumida por la tsé-tsé como alimento revela que sólo muy raramente escoge la del impala.



RODHESIA EN VANGUARDIA DE LA INVESTIGACION CONTRA LA MOSCA TSE-TSE

Un grupo de animales están siendo adiestrados para llevar aún más adelante los trabajos

Salisbury (Crónica especial para Agencia "Fiel-NL", en exclusiva para DIARIO DE BURGOS).

Un grupo de animales están siendo adiestrados para llevar aún más adelante los trabajos

Tras su entrenamiento, los animales serán llevados a la Estación que el Departamento posee cerca de la reserva de caza de Mana Paels, en el valle del río Zambese.

Se sabe que el kudú es uno de los animales preferidos por la mosca tsé-tsé por lo que juntamente con otros, entre ellos el jabalí, está siendo eliminado de las áreas donde se procede a la extinción de la mosca.

Un análisis de la sangre consumida por la tsé-tsé como alimento revela que sólo muy raramente escoge la del impala.



Carta de MADRID

Por «TACHIN»

Comienza a despoblarse la capital de España

Según la Jefatura de Tráfico, las víctimas por accidentes de circulación se elevarán este año a más de cuatro mil personas

MADRID. Ayer, sobre las once de la mañana, alguien avisó a los bomberos que un hombre se estaba ahogando en el río Manzanares y se debatía en las aguas, entre la vida, cuando se iba al fondo.

TRIBUNALES

La reproducción de artículos periodísticos sancionados puede ser objeto, a su vez, de sanción. El Consejo de ministros, confirmando una resolución del Ministerio de Información y Turismo, impuso una multa de treinta mil pesetas al director del periódico "Ultima hora", de Palma de Mallorca, como autor de una infracción grave de la ley de Prensa e Imprenta en lo que concierne al debido respeto a las instituciones y a las personas en la crítica de la acción política o administrativa y a la independencia de los Tribunales.

NOTICIAS BREVES

Nos anuncian que descenderán las temperaturas. Increíble. -Según la Jefatura de Tráfico, las víctimas por accidentes de circulación se elevarán este año a más de cuatro mil personas.

MUJER: En tu propio beneficio, ahora que no te ocurre nada, hazte examinar de forma totalmente gratuita, en la Jefatura provincial de Sanidad, los miércoles y viernes, de doce a una en la Sección Femenina.